



Nr 48
(1198)

PIĄTEK-CZWARTEK • 22 - 28 listopada 2024 r. • Cena 4,80 zł (w tym 5% VAT)

ZŁOTE GOSPODYNIE Z TEREMCA



KOLEJNY ROZBÓJ Z BRONIĄ!

GROŻĄC ŚMIERCIA,
WYMUSILI PODPIS

UCHWAŁA INTENCYJNA JUŻ ZOSTAŁA PODJĘTA...

GMINA PRZEJMIJE
KOLEJNE 75 ha OD MIASTA?



KTO NIE TWORZY KOALICJI RZĄDZĄCEJ, NIE MA ŻADNEGO WPŁYWU NA MIEJSKIE SPRAWY?

POLITYCZNA AWANTURA O PUMPTRACK



CZY MARZENIE O NOWYM
SCHRONISKU SIĘ ZIŚCI?

STRACILI DACH NAD GŁOWĄ



ROZRASTA SIĘ
KADRA KIEROWNICZA
MIEJSKIEJ SPÓŁKI

Rada nadzorcza Chełmskiego Parku Wodnego i Targowisk Miejskich zatwierdziła zmiany w strukturze organizacyjnej spółki. Dyrektorem połączonych działów został Kamil Błaszczuk, a jego zastępcą Sławomir Zawislak.

LOOMBARD

ZŁOTO • POŻYCZKI POD ZASTAW • KANTOR

POŻYCZKI
POD ZASTAW
WSZYSTKIEGO

-telefony komórkowe,
-sprzęt RTV i AGD,
-biżuteria, złoto,
-komputery,
-elektronika,
-samochody,

czynne
7 dni
7-22

Chełm

A.Krajowej 9/21
Lubelska 75
Pocztowa 1
www.loombard.pl

Beta-Prim
DOSTAWY GAZU
Zamów GAZ
82 565 42 43
82 565 02 11
80 zł*
*dostawa do domu GRATIS
www.betaprim.pl
CZYNNE CODZIENNIE!

● **CHEŁM** Miasto w sierpniu ubiegłego roku miało starać się o dofinansowanie. Szczegóły pozostają jednak nieznane...

Dramatyczna codzienność i walka o przetrwanie. Czy marzenie o nowym schronisku się ziści?

W chełmskim schronisku dla zwierząt każdy dzień to walka o lepsze życie dla jego mieszkańców. Przepelnienie, brak funduszy i zimno to codzienność zarówno dla zwierząt, jak i pracowników, którzy robią wszystko, by podopieczni czuli się choć odrobinę jak w domu. Wśród wielu obietnic w kampanii wyborczej prezydenta Jakuba Banaszka pojawiła się zapowiedź budowy nowego schroniska w Chełmie. Czy ta obietnica zostanie spełniona?

Chełmskie Schronisko dla Zwierząt istnieje od 1960 roku i od dawna zmagają się z problemami. O obecnych wyzwaniach opowiada nam Katarzyna Kalita, pracowniczka schroniska z 11-letnim doświadczeniem.

- Mamy ogromne przepełnienie. W 38 boksach przebywają obecnie 92 psy. Są to psy o różnych potrzebach – od dzikich, przez agresywne, po te gotowe do adopcji. Jeden kocyk ma 9 metrów kwadratowych. Staramy się robić, co możemy – ocieplamy kocyki słomą, osłaniamy je banerami przed śniegiem i wiatrem, a zimą dbamy o ciepłe posiłki i wodę. Psy trafiają do nas z ulicy, po wypadkach, porzucane przez właścicieli przed wakacjami czy przerażone fajerwerkami po Sylwestrze.

Adopcje i codzienne wyzwania

Zima jest trudnym okresem zarówno dla pracowników, jak i psów. Katarzyna Kalita zwraca uwagę, że zimą adopcje są rzadsze.

- Ludziom nie chce się wychodzić na spacer, gdy jest zimno i ciemno. Największe zainteresowanie adopcjami obserwujemy latem, gdy dni są dłuższe, a ludzie mają więcej wolnego czasu.

Jednak nie brakuje zwierząt, które spędzają w schronisku całe swoje życie. Najdłużej przebywającymi podopiecznymi są dwie suczki – Figa i Tekla, które mieszkają tam już 13 lat. Trafiły tam jako dorosłe psy i od tamtej pory nie znalazły swojego domu. Mimo wieku wciąż cieszą się dobrym zdrowiem, choć w ich oczach widać smutek.

- One już dawno straciły nadzieję na adopcję, ale wciąż chcemy wierzyć, że gdzieś tam czeka na nie ktoś, kto je pokocha. To psy, które całe swoje życie oddałyby za jeden ciepły kąt i człowieka, który je przytuli



– opowiada nam pani Kasia.

Nowe życie na ostatnie dni

Nie wszystkie psy doczekują się domu. Dla tych, którym pozostało niewiele czasu, pani Kasia otwiera swoje serce i dom.

- Zabieram do siebie psy, które są już u schyłku swojego życia. Chcę, żeby chociaż ostatnie dni spędziły w cieple, poczuły, że są kochane. Często zdarza się, że takie psy, które miały przeżyć tydzień czy dwa, u mnie zyskują siły i żyją jeszcze pół roku albo rok. Ale to nie moja zasługa – to magia miłości, którą te psy dostają – wyznaje.

Każda adopcja starszego psa to szansa na cudowne chwile, których nie da się zapomnieć.

- Niektóre z tych psów odchodzą w moich ramionach. To trudne, ale daje mi poczucie, że zrobiłam dla nich coś ważnego – dodaje Kalita.

Każdy pies w schronisku ma swoją historię. Niektóre są wyjątkowo wzruszające, jak opowieść o sparaliżowanym kocie, który znalazł schronienie w prowizorycznym „kocim boksie”. Inne dotyczą psów, które zyskały nowych właścicieli – takich jak Luna, która po 10 latach w schronisku trafiła do rodziny, gdzie po raz pierwszy poznała, czym jest ciepły koc, pełna miska i miłość właściciela.

Schronisko nie dla kotów?

Schronisko nie ma warunków na przyjmowanie kotów, jednak z potrzeby serca pra-

cownicy stworzyli tymczasowy „koci boks” w jednym z kociów dla psów.

- Kiedy trafia do nas potraczony kot lub małe kociaki, nie odmawiamy pomocy. Umieszczamy je w tym boksie, gdzie mają zapewnioną opiekę weterynaryjną. To lepsze niż zostawienie ich na ulicy.

Obecnie w schronisku przebywają cztery koty, w tym dwa młode, jeden po amputacji łapy i kot z niedowładem po hipotermii. Schronisko szuka dla nich domów, ale jeśli to się nie uda, zapewnia im „dożywocie”.

Wolontariusze i wsparcie społeczności

Mimo trudnych warunków schronisko cieszy się wsparciem lokalnej społeczności. Katarzyna Kalita prowadzi zajęcia edukacyjne w szkołach, zachęcając do pomocy zwierzętom i do ich adopcji.

- Ludzie przywożą karmę, koce, a szkoły organizują zbiórki. To ogromne wsparcie, które pomaga nam przetrwać.

Z roku na rok coraz większą pomocą wykazują się także pary młode, które zamiast butelki wina czy kwiatów proszą swoich gości o przyniesienie karmy dla bezdomnych zwierzątek.

- Takie prezenty zdarzają się coraz częściej, z czego jesteśmy bardzo zadowoleni. Cieszymy się, że pary młode, a nawet dzieci wybierają taki prezent – nie dla siebie, a właśnie dla naszych podopiecznych. Ostatnio często słyszymy, że nie każdy lubi wino,

a kwiaty zaraz uschną, dlatego goście weselni proszeni są o zakup karmy dla potrzebujących zwierzątek. W maju Basia, dziewczynka, która przystępowała do I Komunii Świętej, też poprosiła swoich gości o przekazanie karmy dla naszych psiaków i kociazków – dodaje Kalita.

Marzenie o nowym schronisku

Pracownicy marzą o większym schronisku z dodatkowymi boksami, które pozwoliłyby im zapewnić lepsze warunki dla zwierząt.

- Moim marzeniem jest 100 boksów na te 92 psy. Chciałabym, żeby każdy pies miał swój, szczególnie te, które nie dogadują się z innymi. Dzięki temu moglibyśmy pomagać większej liczbie zwierząt bez obaw, że zabraknie miejsca. Oczywiście są też psy, które znacznie lepiej czują się, mając towarzystwo i o to też dbamy. Chciałabym mieć ten komfort psychiczny, żeby jadąc po kolejnego psa, nie mieć z tyłu głowy pytania „gdzie ja go upchnę?” – mówi Kalita.

Czy obietnica prezydenta zostanie spełniona?

Podczas kampanii wyborczej, 6 marca prezydent Chełma Jakub Banaszek, obiecał budowę nowego schroniska dla zwierząt. Na swoich profilach w mediach społecznościowych napisał:

„6 zobowiązaniem jest budowa nowego schroniska dla zwierząt w Mieście Chełm. Mamy

Brak odpowiedzi ze strony władz miasta dotyczącej budowy nowego schroniska rodzi wątpliwości co do realizacji tej inwestycji. Obecne schronisko i ograniczone możliwości pomocy wskazują pilną potrzebę zmian. Czas pokaże, czy deklaracja z kampanii wyborczej przełoży się na konkretne działania. Pracownicy schroniska, mimo trudności, nie tracą nadziei, choć codzienność zmusza ich do trudnych decyzji, takich jak odmawianie interwencji z powodu braku miejsca.

Czekają na człowieka

W schronisku na adopcję czekają 92 psy. W ich oczach można zobaczyć smutek, ale i nadzieję. Psy, które tam trafiły, doświadczyły w życiu wiele, ale wciąż wierzą, że znajdzie się ktoś, kto zabierze je do domu.

- Mamy tutaj psy, które oddałyby serce za jeden spacer, za jeden dotyk człowieka. To, co możemy im dać, to za mało, bo one potrzebują domu – mówi Kalita.

Może to właśnie wśród nich jest Twój przyszły przyjaciel? Jedno jest pewne – każda adopcja to nie tylko ratunek dla zwierzęcia, ale i dla człowieka, który zyska wiernego towarzysza na dobre i złe.

Więcej informacji o czworonogach do adopcji znajdziesz na stronie internetowej schroniskochełm.pl.

AW



**super
tydzień
chełmski**

**Stosujemy Kodeks
Dobrych Praktyk
Wydawców Prasy**

Redaguje zespół:
Piotr Pyrkosz
(redaktor naczelny /
dyrektor do spraw wydawniczych)
Agnieszka Pastuszek-Maksim
(z-ca redaktora naczelnego)
Krystyna Szeremeta (korekta),
Marcin Petruk, Rafał Czyżyk,

Ukazuje się na terenie powiatów: chełmskiego, krasnostawskiego i włodawskiego

Anna Wietrak,
Joanna Klimek

Grafika i DTP:
Mateusz Gendek,
Wojciech Kopczyński

Sekretariat:
Anna Wyczyńska

Biurowisko i Ogłoszeń:
Joanna Derkacz (kierownik),
Renata Kasprzak, Karolina Starzyńska,
Edyta Kusiak, Krzysztof Kwiatek

Redakcja/Biurowisko Reklam i Ogłoszeń:
22-100 Chełm, ul. Lubelska 31
tel./fax 82 565 27 05,
e-mail:
redakcja@supertydzien.pl
reklama@supertydzien.pl

Kolportaż:
PressTrans
tel. 604 494 479

Druk:
Polska Press
Drukarnia Białystok

Wydawca: Grupa Wydawnicza SŁOWO Sp. z o.o. 02-672 Warszawa, ul. Domaniewska 17/19/133

Redakcja nie odpowiada za treść reklam i ogłoszeń

UWAGA!

WAŻNA WIADOMOŚĆ dla naszych Czytelników!

super
tydzień
chełmski

**Nie musicie już czekać do poniedziałku.
Jesteśmy szybsi od innych!
Szukajcie nas w sklepach
i na e-prasie już w piątki.**



**Weekend
zaczyna się od...
Super Tygodnia!**

● **POWIAT CHEŁMSKI** Kolejny rozbój z bronią!

Grożąc śmiercią, wymusili podpis



for. KMP Chełm

Na trzy miesiące trafili do aresztu dwaj mężczyźni podejrzani o wymuszenie rozbójnicze i groźby. Przy użyciu przedmiotu przypominającego broń zmusili pokrzywdzonego do podpisania umowy zbycia seata leona. Obaj byli już karani za podobne przestępstwa, więc będą odpowiadać przed sądem w warunkach recydywy.

W ubiegłym tygodniu dyżurny chełmskiej komendy otrzymał zgłoszenie o wymuszeniu rozbójniczym i groźbach.

– Z relacji zgłaszającego 23-latkę wynika, że w godzinach wieczornych swoim samochodem udał się na posesję znajomego w gminie Leśniowice. Tam został zaatakowany przez znanych mu z widzenia dwóch mężczyzn, którzy, grożąc mu pozbawieniem życia przy użyciu przedmiotu przypominającego broń palną, zmusili go do podpisania umowy zbycia jego samochodu, seata leona. Następnie udali się do Chełma, gdzie wysadzili pokrzywdzonego i odjechali jego autem – relacjonuje zdarzenie nadkomisarz Ewa Czyż, rzeczniczka prasowa Komendy Miejskiej Policji w Chełmie.

Policjanci z wydziału patrolovo-interwencyjnego zatrzymali do kontroli przemieszczający się ulicami miasta samochód pokrzywdzonego zaraz po zgłoszeniu. Za kierownicą siedział

znany im 43-latek. Badanie stanu trzeźwości wykazało, że mężczyzna był nietrzeźwy, miał ponad promil alkoholu w organizmie.

Kolejnego sprawcę namierzeli następnego dnia rano w miejscu jego zamieszkania. To 34-letni chełmianin.

Samochód wrócił do pokrzywdzonego. Policjanci znaleźli też broń. Zabezpieczyli ją, a następnie zostanie poddana dalszym badaniom.

– Obaj zatrzymani zostali doprowadzeni do prokuratury, gdzie usłyszeli zarzuty wymuszenia rozbójniczego i groźb. Będą odpowiadać w warunkach powrotu do przestępstwa, gdyż byli karani za podobne czyny. Starszy z nich odpowie też za kierowanie w stanie nietrzeźwości – dodaje policjantka. – Śledczy wystąpili z wnioskiem do sądu o zastosowanie wobec obydwo izolacyjnego środka zapobiegawczego. Sąd Rejonowy w Krasnymstawie zdecydował, że trafią do aresztu na trzy miesiące.

Zgodnie z kodeksem karnym, ten, kto w celu osiągnięcia korzyści majątkowej, przemocą, groźbą zamachu na życie lub zdrowie albo gwałtownego zamachu na mienie doprowadza inną osobę do rozporządzenia mieniem własnym lub cudzym, albo do zaprzestania działalności gospodarczej, podlega karze pozbawienia wolności do lat 10. (apm)

Rozwój ambulatoryjnej opieki specjalistycznej w regionie dzięki Funduszom Europejskim



FOT. MICHAŁ E. LENART UMWL

Podpisanie umów w ramach Działania 7.8 FEL 2021-2027 w dniu 8 listopada 2024 roku

Niebawem rozpocznie się realizacja projektów dotyczących wsparcia podmiotów leczniczych, udzielających świadczeń w zakresie ambulatoryjnej opieki specjalistycznej. W dniu 8 listopada 2024 r. w siedzibie Urzędu Marszałkowskiego Województwa Lubelskiego w Lublinie Marszałek Województwa Lubelskiego Jarosław Stawiarski i Wicemarszałek Województwa Lubelskiego Piotr Breś wraz z przedstawicielami 10 podmiotów leczniczych podpisali 11 umów o dofinansowanie projektów o łącznej wartości niemal 106 mln zł, z czego blisko 80 mln zł to wsparcie ze środków unijnych. W ramach naboru wybrano do dotychczas 24 projekty o łącznej wartości blisko 142 mln zł, w tym niemal 110 mln zł to dofinansowanie z Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego w ramach Działania 7.8 Infrastruktura ochrony zdrowia programu Fundusze Europejskie dla Lubelskiego 2021-2027.

Alokacja przewidziana w naborze dla Działania 7.8, ogłoszonego w lutym br., wyniosła blisko 123 mln zł. Dofinansowanie w ramach naboru mogły otrzymać projekty dotyczące rozwoju ambulatoryjnej opieki specjalistycznej (AOS) poprzez budowę/przebudowę/modernizację obiektów infrastruktury ochrony zdrowia wraz z ich wyposażeniem w najnowocześniejszy sprzęt medyczny. Efektem tych inwestycji ma być poprawa dostępności oraz warunków i jakości udzielanych świadczeń medycznych, wsparcie procesu deinstytucjonalizacji usług zdrowotnych w zakresie opieki długoterminowej oraz wzmocnienie ambulatoryjnej opieki specjalistycznej, w tym pozaszpitalnej, a także poprawa dostępności do opieki jednego dnia. W wyniku oceny wybrano do dofinansowania 24 projekty o wartości niemal 142 mln zł z kwotą wnioskowanego dofinansowania wynoszącą blisko 110 mln zł.

Wnioskodawcami uprawnionymi do ubiegania się o dofinansowanie były podmioty wykonujące działalność leczniczą w rozumieniu ustawy z dnia 15 kwietnia 2011 r. o działalności leczniczej działające w publicznym systemie ochrony zdrowia. Mogły to być zarówno placówki publiczne, jak i prywatne, pod warunkiem, że świadczyć usługi medyczne w ramach umowy z Narodowym Funduszem Zdrowia.

O projektach

W ramach 24 projektów, wybranych do dofinansowania, podmioty lecznicze z naszego regionu będą realizowały m.in.: przebudowę oraz modernizację istniejących już placówek medycznych pod kątem rozwoju ambulatoryjnej opieki specjalistycznej, dostosowanie pomieszczeń do potrzeb AOS, jak również wyposażenie poradni specjalistycznych funkcjonujących w ramach AOS w niezbędny sprzęt medyczny (m.in. aparaty USG, aparaty EKG,

cystoskopy, lampy czołowe, kolumna: anestezjologiczna i chirurgiczna, lampy zabiegowe, stoły zabiegowe mobilne, monitory, mobilne mikroskopy okulistyczne, urządzenia specjalistyczne do badań noworodków, urządzenia do rektoskopii i anoskopii, aparaty EMG do oceny działania mięśni oraz przewodzenia nerwów obwodowych czy tomograf OCT). W ramach realizacji projektów Beneficjenci planują także zakup najnowszej technologii oprogramowania komputerowego niezbędnego do przeprowadzania badań na jak najwyższym poziomie. Projekty będą realizowane w Wojewódzkim Szpitalu Specjalistycznym im. Stefana Kardynała Wyszyńskiego Samodzielnym Publicznym Zakładzie Opieki Zdrowotnej w Lublinie, Wojewódzkim Ośrodku Medycyny Pracy Centrum Profilaktyczno-Lecznicznym w Lublinie, Samodzielnym Publicznym Zespole Opieki Zdrowotnej we Włodawie, Samodzielnym Publicznym Zespole Opieki Zdrowotnej w Tomaszowie Lubelskim czy Centrum Medycznym Medicos z siedzibą w Lublinie.

Dzięki realizacji dofinansowanych projektów wsparcie uzyska łącznie 23 podmioty lecznicze z naszego regionu. Szacuje się, że z nowych lub zmodernizowanych placówek ambulatoryjnej opieki specjalistycznej skorzysta rocznie 1,063 mln osób. Stanowi to wzrost osób objętych tą formą usług zdrowotnych o 7%. – podkreślił Marszałek Jarosław Stawiarski. Systematyczne wsparcie dla projektów dotyczących ambulatoryjnej opieki specjalistycznej jest gwarantem lepszej dostępności i jakości ochrony zdrowia mieszkańców województwa lubelskiego. Dzięki Funduszom Europejskim, podmioty lecznicze mają szansę rozwijać nowoczesne technologie podnosząc standardy leczenia. Ma to długofalowe znaczenie dla rozwoju służby zdrowia w naszym województwie – podkreślił Wicemarszałek Piotr Breś.

MATERIAŁ INFORMACYJNY



Rzeczpospolita
Polska

Dofinansowane przez
Unię Europejską



Miasto szuka dyrektora nowego muzeum

● **CHEŁM** Prezydent Miasta Chełm Jakub Banaszek ogłosił konkurs na stanowisko dyrektora Muzeum Pamięci Ofiar Rzezi Wołyńskiej oraz Centrum Prawdy i Pojednania im. Prezydenta Lecha Kaczyńskiego. Instytucja, która obecnie jest jeszcze w organizacji, znajduje się przy ul. Hrubieszowskiej 102.

Idealny kandydat na to stanowisko powinien spełniać szereg wymagań formalnych, w tym: posiadać obywatelstwo polskie, wykształcenie wyższe magisterskie oraz co najmniej 3-letnie doświadczenie na stanowisku kierowniczym lub 5-letni staż pracy w muzeum, być niekara-



nym i cieszyć się pełnią praw publicznych oraz wykazać się stanem zdrowia umożliwiającym wykonywanie obowiązków

kierowniczych.

Preferowane są osoby z wykształceniem w dziedzinach takich jak historia, etnografia

Na rewitalizację brakuje ponad 4 milionów złotych

● **CHEŁM** Przetarg na rewitalizację parku międzyosiedlowego nie został rozstrzygnięty. Najniższa z ofert złożonych przez wykonawców była o ponad 4 miliony złotych wyższa niż budżet zaplanowany na to zadanie. Z tego powodu przetarg zostanie powtórzony.

Miasto przeznaczyło na inwestycję blisko 14,3 mln złotych, z czego aż 12 mln pochodziło z dofinansowania z programu Polska Wschodnia. Jednak cztery oferty, które wpłynęły do magistratu, przekroczyły te założenia finansowe. Najniższa z nich przewyższała budżet o wspomniane 4 mln zł, a kolejne były jeszcze droższe – różnice między nimi wynosiły kilkaset tysięcy złotych.

- Przetarg na rewitalizację



parku międzyosiedlowego zostanie powtórzony. W tym poprzednim wpłynęły cztery oferty, natomiast najniższa z nich przekraczała o 4 miliony złotych środki, które na ten cel zamierza przeznaczyć urząd miasta, także postępowanie zostanie powtórzone w najbliższym czasie” – wyjaśnia **Damian Zieliński** z Urzędu Miasta Chełm.

Zakres prac jest bardzo szeroki i obejmuje praktycznie

całkowitą przebudowę parku. Zniknąć mają stare, zużyte nawierzchnie, a w ich miejsce mają się pojawić nowe alejki i ścieżki. Według założenia zmienią się również schody, oświetlenie i sieć wodno-kanalizacyjna. W ramach tego zadania przewidziana jest również budowa fontanny i placu edukacyjnego, budowa naturalnego placu zabaw, ławek, pergoli czy tablic edukacyjnych, a także toalet. **AW**

Szkolenia o cukrzycy w chełmskich szkołach

● **CHEŁM** Radny Tomasz Ochera zwrócił uwagę na potrzebę zwiększenia świadomości na temat cukrzycy w placówkach oświatowych na terenie miasta. W swojej interpelacji zapytał prezydenta Chełma, czy podjęto kroki w celu zorganizowania szkoleń dla nauczycieli i opiekunów, aby zapewnić lepszą opiekę dzieciom chorym na cukrzycę.

„W czasie ostatniego posiedzenia Komisji Oświaty, Kultury i Sportu, tj. dn. 28 sierpnia 2024 r., tuż przed rozpoczęciem nowego roku szkolnego, zwróciłem uwagę na potrzebę przeprowadzenia szkoleń dla pracowników i opiekunów w placówkach oświatowych na temat cukrzycy i udzielania pierwszej pomocy dzieciom chorującym na cukrzycę” – napisał **Tomasz Ochera**.

Radny dopytał, czy takie szkolenia już się odbyły, a jeśli tak, to w jakiej formie.

Prezydent **Jakub Banaszek** odpowiedział, że w porozumieniu z dyrektorem Miejskiego Samodzielnego Publicznego Zakładu Opieki Zdrowotnej w Chełmie zaplanowano stosowne szkolenie. Odbędzie się ono w środę (27 listopada) o godz.



10.00 w Zespole Szkół Technicznych w Chełmie, a poprowadzą je przedstawiciele służb medycznych.

Rosnące wyzwanie zdrowotne

Z danych wynika, że w ostatnich latach liczba dzieci chorujących na cukrzycę obu typów systematycznie rośnie, a do placówek oświatowych trafia coraz więcej dzieci wymagających specjalistycznej opieki. Problem ten zauważa również **Barbara Rostecka**, lokalna działaczka na rzecz diabetyków.

- To bardzo dobra propozycja, a przede wszystkim bardzo potrzebna, ponieważ tej cukrzycy typu pierwszego będzie coraz

więcej. (...) Nauczyciele często boją się cukrzycy, nie wiedzą, jak postępować, co powoduje dodatkowy stres. Szkolenia pomogą im lepiej zrozumieć tę chorobę i reagować w sytuacjach kryzysowych - mówi **Rostecka**.

Eksperti podkreślają, że wiedza na temat cukrzycy i udzielania pierwszej pomocy w sytuacjach takich jak hipoglikemia czy hiperglikemia jest niezbędna, by zapewnić dzieciom bezpieczeństwo i komfort w środowisku szkolnym. W niektórych polskich samorządach podobne szkolenia są już realizowane, a ich efekty są pozytywnie oceniane zarówno przez nauczycieli, jak i rodziców dzieci zmagających się z tą chorobą. **AW**

czy archeologia oraz z doświadczeniem w realizacji projektów kulturalnych, zarządzaniu instytucjami kultury i pozyskiwaniu funduszy unijnych. Znajomość języków obcych oraz prawa dotyczącego funkcjonowania muzeów będzie dodatkowym atutem.

Wybrany kandydat będzie odpowiedzialny za organizację i zarządzanie muzeum, a w tym: gromadzenie i zabezpieczanie zbiorów, opracowanie rocznych planów finansowych i rzeczowych, promowanie działalności

edukacyjnej i wystawienniczej, czy współpracę z instytucjami i organizacjami pozarządowymi w celu rozwijania marki muzeum.

Kandydaci muszą przedstawić m.in. szczegółowe CV, pisemne zgłoszenie z uzasadnieniem chęci objęcia stanowiska oraz 3-letnią autorską koncepcję rozwoju muzeum. Dokumenty należy składać osobiście w Urzędzie Miasta Chełm lub przesłać pocztą do 6 grudnia 2024 r.

Obecnie funkcję pełniący obowiązek dyrektora pełni **Na-**

talia Jędruszczak, jednocześnie kierująca Muzeum Ziemi Chełmskiej. Jej wynagrodzenie w Muzeum Pamięci Ofiar Rzezi Wołyńskiej oraz Centrum Prawdy i Pojednania (w organizacji) wynosi obecnie 5 360 zł brutto (a wliczając dodatkowe koszty pracodawcy: 6 452,68 zł). Dodatkowo w placówce w organizacji zatrudnionych w ramach umów zleceń jest trzech pracowników administracyjnych, których wynagrodzenie wynosi łącznie 7 500 zł brutto.

AW

Rozpoczęła się przebudowa zajezdni autobusowej

● **CHEŁM** Rozpoczęła się przebudowa zajezdni autobusowej przy ul. Okszwskiej. Wkrótce stanie się ona kluczowym elementem nowoczesnej infrastruktury transportu miejskiego.

Przebudowa zajezdni ma na celu dostosowanie jej do obsługi pojazdów wodorowych. Miasto Chełm podpisało już umowę na zakup tych nowoczesnych autobusów z firmą Grupa Polsat Plus i ZE PAK – PCE Polski Autobus Wodorowy. Koszt zakupu autobusów to 97 mln zł.

Za realizację modernizacji zajezdni odpowiada chełmska firma PERFEKT, wyłoniona w postępowaniu przetargowym. Inwestycja przy ul. Okszwskiej to jednak tylko część większego projektu modernizacji komunikacji miejskiej. W jego ramach wybudowane zostaną także pętle autobusowe (przy ul. Ceramicznej, ul. Karłowicza i ul. Zawadówka) z pomieszczeniami socjalnymi dla kierowców. Ponadto zmodernizowane zostaną przystanki komunikacji miejskiej (te, które dotąd nie przeszły modernizacji).

W ramach digitalizacji syste-



mu mobilności w mieście będzie też przeprowadzona rozbudowa działającego już Systemu Dynamicznej Informacji Pasażerskiej.

Miasto otrzymało ogromne dofinansowanie w wysokości ponad 44 milionów złotych na realizację tego projektu. Środki te pochodzą z Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego.

Przypominamy, że 6 listopada prezes Chełmskich Linii Autobusowych **Mariusz Chudoba** podpisał umowę na dostawę paliwa wodorowego do nowych, w pełni ekologicznych autobusów wodorowych. Umowa została podpisana z firmą PAK-PCE

Stacje H2 Sp. z o.o. z siedzibą w Koninie i będzie obowiązywała przez 6 lat – od 16 kwietnia 2025 roku do 15 kwietnia 2031 roku. W marcu zaś prezydent Chełma **Jakub Banaszek** podpisał umowę z inną konińską firmą PAK-PCE Polski Autobus Wodorowy Sp. z o.o., która podobnie jak PAK-PCE Stacje H2 Sp. z o.o. jest częścią „imperium” **Zygmunta Solorza**. Na mocy umowy spółka z Konina dostarczy do naszego miasta 26 pojazdów NesoBus napędzanych paliwem wodorowym. Komplet autobusów ma wyjechać na ulice Chełma już w październiku przyszłego roku. **AW**

Rodzina straciła dach nad głową

● **GM. KAMIEŃ** W niedzielę (17 listopada) w Kamieniu wybuchł pożar w parterowym domu jednorodzinnym. Sąsiad zauważył dym na poddaszu i zawiadomił mieszkające tam osoby, które szybko opuściły budynek. Na szczęście nic im się nie stało.

Wezwanie chełmscy strażacy dostali przed godziną 15.00. W działaniach wspierali ich ochotnicy z OSP Kamień. Ogień objął strych i parter. Akcja ratowników trwała prawie trzy godziny. Po ugaszeniu ognia



musieli rozebrać poszycie, by dogasić palące się elementy konstrukcyjne dachu i usunąć uszkodzone elementy wyposażenia.

Niestety, dom spłonął w 80

procentach, więc nie nadaje się do zamieszkania.

Na razie nie jest znana przyczyna pożaru. Na miejscu była też policja. Ustalane są okoliczności tego zdarzenia. **(apm)**

W sprawie artykułu „Wyciągnęli śmierdzącego królika z kapelusza”

Wyjaśniamy, że awaria, o której pisaliśmy, nie wystąpiła bezpośrednio w oczyszczalni ścieków. Zdarzenie, o którym jest mowa, miało miejsce na terenie gminy Chełm na sieci kanalizacyjnej znajdującej się w miejscowości Okszów i nie miało żadnego związku z

funkcjonowaniem obiektu, jakim jest oczyszczalnia ścieków „Bielawin”. Wskazane przez mieszkańca miejscowości Okszów miejsce awarii, znajdowało się w miejscu znacznie oddalonym od lokalizacji oczyszczalni.

Za informację wprowadza-

jącą w błąd przepraszamy. Stwierdziliśmy, że ustalić szczegółowe okoliczności awarii przed napisaniem artykułu, ale niestety mimo skierowanego zapytania, nie otrzymaliśmy informacji, gdzie dokładnie wystąpiła, co zawiiniło i czego dotyczyła. **(apm)**

19-latek nie ustąpił. Doszło do zderzenia

● **KRASNYSTAW** 19-letni obywatel Ukrainy, wyjeżdżając z ulicy Polewanej w Krasnymstawie na krajową 17, nie zachował należytej ostrożności i nie ustąpił pierwszeństwa przejazdu 30-latkce kierującej samochodem marki Peugeot, poruszającej się w stronę Lublina. Doszło do zderzenia.



fot. KPP w Krasnymstawie

Sytuacja ta miała miejsce w piątek (15 listopada) tuż po godzinie 07:30 na wyjeździe z Krasnegostawu na wysokości skrzyżowania z ulicy Polewanej z drogą krajową numer 17. Osobowe audi uderzyło w peugeot. Cztery osoby trafiły do szpitala. Pas ruchu w kierunku Zamościa był zablokowany przez kilka godzin. Nad bezpieczeństwem uczestników ruchu drogowego czuwali policjanci i strażacy.

- Jak ustalili policjanci pracujący na miejscu, kierujący samochodem osobowym marki Audi, 19-letni obywatel Ukrainy, wyjeżdżając z ulicy Polewanej na krajową 17, nie zachował należytej ostrożności i nie ustąpił pierwszeństwa przejazdu kierującej samochodem marki Peugeot 30-latkce, poruszającej się w stronę Lublina, wskutek czego doszło do zderzenia obu aut osobowych - informuje młod-

sza aspirant **Anna Chuszcza**, rzeczniczka prasowa Komendy Powiatowej Policji w Krasnymstawie.

Jak ustalono, kierujący byli trzeźwi. Troje pasażerów audi oraz kierująca peugeotem zostali przewiezieni do szpitala w Krasnymstawie, gdzie po badaniach lekarz stwierdził u nich obrażenia poniżej 7 dni.

19-letni sprawca kolizji został ukarany mandatem w kwocie 1500 złotych oraz otrzymał 12 punktów karnych.

- Apelujemy do kierowców o zachowanie ostrożności na drodze. Zmiana aury wymusza na kierowcach zmianę techniki prowadzenia pojazdu oraz dostosowanie prędkości do panujących warunków drogowych. Niestety, wielu z nich zdaje się o tym zapominać - ostrzega policjantka. (apm)

Warto pamiętać o tym, że opady deszczu, mgła i wcześniej zapadający zmrok ograniczają widoczność na drodze. Mokra i śliska jezdnia też nie sprzyja kierowcom. Dodatkowym utrudnieniem są często leżące na jezdni liście - w takich warunkach droga hamowania może niebezpiecznie się wydłużyć, a w skrajnych przypadkach kierowca może wpaść w poślizg i nie zapanować nad samochodem. W okresie jesiennym jeździe mogą być już przymrożone i w związku z tym śliskie, a w takich sytuacjach koła łatwo tracą przyczepność. Wyprzedzanie w takich warunkach, wymijanie, wchodzenie w zakręt może być bardzo niebezpieczne.

● **GMINA WŁODAWA** Niezła akcja na trasie Chełm-Włodawa

Kierowcy TiR-ów zablokowali 47-latkce drogę

Kierowcy ciężarówek byli czujni. Podejrzewali, że volkswagenem golfem kieruje pijana kobieta. Przez CB radio ustalili, że trzeba ją zatrzymać, więc gdy zwolniła, zajęli jej drogę. Okazało się, że 47-latką z gminy Hańsk miała w organizmie ponad 2 promile alkoholu.

Do zdarzenia doszło we wtorek (18 listopada) około 17:20. Dyżurny włodawskiej komendy otrzymał informację o ujęciu nietrzeźwej kierującej.

- Policjanci ustalili, że kierowca ciężarówki, 53-latek z gminy Wisznice, na trasie Włodawa-Chełm, na drodze wojewódzkiej 812, zauważył nietypowo zachowującą się kierującą volkswagenem golfem. Kobieta nie trzymała prostego toru jazdy, co chwila zatrzymywała pojazd i ponownie ruszała, a nawet zawracała w poprzek jezdni - mówi aspirant **Elwira Tadyńiewicz**, rzeczniczka prasowa Komendy Powiatowej Policji we Włodawie.

Kierowcy ciężarówek ustalili przez CB radio, że trzeba prze-



fot. KPP we Włodawie

też kobiety na drodze. Wykorzystując moment, gdy zatrzymała się na przystanku w Okunince, wspólnie zajęli jej drogę, uniemożliwiając dalszą jazdę.

Kierująca została przekazana policjantom. Badanie alkometrem wykazało, że mieszkanka gminy Hańsk miała w organizmie ponad 2 promile alkoholu.

- Za popełnione przestępstwo kodeks karny przewiduje karę do 3 lat pozbawienia wolności. 47-latką musi się również liczyć ze świadczeniem pieniężnym na rzecz Funduszu Pomocy Pokrzywdzonym oraz Pomocy Postpeni-

tencjarnej w kwocie nie mniejszej niż 5 tysięcy złotych, a także orzeczeniem przez sąd zakazu kierowania pojazdami na minimum 3 lata - dodaje policjantka.

I w imieniu włodawskiej komendy kieruje słowa uznania dla kierowców, którzy nie pozostali obojętni, widząc pijaną za kierownicą.

- Ich zdecydowana reakcja i wspólne działania pozwoliły wyeliminować z ruchu kierującą, która stwarzała realne zagrożenie dla życia i zdrowia innych uczestników ruchu - podkreśla Tadyńiewicz. (apm)

Okradał zaparkowane auta. W końcu go namierzyli



fot. KMP Chełm

● **CHEŁM** Chełmscy kryminalni zatrzymali 50-latkę, który kilkakrotnie włamywał się do samochodów parkujących na terenie miasta. Kradł radia samochodowe, dokumenty i inne drobne przedmioty. Jest już pod dozorem policji.

Na przełomie października i listopada chełmska policja otrzymała kilka zgłoszeń o kradzieży z włamaniem oraz usiłowaniu kradzieży z włamaniem

do samochodów parkujących na terenie Chełma.

- Z pojazdów skradzione zostały między innymi radia samochodowe, dokumenty oraz inne drobne przedmioty. Pokrzywdzeni oszacowali łączną wartość strat na kwotę ponad 5 tysięcy złotych - mówi nadkomisarz **Ewa Czyż**, rzeczniczka prasowa Komendy Miejskiej Policji w Chełmie. - Sprawami zajęli się policjanci kryminalni, którzy ustalili, że za wszystkim stoi jedna osoba. Wytypowali, że jest to przebywający na terenie Chełma 50-latek.

W czwartek (14 listopada) zatrzymali mężczyznę. Został mu już przedstawione zarzuty. Będzie odpowiadał w warunkach powrotu do przestępstwa, gdyż był już karany za podobne czyny. Jest już pod dozorem policji. Grozi mu do 10 lat pozbawienia wolności.

(apm)

Piwnica stanęła w płomieniach

● **GM. WIERZBICA** Wezwanie do pożaru w domu jednorodzinnym w Wierzbicy chełmskiej strażacy dostali w niedzielę (17 listopada) po godzinie 16:00. Na ratunek przybyli zawodowcy oraz ochotnicy z Busówna i Wierzbicy.

Okazało się, że pożar wybuchł w piwnicy. Strażacy zabezpieczyli miejsce zdarzenia,

odłączyli energię elektryczną w budynku i w aparatach ochrony dróg oddechowych weszli do środka, by ugasić płomienie.

Dzięki szybkiej i sprawnej interwencji wyszkolonych ratowników nie doszło do rozprzestrzenienia się pożaru na pozostałe pomieszczenia. Akcja trwała niecałą godzinę od zaalarmowania. (apm)



fot. OSP Busówno

Najwięcej ciekawych
informacji na stronie
www.supertydzien.pl

Pijana 17-latką leżała między blokami

● **WŁODAWA** W piątek (15 listopada) po północy dyżurny włodawskiej policji otrzymał zgłoszenie, że między blokami leży nietrzeźwa dziewczyna. Okazało się, że nastolatka miała w organizmie ponad 2 promile alkoholu. O sytuacji został poinformowany Sąd Rodzinny.

Mundurowi znaleźli ją koło placu zabaw przy ulicy Przechodniej. Była kompletnie pijana i zapewne nie była w stanie wrócić do domu.

- Podczas interwencji na miejsce przybyła matka nieletniej, w której obecności funkcjonariusze przebadali nastolatkę alkometrem. Okazało się, że miała w organizmie ponad 2 promile alkoholu. Policjanci przekazali nieletnią matce. O zaistniałej sytuacji został powiadomiony Sąd Rodzinny - informuje aspirant **Elwira Tadyńiewicz**, rzeczniczka prasowa Komendy Powiatowej Policji we Włodawie.

Mundurowi apelują do rodziców, aby zwracali większą uwagę na to, gdzie przebywają i co robią ich dorastające pociechy.

- Pamiętajmy, że sięganie po alkohol w młodym wieku grozi poważnymi konsekwencjami. Przypominamy również osobom udostępniającym alkohol nieletnim o odpowiedzialności karnej - ostrzega policjantka. - W tej sytuacji należy pochwalić osobę zgłaszającą, która zareagowała, widząc nietrzeźwą osobę, znajdującą się w sytuacji zagrażającej wychłodzeniem. (apm)

Pamiętajmy, że właśnie w takich okolicznościach najczęściej dochodzi do zgonów wskutek wychłodzenia organizmu. Jeżeli zauważysz osobę potrzebującą pomocy, zareaguj. Jeden telefon pod numer alarmowy może uratować ludzkie życie. Wystarczy wykonać telefon pod numer alarmowy 112.

**WYWÓZ
NIECZYSTOŚCI
PŁYNNYCH**
Usługi Asenizacyjne
Indywidualna negocjacja cen

tel. 501 131 580

PELLET DRZEWNY
sprzedaż hurtowa i detaliczna
**BRYKIET
TORFOWY
DRZEWNY**
Producent:
Graf Pellet, Sielec 136 B tel. **509 311 488**
biomass.produkcja@gmail.com www.grafpellet.pl

● **CHEŁM** Zza biurka nie da się pomagać - uważają niektórzy

Niepełnosprawni z pełnomocnikiem, ale czy na pewno?

Radna Rady Miasta Chełm Katarzyna Rot (Klub Radnych „Polska 2050”) zwróciła uwagę na działania – a raczej ich brak – podejmowane przez pełnomocnika ds. osób niepełnosprawnych. W interpelacji skierowanej do prezydenta miasta zarzuciła brak widocznej aktywności oraz zaangażowania w sprawy środowiska osób z niepełnosprawnościami. Przedstawiciele organizacji pozarządowych w dużej części zgadzają się z radną.

W interpelacji Katarzyna Rot wskazała, że podczas rozmów z mieszkańcami i organizacjami wspierającymi osoby z niepełnosprawnościami, większość z nich nie wiedziała nawet o istnieniu takiego pełnomocnika. Radna zauważyła, że osoba na tym stanowisku powinna być bardziej widoczna, organizować spotkania, prowadzić działania informacyjne oraz aktywnie promować wydarzenia skierowane do osób z niepełnosprawnościami.

„Pełnomocnik ds. Osób z Niepełnosprawnościami powinien być przede wszystkim dla tych osób, organizować spotkania, prowadzić stronę z informacjami ułatwiającymi funkcjonowanie takim osobom, organizować warsztaty, pomagać w wypełnianiu przeróżnych wniosków, włączać się we wszystkie akcje organizowane DLA I PRZEZ środowisko OzN - nagłaśniać je w każdy możliwy sposób i swoim działaniem angażować do działania inne jednostki UM i pod UM pod-

legające. Okazywanie wsparcia i solidarności z OzN to priorytet na tego typu stanowisku, niestety wszystkich wymienionych wyżej działań na terenie Miasta Chełm BRAK” – podkreśliła radna.

Rot wezwała również, aby na najbliższej sesji rady miasta pełnomocnik przedstawił szczegółowe sprawozdanie z działań podjętych w 2024 roku oraz informacje o liczbie osób z niepełnosprawnościami w Chełmie.

Krytyczna ocena środowiska OzN

Postanowiliśmy sprawdzić, czy faktycznie osoby z niepełnosprawnościami nie znają swojego miejskiego pełnomocnika, którym jest **Monika Rycko**.

Małgorzata Eitler, prezes stowarzyszenia Talent Top, wyraziła swoje rozczarowanie brakiem kontaktu i współpracy ze strony pełnomocnika.

- W ogóle nikt się ze mną nie kontaktował, kiedy założyłam stowarzyszenie. Z panią Moniką Rycko nie miałam żadnego kontaktu. Szczerze mówiąc, nawet jej nie znam. Kiedyś zgłaszałyśmy się do urzędu z prośbą o pomoc w wynajęciu sali na nasze treningi. Wtedy spotkała się z nami pani wiceprezydent i pani dyrektor departamentu oświaty, ale pani Rycko nie była obecna. Powiem szczerze, że w ogóle jej nie widać. Nie wiem, czy kiedykolwiek próbowała zapytać nasze stowarzyszenie, jakie mamy potrzeby czy jak możemy współpracować.

Prezesa wyraziła też poparcie dla interpelacji radnej Kata-

rzyny Rot, uznając jej zarzuty za zasadne.

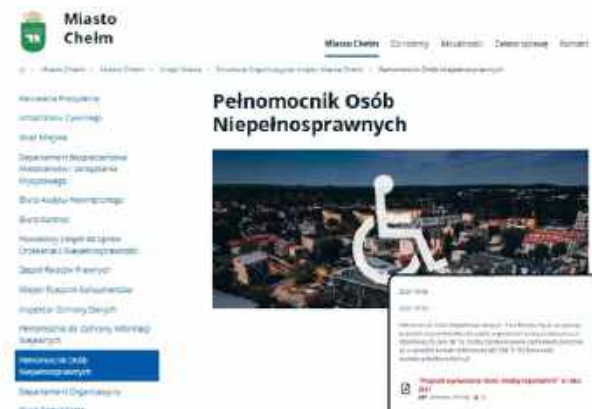
- Na Pomarańczowym Marszu Godności także nie widziałam pani Rycko. Mam znajomych z innych stowarzyszeń i nikt nie mówi, że ta pani wykazuje jakieś inicjatywy. Ta interpelacja jest bardzo zasadna i mam nadzieję, że coś się w tej sprawie zmieni.

Z kolei **Agnieszka Filipczuk**, prezes Stowarzyszenia 25+ Nasza Przyszłość, chwali sobie współpracę z miejskim pełnomocnikiem.

- Kontakt z panią Moniką Rycko mam bardzo częsty. Wszystkie sprawy, jakie dotyczą stowarzyszenia, omawiam z panią Moniką. Szczerze mówiąc, to dobrze mi się z nią współpracuje, ale to nie oznacza, że wszystkim ta współpraca układa się równie dobrze. Z jakiegoś powodu interpelacja pani radnej powstała, więc być może ktoś zgłosił jakieś uwagi. Ja nie mogę narzekać na naszą współpracę - powiedziała nam Filipczuk.

Rozmawialiśmy też z inną osobą ze środowiska osób z niepełnosprawnością, która chciałaby zachować anonimowość. Usłyszeliśmy od niej, że pani pełnomocnik jest źle „umiejscowiona” w hierarchii urzędu.

- To jest pani na etacie, która



Kontakt do pani pełnomocnik na stronie internetowej miasta nie ma. Jednak osoby zainteresowane mogą znaleźć tę informację na BIP-ie Urzędu Miasta Chełm

robi swoją robotę, ale nie wiadać jej efektów. Co może zrobić pracownik, który ma nad sobą jeszcze kilka innych osób? Ona nie ma siły przebicia. Poza tym proszę spojrzeć choćby na „plan działania na rzecz poprawy zapewnienia dostępności osobom ze szczególnymi potrzebami na rok 2024”, przecież to śmiesznie komuna! Nie ma tam żadnego konkretnego! Dla mnie plan działania powinien być merytoryczny - jest „tyle” pieniędzy, wydamy ją na „to i to”, przez co zrobione będzie coś konkretnego - usłyszeliśmy od naszego rozmówcy.

Odpowiedź urzędu miasta

Na interpelację odpowiedział wiceprezydent **Dorota Cieślík**, która przypomniała, że stanowisko Pełnomocnika ds. Osób Niepełnosprawnych

istnieje od 2020 roku. Urząd za pewnia, że dane kontaktowe do pełnomocnika są łatwo dostępne na stronie internetowej miasta, w Biuletynie Informacji Publicznej oraz w Chełmskim Informatorze dla Seniorów.

Cieślík wyliczyła również wydarzenia, w których w 2024 roku uczestniczyła pełnomocnik, m.in.: Marsz Godności, Piknik z Konstytucją w tle czy Światowy Dzień Zdrowia Psychicznego. Podkreśliła jednak, że główną formą kontaktu z mieszkańcami są rozmowy telefoniczne, które dotyczą m.in. dofinansowań z PFRON czy wsparcia w codziennym życiu.

„Informacja z realizacji Programu Działania na Rzecz Osób Niepełnosprawnych na terenie Miasta Chełm za dany rok przedkładać jest corocznie pod

obradę Rady Miasta Chełm. Za rok 2024 taką informację planuje się przedstawić Radzie Miasta w maju 2025 r. Przedmiotowa informacja będzie uwzględniała wszystkie przedsięwzięcia realizowane w ramach celów szczegółowych wynikających z Programu Działania na Rzecz Osób Niepełnosprawnych na terenie Miasta Chełm na lata 2024 – 2028, przez Pełnomocnika i podmioty współpracujące” - stwierdziła wiceprezydent.

Zastępczyni prezydenta zauważyła również, że brak jednolitego rejestru osób z niepełnosprawnościami w Polsce utrudnia dokładne oszacowanie liczby takich osób w Chełmie. Dane są rozproszone i częściowo zdublowane, co wynika z wielości instytucji orzekających o niepełnosprawności.

Osoby zaangażowane w sprawy osób z niepełnosprawnościami oczekują większej aktywności i zaangażowania pełnomocnika. Oczekiwane sprawozdanie, które ma zostać przedstawione w maju przyszłego roku, będzie dla nich kluczowe do oceny jego pracy.

Próbowaliśmy skontaktować się z panią pełnomocnik, lecz mimo kilku prób nam się nie udało. **AW**

Ekonomy współpracują z włoskim liceum



● **CHEŁM** Zespół Szkół Ekonomicznych i Mundurowych im. gen. Władysława Andersa w Chełmie nawiązał kolejną współpracę, tym razem z Liceum G. B. Brocchi we włoskim Bassano del Grappa.

7 listopada dyrektor ZSEiM **Edyta Chudoba** podpisała oficjalną umowę o współpracy z dyrektorem Liceum G. B. Brocchi **Martiną Polo**. To wydarzenie otwiera nowy rozdział w międzynarodowej działalności szkoły.

Współpraca obu szkół skupia się na realizacji wspólnego

projektu eTwinning/Erasmus+ o intrygującej nazwie „Town Travellers”. Celem projektu jest stworzenie interaktywnych gier ulicznych na smartfony, które będą promować zarówno Chełm, jak i Bassano del Grappa.

Już w grudniu uczniowie ZSEiM wyjadą do Włoch, gdzie przez tydzień będą mieli okazję pracować wspólnie z włoskimi rówieśnikami nad tworzeniem gry. Opiekunem projektu ze strony ZSEiM jest nauczyciel języka angielskiego **Paweł Cielczuk**. **AW**

● **CHEŁM** Radny Mirosław Czech zwrócił się do prezydenta miasta z czterema interpelacjami, w których wskazał kilka istotnych problemów związanych ze stanem infrastruktury i organizacją ruchu drogowego w Chełmie.

Czech podkreślił, że ul. Łączna od dłuższego czasu wymaga bieżących napraw ze względu na liczne ubytki w nawierzchni na odcinku o długości około 170 metrów. Zły stan tej ulicy stanowi uciążliwość dla kierowców, którzy codziennie z niej korzystają. Radny apeluje o uwzględnienie tej drogi w planach bieżących napraw, aby zapewnić bezpieczniejszą i bardziej komfortową jazdę.

Wiceprezydent **Radosław Wnuk** potwierdził, że naprawa tego odcinka zostanie zrealizowana w ramach bieżącego utrzymania dróg. Prace mają zostać ukończone do końca bieżącego roku.

Problem z parkowaniem na ul. Szkolnej

W kolejnym punkcie interpelacji **Mirosław Czech** zwrócił uwagę na problem parkowania pojazdów na ul. Szkolnej, między ulicami Młodowskiej a Sienkiewicza. Jak zauważył, auta są tam parkowane ukośnie do osi jezdni, co powoduje utrudnienia w ruchu drogowym. Wskazał, że choć problem



braku miejsc parkingowych jest powszechny w mieście, proponuje on zmianę organizacji ruchu tak, by na omawianym odcinku parkowanie odbywało się równolegle do krawężnika. W jego opinii, dodanie znaku uzupełniającego, np. tabliczki T-30i, może wyeliminować utrudnienia.

W odpowiedzi na tę interpelację wiceprezydent wskazał, że obowiązujące przepisy Prawa o ruchu drogowym są wystarczające. Przypomniał, że zgodnie z ustawą, kierowcy są zobowiązani do parkowania równolegle do krawędzi jezdni, jeśli nie ma innego oznakowania. Na wspomnianym odcinku ul. Szkolnej brak jest znaków regulujących sposób postoju, co oznacza, że parkowanie ukośnie jest niezgodne z przepisami.

„Nie jest planowane wprowadzenie na niej dodatkowego

oznakowania, które dublowałoby zapisy ustawy.” - podkreślił wiceprezydent.

Brak przejścia dla pieszych

W interpelacji radny zwrócił także uwagę na brak oznakowanego przejścia dla pieszych na skrzyżowaniu ul. Strażackiej, ul. Reformackiej i ul. Waśniewskiego. Poinformował, że piesi korzystający z chodnika przy ul. Reformackiej zmuszeni są przechodzić przez jezdnię w sposób nieuregulowany i nieoznakowany, co zwiększa ryzyko wypadków. Radny apelował o dostosowanie projektu stałej organizacji ruchu, aby wprowadzić przejście dla pieszych w tej okolicy, co miało na celu zwiększenie bezpieczeństwa pieszych.

Ta kwestia również nie znajduje rozwiązania w postaci wyznaczenia zebry. Wiceprezydent

wyjaśnił, że ul. Waśniewskiego znajduje się w strefie zamieszkania, gdzie piesi mają pierwszeństwo przed pojazdami, a dopuszczalna prędkość wynosi 20 km/h.

„Początek strefy zamieszkania jest zlokalizowany już na chodniku przy ul. Reformackiej, w związku z czym wyznaczenie przejścia dla pieszych nie jest zasadne” - stwierdził Wnuk.

Konieczność naprawy ronda

Ostatni punkt interpelacji dotyczy ronda im. Wielkiej Orkiestry Świątecznej Pomocy, zlokalizowanego przy skrzyżowaniu ul. Lwowskiej i Alei 3 Maja. Radny zauważył, że nawierzchnia z kostki drogowej na pierścieniu ronda wymaga pilnych napraw. Zwrócił uwagę na pogarszający się stan techniczny, co może wpływać na bezpieczeństwo i komfort jazdy w tym rejonie.

W odpowiedzi wiceprezydent zapewnił, że naprawa zostanie przeprowadzona w ramach bieżącego utrzymania dróg. Jednak będzie to tylko naprawa kostki na pierścieniu ronda.

„Naprawa uszkodzonego wybruku na rondzie Wielkiej Orkiestry Świątecznej Pomocy zostanie wykonana do końca 2024 r.” - zapewnił wiceprezydent.

Mieszkańcy zauważają pilną potrzebę remontu całego ronda, lecz miasto na razie nie ma tego w planach. **AW**

● **GMINA KAMIEŃ** Mieszkańcy poczułi się zaniepokojeni

Wiatraki nie wszystkim w smak

W jednym z ostatnich wydań naszego tygodnika informowaliśmy o tym, że rada gminy podjęła uchwałę w sprawie przystąpienia do realizacji działań planistycznych w obrębach ewidencyjnych Ignatów, Ignatów-Kolonia, Józefin, Kamień, Kamień-Kolonia oraz Strachosław. Nowy plan zagospodarowania dotyczy m.in. terenów, gdzie zewnętrzny inwestor chciałby wybudować cztery elektrownie wiatrowe. Te plany zaniepokoiły mieszkańców Józefina, którzy widzą w funkcjonowaniu urządzeń pewne zagrożenie. Władze samorządu uspokajają, że to dopiero wstępne koncepcje, a uchwalenie ostatecznej uchwały zmieniającej plan zagospodarowania poprzedzą liczne analizy i szerokie, społeczne konsultacje.

Obawiają się o domostwa i naturalne środowisko

Uwagi dotyczące budowy na terenie gminy instalacji odnawialnych źródeł energii przekazała nam między innymi pani **Anna**, mieszkanka gminy, która niepokoi się o to, że funkcjonowanie urządzeń zaburzy codzienne funkcjonowanie mieszkańców – nie tylko Józefina, ale i innych miejscowości, które zostaną objęte zmianą miejscowego planu zagospodarowania.

- Mam wrażenie, że w całym tym zainicjowanym przez gminę procesie pojawiło się sporo niejasności. Nie zostaliśmy o nim w żaden sposób poinformowani. Nasz sołtys nie przekazał nam żadnych komunikatów. Jeśli idzie o wiatraki, to mam wrażenie, że na ich budowie najbardziej stracą mieszkańcy Józefina i Kamienia-Kolonii. Niepokoi nas fakt, że to jednak

duża konstrukcja, bo jeden taki wiatrak osiągnie wysokość do 250 m. Mieszkamy w pobliżu cementowni, więc z licznymi niedogodnościami mamy do czynienia na co dzień. Poza tym w pobliżu znajdują się też tereny objęte ochroną w ramach Natury 2000. Powiem szczerze, że trudno chyba pogodzić te wszystkie sporne kwestie – obawia się pani Anna.

Mieszkańcy Józefina niepokoją się tym, że usytuowanie urządzeń wpłynie na wartość pobliskich nieruchomości oraz kształt umów związanych z kredytami hipotecznymi.

- Uważamy, że nasze obawy są zasadne, dlatego też chcielibyśmy zorganizować w najbliższym czasie spotkanie naszej wiejskiej społeczności i spróbować rozwiązać towarzyszące nam wątpliwości – wyjaśnia zatroskana mieszkanka.

Podobne odczucia towarzy-



źródło: Freepik, zdjęcie ilustracyjne

szą też sołtysowi Józefina **Markowi Pieńkowskiemu**.

- Nie wiem co prawda, czy faktycznie będziemy w stanie przeprowadzić rozmowy w formie spotkania w świetlicy, ponieważ w tej chwili trwa remont obiektu, ale z pewnością zechcemy porozmawiać ze wszystkimi o nurtujących nas kwestiach – zasygnalizował w rozmowie z nami sołtys Pieńkowski.

Od początku działają transparentnie

Wójt **Dariusz Stocki** w czasie rozmowy z nami zauważył z kolei, że w najbliższym czasie odbędzie się jedno ze spotkań, jakie gmina przewidziała w ramach konsultacji społecznych. Swoje uwagi mieszkańcy będą mogli zgłaszać 27 listopada w urzędzie gminy. Tego dnia o godzinie 16 rozpocznie się spotkanie z mieszkańcami w sali posie-

dzeń urzędu gminy, natomiast po 17 swoje uwagi będzie można zgłaszać także w formie on-line. Oba spotkania będą z pewnością dobrą okazją do tego, aby przedyskutować wszystkie zasadnicze wątpliwości.

- Z pewnością warto podkreślić fakt, że na tym etapie długiego procesu została przyjęta dopiero uchwała intencyjna dotycząca przystąpienia do sporządzenia nowego planu zagospodarowania przestrzennego. Chciałbym również zaznaczyć, że miało już też miejsce spotkanie, także dla sołtysów, w którego czasie inwestor wyjaśniał zainteresowanym wszystkie aspekty swoich działań. Na wybór tych, a nie innych terenów nie mieliśmy jako samorząd większego wpływu. Inwestor przeprowadził analizy i wyniki z nich, że właśnie te, a nie inne tereny wpisują się w jego plany związane z budową farm wiatrowych. Należy też przypomnieć, że jesteśmy zobowiązani do zachowania w nowym planie

wszystkich opisanych w przepisach prawa odległości – zaznaczył, odnosząc się do uwag mieszkańców, wójt Stocki.

Przypominamy, że zgodnie z obowiązującymi przepisami odległość, w jakiej zlokalizowane będą instalacje elektrowni wiatrowej od zabudowań mieszkalnych nie może być mniejsza, niż 700 m. Jest to minimalna wartość, jaka może się pojawić w uchwale. Jeśli idzie o wysokość pojedynczej instalacji, to nie przekroczy ona 250 m, a inwestor deklarował, że będzie to ok. 210 m. Maksymalna średnica wirnika wraz z łopatami to 180 m (plany inwestora zakładają ok. 160 m – przyp. red.), natomiast liczba elektrowni to cztery sztuki.

W granicach prawa, a nawet lepiej

Cały terem, który zostanie objęty zmianami, liczy ponad 770 ha. O rozpoczęcie działań planistycznych wnioskowało dwóch prywatnych inwestorów – firma SPEED NET oraz RWE. Na tym terenie obowiązuje jeszcze plan przyjęty uchwałą w 2004 roku i jest on przeznaczony w głównej mierze pod uprawy polowe, łąki oraz pastwiska.

- My te odległości od zabudowań jeszcze zwiększyliśmy – w taki sposób, aby ktoś, kto będzie chciał w przyszłości rozbudować swoje gospodarstwo o nowe obiekty, mógł to bez przeszkód uczynić. Tak więc nie tylko zachowujemy przewidziane

przepisami prawa odległości, ale jeszcze je zwiększamy dla przyszłego komfortu mieszkańców. Tak więc urządzenia nie będą oddziaływały na pas zabudowy przyzagrodowej. A stosowną uchwałę, po przeprowadzeniu wszystkich przewidzianych procedur działań, podejmie ostatecznie rada gminy. Nie jest to przecież moja decyzja – dodaje wójt gminy Kamień.

Wniosek o naniesienie zmian w planie miejscowym ma prawo złożyć każdy, kto wyrazi taką wolę, natomiast do obowiązków rady należy jego odpowiednie zaopiniowanie. Nie ulega jednak wątpliwości, że podjętą uchwałę do pierwszego gotowego wiatraka dzieli przynajmniej kilka lat.

- Uchwała samorządu, o ile zostanie ostatecznie podjęta, to tylko jeden z elementów tego długiego procesu. Inwestor będzie musiał uzyskać jeszcze odpowiednie uzgodnienia, pozwolenia, a to trwa. Tak więc przedstawione nam plany wykraczają poza ramy czasowe obecnej kadencji. W tej chwili znajdujemy się na bardzo wczesnym etapie ich realizacji. Planista przystąpił właśnie do prac związanych ze sporządzeniem nowego planu, ale przyznam, że nie jest to łatwe zadanie. To prawda, że w grę wchodzi także pobliskie tereny Natura 2000, ale ze swojej strony dołożyliśmy wszelkich starań, aby uwzględnić wszystkie problematyczne czynniki – podsumowuje sporny wątek wójt Dariusz Stocki. **RC**

Trudne, listopadowe decyzje podatkowe

● **GM. RUDA-HUTA** Listopad to w samorządzie czas ożywionej debaty na temat stawek podatków. Decyzje już zapadły także w Rudzie-Hucie, w czasie ostatniej sesji rady gminy. Wiadomo, ile w 2025 roku zapłacą mieszkańcy za poszczególne rodzaje nieruchomości.

Wiele ekonomicznych czynników skłania samorządy do tego, aby stawki poszczególnych podatków korygować „w górę”. Nie należy się ludzi, powrotu do tego, co było przed rokiem, nie będzie. Drożej będzie także w Rudzie-Hucie.

Podatek od gruntów związanych z prowadzeniem działalności gospodarczej wynosił w tym roku 0,85 zł za mkw. W przyszłym roku właściciele tego rodzaju nieruchomości zapłacą już 1,15 za ten sam mkw.

Podwyżka obejmie również grunty zlokalizowane pod wodami stojącymi i płynącymi. Na sesji, która miała miejsce przed rokiem, uchwalono, że za 1 ha takich gruntów właściciele będą zobowiązani odprowadzić podatek w wysokości 5,10 zł. W przyszłym roku stawka wyniesie 6,84 zł.

Za tzw. grunty pozostałe, w tym te, które zajęte są na prowadzenie odpłatnej, statutowej działalności pożytku publicznego, płacono do tej pory 0,28 zł za mkw. I w tym przypadku stawka podatku uległa zmianie. Tego rodzaju grunty zostały objęte opła-



źródło: Freepik / katemangostar

tą w wysokości 0,45 zł za mkw.

Więcej zapłacą też właściciele gruntów niezabudowanych, które zostały objęte obszarem rewitalizacji. Do tej pory płacono za mkw. tego rodzaju gruntów 3,20 zł, a w roku 2025 trzeba będzie odprowadzić podatek w wysokości 4,51 zł. Także za ten sam mkw.

Zrewidowano też stawki podatków, które obowiązywały w przypadku budynków oraz ich części. Za budynki mieszkalne ich właściciele zapłacą w przyszłym roku 1,10 za mkw. powierzchni użytkowej. Do tej pory należało za tego rodzaju budynek odprowadzić podatek w wysokości 0,95 zł za mkw.

Głębiej do kieszeni sięgną też właściciele budynków zajętych na prowadzenie działalności gospodarczej. Teraz płacili 24,64 zł, natomiast trzeba będzie odprowadzić opłatę w wysokości 28,34 zł.

Nieznacznie, ale jednak zmieniła się też stawka obowiązująca

w przypadku budynków związanych z obrotem kwalifikowanym materiałem siewnym. W bieżącym roku było to 15,09 zł a mkw., a w 2025 będzie trzeba zapłacić 15,92 zł za ten sam metr.

Za budynki związane ze świadczeniem usług zdrowotnych stawka wyniesie 6,95 zł za mkw. powierzchni użytkowej. W porównaniu z tym rokiem (5,13 zł za mkw.) wzrośnie o 1,82 zł.

Drożej będzie też w przypadku budynków „pozostałych”, także tych, które zostały zajęte na prowadzenie odpłatnej, statutowej działalności pożytku publicznego. W przyszłym roku właściciele tego rodzaju nieruchomości zapłacą 7,20 zł za mkw. powierzchni użytkowej. Jeszcze w tym roku za ten sam metr należało uiścić opłatę w wysokości 6,15 zł.

Budowle objęto, podobnie jak rok temu, podatkiem w wysokości 2%, który naliczany jest od ich wartości. **RC**

Otwierają się na młodych i ich potrzeby

● **GM. LEŚNIEWICE** Wszyscy chyba zgodzą się z oceną, że zapewnienie sobie dachu nad głową to jedna z podstawowych potrzeb, jaką muszą zaspokoić młodzi ludzie. Tanie mieszkania na wynajem mogą stanowić ciekawą alternatywę dla planów związanych z kosztowną budową domu jednorodzinnego, bądź zakupem własnego M. Na rozwój mieszkalnictwa w ramach SIM Lubelskie postawiła także gmina Leśniewice.

Na realizację planów związanych z budową bloków mieszkalnych gmina musiała poczekać dwa lata. Do spółki SIM należy od 2022 roku. Środki na budowę bloku z 11 mieszkaniami udało się pozyskać z Rządowego Funduszu Rozwoju Mieszkalnictwa. Zgodnie z mechanizmem

finansowania, opracowanym przez Ministerstwo Rozwoju i Technologii, dany samorząd może założyć nową spółkę SIM lub objąć udziały w już istniejącej. Na ten cel może uzyskać 3 mln złotych lub 10% wartości danej inwestycji, właśnie z udostępnionego samorządom funduszu.

- Powstaną trzy mieszkania jednopokojowe, sześć mieszkań dwupokojowych oraz dwa mieszkania trzypokojowe. Obiekt zostanie usytuowany na działce nr 451/9 w obrębie Leśniewice. Przedsięwzięcie realizowane będzie przy współfinansowaniu ze środków Rządowego Programu Rozwoju Mieszkalnictwa, Funduszu Dopłat oraz kredytu preferencyjnego BGK w ramach programu wspierania społecznego budownictwa

czynszowego – wyjaśnia wójt **Joanna Jabłońska**.

Prace budowlane mają ruszyć w pierwszym kwartale 2026 roku, a więc za ponad rok. Budowa będzie trwała do drugiego kwartału 2027 roku.

- W tej chwili trwają jeszcze prace związane z uzyskaniem pozwolenia na budowę. Nabór wniosków o zawarcie umowy najmu mieszkań ruszy jeszcze w tym roku. Warto podkreślić, że SIM Lubelskie to propozycja skierowana do osób i rodzin posiadających własnego mieszkanie, których dochody są za niskie na zaciągnięcie kredytu hipotecznego na mieszkanie. Jednocześnie osoby te posiadają tzw. zdolność czynszową, czyli są w stanie opłacać regularnie czynsz – dodaje wójt gminy Leśniewice. **RC**



UWAGA!
ZMIANA LOKALIZACJI!
Przychodnia NZOZ Almed
Specjalistyczne Gabinety Lekarskie sp. z o.o.
(Poradnia Kardiologiczna)

została przeniesiona
na ulicę 1 Pułku Szwoleżerów 25 w Chełmie
tel. 82 565 66 55, kom. 571 403 400

● **CHEŁM** Dzieci i ryby głosu nie mają...

Facebook konieczny do wyrażenia opinii?

Prezydent Chełma Jakub Banaszek zaapelował w mediach społecznościowych o włączenie się mieszkańców w dyskusję na temat finansów miasta. Jego wpis, w którym opisał rozmowę z jednym z mieszkańców, wywołał burzliwą debatę dotyczącą konieczności realizacji nowych inwestycji drogowych oraz ewentualnych podwyżek podatków. A ci, co Facebooka nie mają, ubolewają, że tak ważna debata toczy się w Internecie.

Jak relacjonuje **Jakub Banaszek**, podczas spotkania z interesantami jeden z mieszkańców zwrócił się do niego z prośbą o realizację inwestycji drogowej, która nie jest uwzględniona w planach. Prezydent miał poinformować mężczyznę, że obecne możliwości finansowe miasta nie pozwalają na dodatkowe wydatki.

„Realizujemy inwestycje za ponad mld złotych, a przeszkodą są nasze dochody własne, które są ograniczone. Spotkałem się z odpowiedzią, że to nie ma znaczenia i to mój obowiązek znaleźć kolejne środki. W końcu Pan płaci podatki” (pisownia oryginalna) - napisał prezydent.

Na pytanie, czy mężczyzna zgodził się na sporą podwyżkę podatków, mieszkaniec odparł, że chciałby, aby dodatkowe środki zostały przeznaczone na inwestycje.

Reakcje mieszkańców

Opinie mieszkańców w tej sprawie są podzielone.

„Jeśli ma takie pomysły, to niech startuje w wyborach i realizuje swoją wizję” – napisała pani **Wioletta**.

Z kolei pani **Bożena** zwróciła uwagę na potrzebę modernizacji konkretnych ulic. „Ogrodowa

i Metalowa wymagają przebudowy. Na razie czekamy na dofinansowanie zewnętrzne, bo ta droga naprawdę wymaga kompleksowego remontu. Ale podwyżek podatków bym nie chciała”.

Pan **Robert**, wskazując, że podwyżki podatków są nieuniknione. „Stałe utrzymywanie nieproporcjonalnie niskich stawek może odbić się czkawką w postaci drastycznych cięć wydatków”.

Są to tylko niektóre z komentarzy pod postem prezydenta. Nie wszyscy jednak mogą wyrazić swoją opinię. Tak jak pan **Tomasz**. Gdy dowiedział się od znajomego o dyskusji w Internecie o podatkach, przyszedł do naszej redakcji, podzielić się swoimi spostrzeżeniami, ponieważ konta na Facebooku nie posiada.

- Czy to jest fair, że mieszkańcy, którzy nie mają Facebooka, nie mają głosu w dyskusji? Oni też płacą podatki! - zauważył na wstępie.

Nasz rozmówca stwierdził, że Chełm i tak jest miastem, w którym zarobki odbiegają od tych w innych (większych) ośrodkach, a opłaty np. czynszu są niemal warszawskie.

- Koszty życia są tutaj wcale nie mniejsze, niżli w innych miastach. Ja za swoje niespełna 37-metrowe mieszkanie płacę czynsz w wysokości ponad 600 zł. Tyle samo, co moi przyjaciele spod Warszawy! Tyle że u nich co chwilę powstają wysoko wyspecjalizowane miejsca pracy, w których zarobki są niebotycznie w porównaniu do naszych. Pan prezydent nie bierze pod uwagę zdania osób, które nie obserwują jego profilu w me-

diach społecznościowych przez 24 godziny na dobę. W dodatku, wiadomo, w mediach społecznościowych dziś komentarz w dyskusji jest, a jutro go nie ma... - powiedział pan **Tomasz**.

Mężczyzna dodał także, że zupełnie naturalne jest, że Chełm się wyludnia, skoro przedsiębiorcy boją się otwierać duże firmy tuż przy granicy z krajem, na którego terenie to-



czy się wojna. W dodatku dużo łatwiej, a w konsekwencji taniej, jest budować dużą firmę w miejscu dobrze skomunikowanym, a Chełm takim miejscem nie jest.

- Od nas jest wszędzie daleko. Poza tym prawie wszystkie inwestycje, które miały powstać i były hucznie zapowiadane, są nagle blokowane przez obecną władzę. Nie twierdząc, że w Chełmie nic się nie zmieniło, bo zmieniło się bardzo wiele. Jednak nadal brakuje i tutaj głośno podkreślam WYSOKO WYSPECJALIZOWANYCH miejsc pracy! - dodał nasz rozmówca.

Po rozmowie z panem **Tomaszem** postanowiliśmy zapytać mieszkańców naszego miasta o ich opinie w tej sprawie. Son-

dę przeprowadził **Jan Ziełiński** z Radia Bon Ton.

Czy podatki w mieście powinny być podniesione na rzecz nowych inwestycji?

- Podnoszenie podatków nie jest łatwą sprawą i trudno to tak jednoznacznie ocenić. Jeżeli mieszkaniec przyszedł i czegoś się domaga, to musi pamiętać, że inwestycja, która być może dla niego oraz część jego niewielkiej

ślana, przeanalizowana i przedyskutowana z mieszkańcami.

- W naszym mieście jest coraz więcej osób starszych, którzy mają dość niskie emerytury. Młodzi wyjeżdżają stąd w poszukiwaniu dobrych zarobków. W sklepach jest drożyzna. Dlaczego jeszcze tych starszych ludzi obciążać większymi podatkami? Przecież im i tak ledwo wystarcza na życie od pierwszego do pierwszego.

Zapytaliśmy też chełmian, czy Facebook jest dobrym miejscem do komunikowania się z mieszkańcami w ważnych sprawach, np. podwyższenia podatków?

- Ja rzadko korzystam z Facebooka, ale skoro inni korzystają i się wyrażają, to czemu nie?

- Myślę, że jest to dobry instrument do rozmowy z mieszkańcami.

- Młodzież jest w większości na Facebooku. Ja się czasami dowiaduję od dzieci, co się dzieje w mieście itp. Bo tam informacje są szybko przekazywane.

- Szkoda, że do pana prezydenta nie można dostać się na zwykłą rozmowę „twarzą w twarz”. Skoro nie ma go na miejscu, to musi się komunikować przez media społecznościowe.

- Facebook i ogłoszenia na tablicy w urzędzie to jedyne źródła informacji w tym mieście. Dlatego ludzie nie wiedzą, co się w nim dzieje.

Problemy budżetowe miasta

Wracając do podatków, warto przypomnieć, że podczas ostatniej sesji Rady Miasta Chełm wiceprezydent **Radosław Wnuk** przedstawił szczegółową

analizę sytuacji finansowej miasta, przez co zdawał się przygotowywać radnych do rozmowy o podwyższeniu podatków, która wydaje się nieunikniona.

Dług Chełma zmniejszył się w latach 2018-2024 z 162,5 mln zł do 138,5 mln zł, co oznacza spłatę 24 mln zł. Jednak rosnące koszty obsługi zadłużenia, inflacja i wzrost kosztów energii oraz wynagrodzeń wywierają presję na budżet. Jednym z największych obciążeń jest gospodarka odpadami. Mimo podniesienia w 2023 roku stawki za odbiór śmieci, miasto musiało dopłacić do systemu 1,4 mln zł. Prognozy są jeszcze bardziej niepokojące – w 2027 roku dopłaty mogą wynieść aż 8,5 mln zł.

Wnuk zwrócił uwagę na to, że Chełm posiada jedno z najniższych stawek podatków lokalnych. Od 2017 roku nie podniesiono podatków od nieruchomości ani od środków transportowych, co skutkowało utratą potencjalnych dochodów w wysokości 12,6 mln zł.

Co dalej?

Prezydent Banaszek zapowiedział, że kwestia podwyżek podatków zostanie poddana publicznej dyskusji (miejmy nadzieję, że nie tylko w mediach społecznościowych), jednak podkreślił, że obecny budżet nie przewiduje takich zmian. Z drugiej strony brak wzrostu dochodów własnych miasta może wpłynąć na realizację bieżących inwestycji i utrzymanie miejskich jednostek na dotychczasowym poziomie efektywności.

Czy miejscy radni zdecydują się na trudne decyzje budżetowe, czy uda się znaleźć alternatywne źródła finansowania? Czas pokaże...

AW

Zapraszają przedsiębiorców na śniadanie biznesowe

● **CHEŁM** Polska Agencja Inwestycji i Handlu (PAIH) oraz Urząd Miasta Chełm zapraszają przedsiębiorców, przedstawicieli samorządów i instytucji wspierających biznes na „Śniadanie Biznesowe z PAIH S.A.”. Odbędzie się ono w poniedziałek (25 listopada) w Chełmskiej Bibliotece Publicznej im. Marii Pauliny Orsetti (ul. Partyzan-tów 40).

Śniadanie biznesowe to okazja do zapoznania się z kompleksową ofertą wsparcia dla przedsiębiorców i samorządów. Uczestnicy będą mogli dowiedzieć się więcej o możliwościach współpracy z Polską Agencją Inwestycji i Handlu, Centrum Obsługi Inwestora Urzędu Miasta Chełm oraz z innymi instytucjami otoczenia biznesu.

Głównym celem wydarzenia jest wymiana doświadczeń, prezentacja aktualnie dostępnych

form wsparcia oraz możliwość bezpośredniego kontaktu z ekspertami w dziedzinie inwestycji, eksportu i rozwoju przedsiębiorczości.

Spotkanie rozpocznie się rejestracją uczestników o godzinie 9.30, później głos zabiorą przedstawiciele instytucji rządowych i samorządowych, którzy opowiedzą o możliwościach i programach wsparcia. Przewidziane są też wystąpienia samorządowców z naszego regionu.

Wydarzenie skierowane jest do wszystkich, którzy chcą rozwijać swoją działalność, nawiązać nowe kontakty biznesowe i lepiej zrozumieć mechanizmy wsparcia oferowane przez instytucje publiczne.

Szczegółowych informacji na temat wydarzenia udziela Centrum Obsługi Inwestora Urzędu Miasta Chełm: tel. 784 284 133, e-mail: invest@umchelmski.pl. **AW**

Będą szkolić kontrolerów ruchu lotniczego

● **CHEŁM** Państwowa Akademia Nauk Stosowanych w Chełmie otwiera nową, prestiżową ścieżkę kształcenia. Już niebawem studenci będą mogli rozpocząć naukę w zakresie kontroli ruchu lotniczego, co jest kolejnym krokiem w rozwoju oferty lotniczej uczelni.

We wtorek (12 listopada) rektor Państwowej Akademii Nauk Stosowanych w Chełmie **prof. ucz. dr Beata Fałda** odebrała certyfikat z rąk Prezesa Urzędu Lotnictwa Cywilnego. Uprawnia on uczelnię do utworzenia organizacji szkolącej kontrolerów ruchu lotniczego ATCO TO (Air Traffic Controller Training Organisation). Tym samym PANS stała się jednym z trzech ośrodków w Polsce z uprawnieniami do prowadzenia szkoleń w zakresie kontroli lotniska (ADC) oraz szkoleń uzupełniających (SUR). Absolwenci tych kursów mogą ubiegać się o licencję praktykanta-kontrolera ruchu lotniczego (Student-Air Traffic Controller Licence, S-ATCL).



Innowacyjne Centrum Szkoleniowe

Szkolenia praktyczne będą odbywały się w nowoczesnym Ośrodku Kształcenia Kontrolerów Ruchu Lotniczego, który mieści się w Centrum Studiów Inżynierskich PANS w Chełmie, w Depułtyczach Królewskich. Dzięki wsparciu Ministerstwa Nauki w ramach projektu „Dydaktyczna inicjatywa doskonałości” ośrodek został wyposażony w symulator kontroli lotów, umożliwiający studentom zdobycie praktycznych umiejętności w zakresie zarządzania ruchem lotniczym na lotniskach.

Wyróżnienie dla uczelni i wyzwanie dla kandydatów

Rektor Beata Fałda podkreśliła znaczenie uzyskanego certyfikatu.

- Otrzymanie certyfikatu potwierdzającego prawo do szkolenia kontrolerów ruchu lotniczego to ogromny krok na przód w rozwoju naszej uczelni. Stanowi on jednocześnie istotny wkład w rozwój branży lotniczej w kraju i na świecie. Jest to moment, na który czekaliśmy przez wiele lat. Pierwsze pomysły dotyczące kształcenia kontrolerów ruchu lotniczego pojawiły się w chełmskiej uczelni ponad 15 lat temu. To wtedy zrodziła się

wizja stworzenia ścieżki edukacyjnej, która pozwoliłaby młodym ludziom zdobywać wiedzę i umiejętności niezbędne do pracy w jednym z najważniejszych sektorów gospodarki – transporcie lotniczym. Dziś udało się te plany zrealizować.

Zawód kontrolera lotniczego jest uważany za jeden z najbardziej prestiżowych i wymagających. Kandydaci muszą wykazać się odpornością na stres, zdolnością logicznego myślenia, umiejętnością pracy w zespole, a także bardzo dobrą znajomością języka angielskiego. Ważnym elementem procesu rekrutacji będą również testy psychologiczne i badania stanu zdrowia.

Uruchomienie nowej ścieżki kształcenia to nie tylko prestiż dla uczelni, ale także wkład w rozwój polskiej branży lotniczej. Kształcenie kontrolerów ruchu lotniczego w Chełmie ma szansę przyciągnąć ambitnych kandydatów, którzy chcą zdobyć kwalifikacje w jednym z kluczowych sektorów gospodarki – transporcie lotniczym.

AW

● **GMINA DUBIENKA** Ratują cerkiew przed degradacją

Ocalili cenne dzieła prawosławnego kultu

Zakończono właśnie prace polegające na renowacji transferów, czyli fragmenców pierwotnego tynku, na których zachowały się cerkiewne polichromie. Dzieła zdobiły niegdyś sklepienie cerkwi pw. Świętej Trójcy w Dubience. Za przeprowadzenie skomplikowanej operacji, sfinansowanej dzięki środkom, jakie wspólnota prawosławna pozyskała z Rządowego Programu Odbudowy Zabytków, odpowiadała Małgorzata Podgórska-Makal, dyplomowany konserwator dzieł sztuki.

Obiekt murowanej cerkwi prawosławnej to jeden z najcenniejszych zabytków, jakie znajdują się obecnie na terenie gminy Dubienka. Budynek został wzniesiony w latach



źródło: Lubelski Wojewódzki Konserwator Zabytków

1886-1905 w stylu bizantyjsko-rosyjskim.

- Polichromia ścienna z początku XX w., która pokrywała od początku sklepienie cerkwi, stanowi historyczny element wystroju świątyni. Dzisiaj ten element zachowany jest tylko częściowo. Warto zaznaczyć, że cerkiew została zamknięta jako obiekt kultu w 1945 r. i przez kilkadziesiąt lat pełniła funkcję magazynu m.in. nawozów sztucznych, a jej wnętrze stop-



niowo niszczało. Próba uratowania cerkwi przed całkowitą destrukcją została podjęta w latach 80. XX wieku – wyjaśnia kierownik chełmskiej delegatury Wojewódzkiego Urzędu Ochrony Zabytków w Lublinie **Paweł Wira**.

W czasie prac, które przeprowadzono 40 lat temu, udało się zdjąć ze sklepienia cerkwi szczątkowo zachowane fragmenty dekoracji malarskiej oraz oryginalną warstwę tyn-



ku nośnego. Tak zwane transfery złożono na chórze cerkwi w Wojsławicach, a następnie zostały one przeniesione do pobliskiej dzwonnicy cerkiewnej. Rozpoczęte wówczas prace remontowe cerkwi zostały przerwane ze względu na brak funduszy. Udało się je ukończyć dopiero w 2022 roku.

- Dokonany przed laty przegląd polichromii wykazał, że aby można było je ocalić przed degradacją, konieczne jest ich

rozłożenie i wykonanie stabilnego „odwrocia”. Ten zabieg pozwoli na eksponowanie transferów zarówno w formie malarstwa sztalugowego, jak i zamontowanie na sklepieniu cerkwi – dodaje Wira.

W zakresie prac konserwatorskich ujęto między innymi przeprowadzenie zachowawczej konserwacji technicznej, bez opracowania estetycznego (punktowania), który to zabieg zostanie przeprowadzony po ustaleniu miejsca i sposobu ekspozycji transferów.

- Zabiegom konserwatorskim poddano w sumie 21 fragmentów transferów. Prace rozpoczęto od delikatnego rozłożenia wszystkich elementów na stabilnym, równym podłożu oraz inwentaryzacji w formie rysunkowej i fotograficznej stanu zachowania.

Wyrównano powierzchnie „odwrocia”, wypoziomowano i wykonano podłoże zastępcze. Po opracowaniu estetycznym „odwrocia” transfery odwrociono i zdjęto zabezpieczenia z lica. Wykonano też korektę: uzupełniono kity i wyrównano powierzchnię malowideł. W tej formie zostały przygotowane do ewentualnego kolejnego etapu prac konserwatorskich: punktowania i rekonstrukcji warstwy malarskiej – podsumowuje zakończony właśnie etap prac **Paweł Wira**.

Zabezpieczone fragmenty polichromii zostaną umieszczone we wnętrzu cerkwi wiosną przyszłego roku i będą eksponowane jako element pierwotnego wystroju świątyni. Na ich podstawie zostaną w przyszłości odtworzone polichromie. **RC**

Spojrzeni w „śmieciowe” oferty

● **GM. DOROHUSK** Władze gminy wiedzą już, ile przedsięwzięć gotowych jest, aby świadczyć na rzecz samorządu usługi związane z wywozem odpadów komunalnych. Zapoznały się też z zaproponowanymi przez te przedsiębiorstwa kwotami. Czy wybór jest oczywisty?

Teoretycznie tak, ponieważ najniższą kwotę, która wpisuje się w założenia samorządowców, zaproponował Gminny Zakład Obsługi z Dorohuska. Na wydatki związane z gospodarką komu-

W dokumentacji przetargowej wynika, że system gospodarowania odpadami obejmuje w gminie Dorohusk ok. 6100 osób i ok. 2000 gospodarstw domowych. Przewiduje się, że w ciągu 12 miesięcy mieszkańcy wyprodukują ok. 1020 ton odpadów, z czego blisko 120 ton będzie stanowił popiół, a 900 ton inne odpady.

Warto również zaznaczyć, że segregowane, zbierane w sposób selektywny, stanowią ok. 28% całej zbieranej masy, nie-segregowane 34%, a sezonowe



źródło: Freepik, zdjęcie ilustracyjne

nalną samorząd wyasygnował około 1 090 000 zł. Oferta gminnej spółki opiewa natomiast na nieco ponad 1 014 000 zł.

Pozostałe wyceny znacznie przekraczają możliwości finansowe samorządu. Przedsiębiorstwo Wielobranżowe Magdalena Kicińska ze Strupina Łanowego oczekuje wynagrodzenia w wysokości blisko 1 541 000 zł. Z kolei PW Ewa Grzywna-Żmuda z Zawadówki miałyby za ten sam zakres obowiązków otrzymać niecałe 1 444 000 zł.

(w tym popiół, biodegradowalne, gabarytowe, opony, odpady budowlane itp.) 38%. Tak więc odpady niesegregowane, zmieszane, wciąż stanowią dosyć duży odsetek wszystkich zebranych śmieci.

Przyszły wykonawca zadania będzie również zobowiązany do tego, aby dostarczyć do gospodarstw worki i, opcjonalnie, pojemniki do gromadzenia odpadów. Pojemniki zostaną dostarczone tylko tam, gdzie mieszkańcy wyrażą taką wolę. **RC**

Wojewódzki Ośrodek Ruchu Drogowego w Chełmie informuje, że posiada na swoim terenie budynek do wynajęcia

- Powierzchnia użytkowa budynku: 461,80 m² (pomieszczenia biurowe i magazynowe).
- Budynek wyposażony w instalację fotowoltaiczną o mocy 25 kW oraz ogrzewany piecem na gaz ziemny.
- Przy budynku znajdują się miejsca parkingowe zarówno dla pracowników, jak i klientów.

Szczegółowych informacji udziela dyrektor WORD w Chełmie codziennie w godz. 7.45 – 15.45 pod numerem tel 82 565 08 90 lub osobiście w siedzibie Ośrodka.

● **GMINA BIAŁOPOLE** Niech działają przez kolejne 50 lat!

Złote gospodynie z Teremca świętowały swój jubileusz

Kiedy na zegarze życia wybija 50 lat, to chciałoby się zasiąść w fotelu, zaparzyć gorącą herbatę i pochylić nad stosom rozrzuconych fotografii. To przecież pół wieku działalności, emocji, przeżyć, ludzkich historii, znajomości. Minione lata nigdy się już przecież nie powtórzą, a jakie będą kolejne? Któż to wie?

Spojrzały na siebie sprzed 50 lat...

Swoją historię znają doskonale gospodynie z Teremca, które świętowały ostatnio złoty jubileusz działalności. Grupa zrodziła się jeszcze w latach 70. XX wieku. Dzisiaj do tych pierwszych lat można powrócić już tylko na podstawie wspomnień pierwszych członkiní koła, zachowanych legitymacji i pokrytych patyną czasu dokumentów – zdjęć i dyplomów. Tyle mówią o tamtych latach...

- Pierwszą przewodniczącą naszego koła była **Janina Mazurek**, natomiast pierwszy skład tworzyły: **Feliks Antczak, Janina Kramek, Bogusława Kubińska, Mieczysława Jałowicz, Janina Kurpa, Jadwiga Sapko, Eugenia Golebiowska, Zuzanna Lichtarska, Petronela Zawisłak, Zofia Wołoch, Celina Zawisłak, Sabina Żabińska, Krystyna Chomacka, Halina Kielbasa, Maria Olender** oraz **Krystyna Cyc**. W ciągu kilku kolejnych lat szeregi naszej grupy uzupełniły: **Krystyna Bogucka, Maria Kielbasa, Zofia Kargul, Wiesława Lis, Teresa Włodarczyk-Nowakowska, Zofia Schodzińska i Zdzisława Bigos** – mówi o historycznych początkach obecna przewodnicząca gospodyní z Teremca **Ela Stryluk**.

Przed 50 laty polska wieś



źródło: Gmina Białopole

wyglądała zupełnie inaczej niż teraz. Była tak różna od tej, którą znamy z naszych osobistych doświadczeń współczesnych ludzi. Okazuje się jednak, że zainteresowania gospodyní pozostały w pewien sposób niezmiennie.

- W pierwszych latach działalności gospodyní z Teremca odbyły szereg kursów i szkoleń. Dotyczyły głównie gotowania, pieczenia ciast, robienia przetworów z warzyw i owoców, a także siania ogrodów. Nasze poprzedniczki zmagaly się też z pewnymi trudnościami. Na przykład brakiem odpowiedniego lokum dla swojej aktywności. Stara świetlica wiejska, która nie posiadała odpowiedniego zaplecza kuchennego, nie nadawała się do organizowania zajęć praktycznych. Dlatego też spotkania te odbywały się w prywatnych domach członkiní, między innymi u pani Antczak – przywołuje z oddechu historii Stryluk.

Zawsze mogą liczyć na druhów z OSP

Przyjaciółmi gospodyní byli od początku druhowie ochotnicy z lokalnej jednostki OSP.

- Wspólnie z ochotnikami gospodyní organizowały między innymi zabawy taneczne, z których dochód przeznaczany był na bieżącą działalność obu organizacji. Współpraca ta trwa zresztą do dzisiaj. Panie z koła

pomagały także w przygotowaniach tzw. choinek szkolnych w okresie, gdy na wsi funkcjonowała jeszcze szkoła – wspomina pani Ela.

W 1985 roku nową przewodniczącą grupy została **Grażyna Kramek**. Funkcję tę pełniła do roku 2015. Do koła dołączyły też nowe członkinie: **Agnieszka Struś (Biniaszewska), Agnieszka Kielbasa, Anna Chorąży, Bogusława Kamińska, Ela Stryluk i Ewa Kielbasa**.

- Pomimo trudnych warunków lokalowych, starałyśmy się wprowadzać także pewne nowe formy działalności kulturalnej. KGW organizowało imprezy dla mieszkańców miejscowości oraz dla większej społeczności z terenu gminy: dni matki i dziecka, opłatki czy inne okolicznościowe imprezy – wyjaśnia przewodnicząca Stryluk.

Dzisiaj nikt już nie wyobraża sobie tradycyjnych obchodów święta plonów bez udziału pań z Teremca. Gminne uroczystości byłyby bez wątpienia inne, gdyby nie ich wkład w postaci własnoręcznie wykonanego wieńca oraz potraw i napojów, którymi częstują co roku uczestników wydarzeń.

- W 2015 roku wybrano nowy zarząd koła. Przewodniczącą zostałam ja, zastępcą przewodniczącej **Ewa Kielbasa**, skarbnikiem **Anna Chorąży**, a se-

cretarzem **Grażyna Kramek**. W 2021 roku, dzięki środkom, jakie pozyskałyśmy z projektu „Zioło ma moc” (realizowanego przez Lokalną Grupę Działania Ziemi Chełmskiej), udało się przeprowadzić remont sali świetlicy wiejskiej oraz zagospodarować przyległy do obiektu teren. Powstał też ogródek zielny. We wrześniu tego samego roku zorganizowałyśmy dwudniowe warsztaty zielarskie, w których brały udział kobiety z kół gospodyní z terenu całej gminy oraz te niezrzeszone. Ogródek funkcjonuje do dzisiaj – mówi Stryluk.

Są wszędzie tam, gdzie ktoś potrzebuje pomocy

Po wybuchu wojny na Ukrainie gospodyní z Teremca zaczęły nieść pomoc uchodźcom zza wschodniej granicy naszego kraju. Pomagały, jak tylko mogły, obdarowując potrzebujących tak niezbędnymi wówczas ciepłymi posiłkami.

- Ciepłe zupy, pierogi i inne dania trafiały na przejście graniczne w Dorohusku oraz do punktu pomocowego w Chełmie. Zorganizowałyśmy też w naszej świetlicy śniadanie wielkanocne dla uchodźców. Na stole pojawiły się dania charakterystyczne dla kuchni polskiej i ukraińskiej. Wiosną tego roku członkinie naszego koła przygotowywały natomiast posiłki dla strajkujących rolników – mówi o ostatnich doświadczeniach Stryluk.

W tej chwili w kole działają: **Agnieszka Biniaszewska, Paulina Iłas, Magdalena Iwanicka, Zofia Karczmarczyk, Agnieszka Kielbasa, Ewa Kielbasa, Halina Kielbasa, Maria Kielbasa, Aneta Kubińska, Anna Kurpa, Katarzyna Kurpa, Maria Olender, Ela Stryluk** oraz **Martyna Stryluk**. **RC**

● GMINA CHEŁM / CHEŁM Uchwała intencyjna już została podjęta...

Czy gmina przejmie kolejne 75 ha od miasta?

W sierpniu tego roku informowaliśmy o tym, że już wkrótce, bo 1 stycznia 2025 roku, gmina Chełm odzyska utracony w 2023 roku teren miejskiego obrębu ewidencyjnego nr 31, czy, jak kto woli, południowej, „rolniczej enklawy”. Teraz wszystko wskazuje na to, że w granice gminy mogą być włączone ponownie także inne tereny. O których obrębach ewidencyjnych mowa? Wyjaśnił to w czasie ostatniej sesji rady gminy wójt Wiesław Kociuba.

**Uchwała podjęta,
proces zainicjowany**

Przedstawiając uzasadnienie do uchwały, wójt **Wiesław Kociuba** zaznaczył, że jest to dopiero pierwszy, ale ważny element inicjujący proces odzyskania kolejnych połaci ziemi.

- Równolegle zaplanowaliśmy konsultacje z mieszkańcami naszej gminy, w czasie których będą się mogli wypowiedzieć na temat nakreślonych przez nas planów – zauważył, przytęm wstępu, wóldarz gminy.

Kociuba przypomniał również, że ostatnie zmiany dotyczące przebiegu granic obu samorządów zostały wprowadzone na podstawie wydane-go w grudniu 2021 roku rozporządzenia Rady Ministrów. W opublikowanym wówczas dokumencie wskazano, że do miasta Chełm przyłączone zostaną fragmenty następujących terenów ewidencyjnych: Pokrówka, Depułtysze Królewskie, Srebrzyszcze, Koza Gotówka i Rudka. Łączna powierzchnia tych terenów wynosiła ok. 470 ha.

- Dla naszej gminy utracone tereny stanowiły przede wszystkim cenne ziemie związane z uprawą rolną. Ale nie tylko. Wśród nich znalazły się

też tereny zagospodarowane przez zakład Cemex, które do momentu wprowadzenia zmian stanowiły cenne źródło naszych budżetowych wpływów z tytułu podatków. Należy też zaznaczyć, że przed wprowadzeniem w życie tych zmian zarówno władze gminy, jak i jej mieszkańcy wyrażali przeciwko nim swój zdecydowany sprzeciw. Niestety, nasze wysiłki okazały się wówczas bezskuteczne – podkreślił wójt Kociuba.

W uzasadnieniu zauważono też, że straty, jakie poniosła gmina w wyniku wprowadzonych zmian, zrekompensować miały zapisy porozumienia, które przedstawiciele obu samorządów – wójt Wisław Kociuba oraz prezydent **Jakub Banaszek**, podpisali w październiku 2021 roku.

Miasto Chełm zobowiązało się wówczas do przekazania gminie Chełm w 2022 roku, do końca każdego kwartału, 100% kwoty uzyskanej z podatku od nieruchomości i innych opłat lokalnych. Ale to nie wszystko. W dokumencie zawarto również zapis mówiący o tym, że miasto przekaże gminie w 2023 roku, do końca każdego kwartału, 90% kwoty z podatku od nieruchomości i innych opłat lokalnych. W kolejnych latach (2024-2029) kwota ta miała stanowić 70% kwoty z tych podatków i innych opłat lokalnych. Podpisując porozumienie, prezydent Jakub Banaszek zobowiązał się również do tego, że podatek rolny na przejętym terenie nie będzie wyższy niż ten, który ustalany był przez gminę.

Warto też przypomnieć te zapisy porozumienia, które dotyczyły planowanej przez miejski samorząd strefy przemysłowej, tytułowanej umownie Euro Park. Magistrat zobowiązał się do przekazania na rzecz gminy, do końca każdego kwartału,

20% uzyskiwanych dochodów z tytułu podatków i opłat lokalnych zaraz po tym, jak zaczną na tym terenie funkcjonować pierwsze przedsiębiorstwa. Nie określono przy tym dokładnego okresu obowiązywania tego punktu porozumienia.

W dokumencie zawarto również kilka nieco bardziej ogólnych ustaleń. Strony zadeklarowały m.in. że będą współpracowały przy nowej, projektowanej drodze łączącej drogę wojewódzką nr 812 z projektowaną południową obwodnicą Chełma. Miasto zobowiązało się również do wspierania wielu pomniejszych działań gminy w zakresie pozyskania środków na: amfiteatr wraz z zapleczem w Żółtańcach, świetlicę wiejską w Rudce, prace restauracyjno-konserwatorskie przy wieży w Stołpiu, halę sportową do piłki ręcznej w Okszwowie, boisko sportowe w Srebrzyszczu, przedszkole i żłobek w Żółtańcach Kolonii oraz inne, związane z drogami, wodociągami czy kanalizacją.

Miasto zadeklarowało, że rekompensatę na rzecz gminy zrealizuje w formie pomocy finansowej lub darowizny, lub też innej formy dopuszczanej przepisami prawa.

Podpisali, ale nie zrealizowali

- Należy zaznaczyć, że do tej pory zapisy porozumienia, pomimo licznych ponagleń z naszej strony i wysyłanej korespondencji, nie zostały zrealizowane. Kwestia realności wzajemnych rozliczeń była wówczas, w 2021 roku, kluczowa. Chodziło przecież o utracone przez nas dochody – zauważył w dalszej części swojego wystąpienia wójt Wiesław Kociuba.

Suma doświadczeń, jakie gmina wyniosła ze współpracy z miastem sprawiła, że samorząd postanowił odzyskać utracone tereny. Pod koniec marca tego roku rada gminy wystosowała do Ministra Spraw Wewnętrznych i Administracji wniosek o zmianę granic administracyjnych. Te zabiegi już przyniosły dla gminy pozytywne skutki, ponieważ wydano rozporządzenie, w którym wskazano, że teren tzw. rolniczej enklawy, czyli obecny miejski obszar ewidencyjny nr 31, już wkrótce zostanie z powrotem przyłączony do gminy. Teraz wszystko wskazuje na

to, że gminie uda się odzyskać także inne tereny.

- Tak więc ponownie inicjujemy proces związany ze zmianą granic i tym razem chodzi o fragmenty obszarów ewidencyjnych nr 10 i 19. To tereny, które licza w sumie nieco ponad 75 ha. Dawniej były to części gminnych obrębów ewidencyjnych Koza Gotówka i Srebrzyszcze. Jeden z obszarów położony jest na północ od budowanej właśnie drogi ekspresowej nr S12. Obecnie na tym terenie dobiegają końca prace związane z budową farmy fotowoltaicznej. Drugi obszar położony jest na południe od linii kolejowej o znaczeniu państwowym, relacji Warszawa-Lublin-Chełm-Dorohusk i obejmuje część terenów Cementowni, a także otaczające je niezabudowane grunty rolne. Jest też i trzeci obszar, na którym funkcjonuje wyrobisko kopalnianie firmy Cemex – opisał przedmiot zmian wódcarz gminy,

Gmina straciła, więc walczy o swoje

Zdaniem Kociuby gmina ma prawo, aby ubiegać się o te tereny. Z dwóch zasadniczych powodów: po pierwsze przeprowadziła prace planistyczne na terenie, gdzie powstaje obecnie farma fotowoltaiczna, a po wtóre utraciła znaczną część swoich dochodów (w odniesieniu do terenów związanych z funkcjonowaniem cementowni).

Co istotne, w granicach miasta wciąż pozostaną tereny o łącznej powierzchni ok. 94 ha, a więc proponowane przez gminę zmiany nie obejmują wszystkich przyłączonych wcześniej do miasta ziem.

- To między innymi teren położony na południe od budowanej drogi S12, potencjalnie inwestycyjny. Prace planistyczne zostały tam przeprowadzone przez gminę na prośbę miasta Chełm. W granicach miasta pozostaje też teren związany z funkcjonowaniem stoku narciarskiego w Kumowej Dolinie oraz Zakład Przetwarzania Odpadów Komunalnych Regionu Chełmskiego – podsumował wątek zmian wójt.

A jak podjęte przez gminę kroki ocenia chełmski magistrat?

„Samorząd Miasta Chełm stoi na stanowisku, iż podjęcie niniejszej uchwały przez Radę Gminy Chełm stanowi kolejną próbę

blokowania potencjału rozwojowego Miasta Chełm, a tym samym całej Ziemi Chełmskiej. Wobec niniejszych terenów, które 1 stycznia 2023 roku, decyzją Rady Ministrów, zostały przyłączone do Chełma celem zwiększenia ograniczonego - m.in. ze względu na funkcjonowanie obwarunkowej Gminy Chełm - potencjału inwestycyjnego miasta, chełmski samorząd podjął skonkretyzowane działania i poniósł określone nakłady finansowe. Wobec niniejszych obszarów zmieniony został m.in. Miejscowy Plan Zagospodarowania Przestrzennego oraz pozyskano fundusze na uzbrojenie terenów. Dodatkowo, podjęte zostały działania związane z ich komercjalizacją, a samorząd Miasta Chełm umieścił omawiane obszary w swojej ofercie inwestycyjnej, ponosząc nakłady związane z ich promocją gospodarczą" (pis. oryg.) - brzmi jeden z przedstawionych nam przez **Damiana Zielińskiego** z Urzędu Miasta Chełm argumentów.

Ale pojawiły się też inne:

„Uchwała intencyjna podjęta przez Radę Gminy Chełm wpisuje się w dotychczasową politykę Gminy, która zakłada blokowanie przedsięwzięć rozwojowych podejmowanych przez miasto na omawianych terenach. Warto przypomnieć, że Wiesław Kociuba, Wójt Gminy Chełm, a także inni przedstawiciele władz Gminy, inicjując wcześniejszy wniosek o odłączenie od Miasta Chełm tzw. „enklawy weremowickiej” i ponowne przyłączenie jej do Gminy Chełm, sugerowali, iż są zainteresowani przywróceniem wspomnianego obszaru, ponieważ są to tereny o charakterze rolniczym, które będą miastu nieprzystdatne. Nie podnoszono wówczas kwestii pozostałych terenów o potencjale inwestycyjnym, dając tym samym do zrozumienia, że są one z perspektywy Miasta Chełm istotne i mają kluczowe znaczenie dla jego rozwoju. Ponadto, Wójt Wiesław Kociuba wielokrotnie wspominał, iż ma świadomość obiektywnych ograniczeń Miasta Chełm w tym zakresie. Obecnej uchwały, która zakłada odebranie wskazanych w gminnej uchwale terenów, nie można więc odczytywać inaczej, niż jako próbę odebrania przez gminę obwarzankową chełmskiemu samorządowi, cierpiącemu na brak terenów inwestycyjnych, możliwości do sprawnej realizacji swojej działalności o charakterze gospodarczym” - zaznaczono w przesłanej nam wiadomości.

Urzednicy wspominaja tez o kwestii wzajemnych rozliczen, ktora zostala szeroko omowiona w czasie sesji rady gminy.

„Dość wspomnieć chociażby koszty poniesione przez miasto w zakresie funkcjonowania komunikacji miejskiej na terenie Gminy w latach minionych. Dodatkowo, mieszkańcy Gminy korzystają z miejskiej bezpłatnej komunikacji, a Gmina dodatkowo z infrastruktury komunikacyjnej w postaci przystanków autobusowych. Warto również wspomnieć kwestię dopłaty do subwencji oświatowej oraz fakt, iż mieszkańcy Gminy regularnie korzystają także z infrastruktury drogowej miasta oraz parkingów, które utrzymuje chełmski samorząd. Za środki zaoszczędzone przez Gminę, a w praktyce poniesione przez Miasto i jego mieszkańców, Gmina mogła realizować np. remonty dróg czy inne przedsięwzięcia. To wygodna i szkodliwa z perspektywy miasta postawa, stosowana

przez część gmin obwarunkowych na terenie całej Polski, która polega na korzystaniu ze wspomnianych miejskich zasobów, przy jednoczesnym braku chęci partycypowania w ponoszonych przez większe ośrodki kosztach. Stanowi to zaprzeczenie idei współpracy samorządowej. Miasto Chełm i jego władze konsekwentnie stawiają na rozwój i zwiększanie potencjału gospodarczego miasta po to, by podnieść atrakcyjność inwestycyjną nie tylko Chełma, ale i całej Ziemi Chełmskiej. W naszej ocenie podejmowanie opisywanych działań przez Gminę, które motywowane są wyłącznie chęcią blokady rozwojowej, jest niezrozumiałe i wysoce zastanawiające. Przede wszystkim ze względu na fakt, iż inwestycje planowane przez miasto na omawianych terenach przyniosłoby korzyści nie tylko dla chełmskiego samorządu i jego mieszkańców, ale całego regionu” - podkreślił w korespondencji z nami Damian Zieliński.

Urzednicy zapewniaja, ze miasto podejmie kroki zwiazane z utrzymaniem opisanych wzescniej terenow.

„Chełmski samorząd nadal dostrzega deficyty obszarowe. Miasto nieustannie się rozrasta, dlatego niewykluczone, iż podjęte zostaną stosowne kroki w tym zakresie” - zaznacza dosyć enigmatycznie urzędnik magistratu.

RC

Odeszli...

<i>Gustaw Kosarski, lat 84</i>	<i>Zdzisław Wyłoga, lat 96</i>
<i>Ludwika Ratyniak, lat 85</i>	<i>Leszek Pajor, lat 73</i>
<i>Dariusz Krupa, lat 59</i>	<i>Piotr Drewiecki, lat 83</i>
<i>Adam Woliński, lat 72</i>	<i>Janusz Lech, lat 71</i>
<i>Maria Żur, lat 89</i>	<i>Mirosław Majówka, lat 63</i>
<i>Mateusz Kaczorowski, lat 95</i>	<i>Feliksa Lejman, lat 87</i>
<i>Stanisław Józak, lat 73</i>	<i>Barbara Kałabun, lat 76</i>
<i>Zuzanna Tokarczuk, lat 78</i>	<i>Bartosz Janiak, 50 lat</i>
	<i>Jarosław Goluch, 38 lat</i>

● **GMINA SIEDLISZCZE** Niektórzy do urn udadzą się ponownie

Wybory sołeckie do powtórki

Wybory na gospodarzy wsi i do rad sołeckich poszczególnych miejscowości zakończyły się już jakiś czas temu, ale temperatura sporu wokół tej standardowej dla samorządu procedury nie opadła. W przypadku Siedliszcza-Kolonii i Janowicy oraz Brzezin głosowanie trzeba będzie przeprowadzić ponownie.

Komisja rekomenduje, ale nie wszyscy się zgadzają

W czasie minionej sesji radni pochylił się nad trzema projektami uchwał, których treść, w związku z wyborczymi skargami, sformułowała i zarekomendowała do przyjęcia komisja skarg, wniosków i petycji. W jednym z ostatnich numerów informowaliśmy o tym, że na posiedzenie komisji, w którego czasie rozpatrywano rzeczonne skargi, usiłowały wejść **Joanna Bartnik** oraz **Marta Gołębiowska**, prezes Stowarzyszenia „Siedliszcze – Wspólny Cel”, a prywatnie żona **Kamila Gołębiowskiego**, sołtysa, który na gospodarza wsi został wskazany właśnie w Siedliszczu-Kolonii i Janowicy. Niestety, wynik głosowania zakwestionowano. Skarga wyborcza wpłynęła do rady miejskiej 15 października, natomiast zebranie wiejskie miało miejsce 13 października.

„Wnioskodawczynie stwierdziła, że z powodu głosowania, a także kandydowania na stanowisko sołtysa mieszkańca innego sołectwa, a więc osoby nieuprawnionej, wnosi o przeprowadzenie ponownych wyborów w tym sołectwie. W jej opinii wybory te zostały przeprowadzone z naruszeniem przepisów prawa, w szczególności do zasad określonych w statucie sołectwa, gdzie zapisane jest, że prawo kandydowania na stanowisko sołtysa przysługuje wyłącznie osobom posiadającym status mieszkań-

ca sołectwa Siedliszcze-Kolonia” (pis. oryg.) - zaznaczono w uzasadnieniu do przedmiotowej uchwały.

Tym samym wnosząca skargę stwierdziła, że Kamil Gołębiowski nie powinien brać udziału w wyborach, ponieważ nie jest mieszkańcem ani Siedliszcza-Kolonii, ani Janowicy. W uzasadnieniu wskazano ponadto, na podstawie art. 36 ust. 2 „Ustawy o samorządzie gminnym”, że sołtys oraz członkowie rady sołeckiej wybierani są w głosowaniu tajnym, bezpośrednim, spośród nieograniczonej liczby kandydatów, przez stałych mieszkańców sołectwa, którzy są uprawnieni do głosowania. W treści uzasadnienia wskazano również na to, że dane z ewidencji ludności mogą być pomocne w ustaleniu charakteru pobytu na terenie sołectwa, ale nie przesądzają one o tym, czy dana osoba jest uprawniona do głosowania, czy też nie.

„Przepisy mówią wprost, że czynne prawo wyborcze przysługuje stałym mieszkańcom sołectwa, uprawnionym do głosowania, a tym samym należy uznać, że udział w wyborach osób nieuprawnionych jest istotnym naruszeniem, które winno skutkować sankcją nieważności” - brzmiały kolejne argumenty, które miałyby przemawiać za tym, że Kamil Gołębiowski nie powinien być ubiegać się o funkcję sołtysa.

Postanowiliśmy więc zweryfikować, czy istotnie Gołębiowski nie mógł brać udziału w wyborach.

- Warto chyba zauważyć, że sołtysa wybierają mieszkańcy, a kandydatem może być osoba uprawniona do głosowania. Mój mąż jest zameldowany w Janowicy, więc dysponował prawem kandydowania w tych wyborach. Jest zresztą codziennie w Janowicy, ponieważ pomaga rodzicom. Prowadzi tam gospodarstwo i ma



źródło: Gmina Siedliszcze

pasiekę. Dodatkowo działa na rzecz lokalnej społeczności. Założył tutaj Koło Gospodyń Wiejskich i aktywnie działa z mieszkańcami. Ludzie go lubią, znają od dziecka, darzą zaufaniem. Wybrali go większością głosów - zauważyła w rozmowie z nami Marta Gołębiowska.

I dodała, że w czasie zebrania sołeckiego nikt nie zakwestionował wyników głosowania mimo tego, że faktycznie Gołębiowski mieszka na co dzień w Siedliszczu.

Głosowanie wiążące?

W czasie dyskusji nad uchwałą radny **Sławomir Posturzyński** zauważył, że wybory, także te, które dotyczą sołtysów, powinny być przeprowadzane w sposób „przejrzysty i klarowny”.

- Swoje zdanie na ten temat wyrażamy poprzez głosowanie, ale moim zdaniem ta kwestia powinna być wyjaśniona i poddana pod głosowanie raz jeszcze - zaznaczył.

Swoją opinię na temat zaistniałej sytuacji wyraziła też radna **Wioletta Iwaniuk**.

- Moje pytania dotyczy tego, czy głosujemy nad uchwałą, którą omawialiśmy na wcześniejszym posiedzeniu komisji, czy też nad tekstem, którzy otrzymaliśmy przed dzisiejszymi obradami?

Moim zdaniem treść uzasadnienia została rozszerzona o dodatkowe zapisy i nie mieliśmy do końca czasu, aby się z nimi zapoznać - zauważyła radna Iwaniuk.

Głos zabrał również burmistrz **Hieronim Zonik**, który stwierdził z kolei, że zasadnicze meritum uzasadnienia nie uległo zmianie.

- Państwo dyskutowaliście na temat tej sprawy bardzo długo i dyskusja była burzliwa. Ja nie głosuję, nie wybieram sołtysów. Zgadzam się z radnym Posturzyńskim i uważam, że zdecydować powinna rada poprzez głosowanie - odpowiedział radnej burmistrz.

Iwaniuk nie dała za wygraną i przeanalizowała raz jeszcze sens poszczególnych zapisów, jakie zawarto w uzasadnieniu.

- Paragraf 14. statutu sołectwa mówi o tym, kto może głosować, ale nie mówi o tym, kto może być sołtysiem. Tym samym nie ma przeszkód, aby funkcję sołtysa sprawowała osoba, która została wybrana. Jeśli nawet w głosowaniu wzięłaby udział jedna nieuprawniona osoba, to

jeśli kandydat zostanie wybrany większością głosów przekraczającą ten jeden głos, to podstaw do zakwestionowania wyników wyborów nie ma - zauważyła w swoim wystąpieniu Iwaniuk.

Za przyjęciem uchwały w sprawie wyborów w sołectwie Siedliszcze-Kolonia i Janowica głosowało ośmiu radnych, przeciw było pięciu, a wstrzymała się jedna osoba.

Ponowne wybory także w Brzezinach, ale nie w Lechówce

Komisja zasugerowała również, że wybory powinny zostać unieważnione i powtórzone w sołectwie Brzeziny. W tym z kolei przypadku stwierdzono, że w głosowaniu udział wzięły dwie osoby, które nie są mieszkańcami sołectwa.

„Ta okoliczność miała wpływ na wynik głosowania, gdyż różnica pomiędzy kandydatami na sołtysa wynosiła dwa głosy” (pis. oryg.) - zauważono w uzasadnieniu do uchwały dotyczącej wyborów w Brzezinach.

Za przyjęciem tej uchwały głosowało 10 radnych, przeciwko nie opowiedział się żaden, a wstrzymały się cztery osoby.

Jedna ze skarg dotyczyła także sołectwa Lechówka, ale w tym przypadku komisja zasugerowała, że powinna zostać uznana za bezzasadną. Skarżący stwierdził, że wybory w Lechówce przeprowadzono pomimo tego, że nie pojawiło się wymagane kworum mieszkańców, które zgodnie ze statutem wynosi obecnie 1/5 liczby wszystkich mieszkańców.

„Komisja dokonała weryfikacji zarzutów podniesionych w skardze, a także zapoznała się z dokumentami z przeprowadzonych wyborów. Z protokołu wynika, że na zwołane na godzinę 13 zebranie przybyła mała liczba mieszkańców, dlatego odczekano 15 minut i rozpoczęło zebranie

wiejskie bez względu na liczbę obecnych mieszkańców sołectwa. Przepisy nie zastrzegają żadnego kworum dla ważności wyboru sołtysa czy rady sołeckiej, a wprowadzenie w statucie jednostek pomocniczych gminy warunków ważności wyboru jest niedopuszczalne” - zauważono w dołączonym do projektu uchwały uzasadnieniu.

Tym samym uznano, że unieważnienie wyborów w Lechówce nie ma żadnych podstaw. Uchwałę przyjęto 10 głosami „za”. Przeciwno zagłosowała jedna osoba, a trzy wstrzymały się od opowiedzenia po jednej ze stron.

- Jestem już burmistrzem tyle lat i nie spotkałem się z taką sytuacją. Szkaluje się nas na lewo i prawo. Jesteśmy w tej chwili sparaliżowani, ponieważ nie możemy zebrać wszystkich sołtysów na sesji sołtysów. Ci, którzy przebrali wybory, najwyraźniej nie mogą się pogodzić z przegraną. Do tej pory nie podejmowałem kroków prawnych, ale teraz już są podjęte. Ja nie boję się krytyki. Boję się natomiast kłamstw, oszustw i szkalowania. Nie szkaluje się więc mnie, tylko gminę. Kiedyś pan starosta powiedział, że nie będzie współpracował z niektórymi włodarzami gmin, ale będzie współpracował z sołtysami. Sugerowałbym zatem, żeby się zapoznać z odpowiednią ustawą. Sołtys i rada sołecka jest jednostką pomocniczą. Ma wykonywać uchwały rady gminy. A gminę na zewnątrz reprezentuje tylko wójt i burmistrz. Współpracować można z Janem Kowalskim jako takim, ale nie z sołtysiem Janem Kowalskim. Dziękuję za ciężką pracę sołtysów, te podziękowania się im należą. Niemniej nie pełnią funkcji innej, jak tylko pomocniczą - podsumował wątek wyborów w sołectwach burmistrz Zonik. **RC**

Kto będzie zadowolony, a kto straci?

● **GM. SIEDLISZCZE** W czasie minionych obrad rady miejskiej burmistrz Hieronim Zonik ocenił, że uchwalając poszczególne podatkowe stawki, należy brać pod uwagę oczekiwania dwóch stron - mieszkańców i samorządu. Czy przyjęte właśnie stawki odzwierciedlają zdrowy kompromis?

Nie ulega wątpliwości, że wpływy z poszczególnych podatków to jedna z najważniejszych części składowych każdego samorządowego budżetu. Jeśli się je podwyższa, można liczyć na wyższe wpływy i większe środki, które można przeznaczyć na rozwój. Co roku jednak należy podejmować roztropną decyzję. Zbyt wysokie podatki zniechęcają do organizowania aktywności na terenie danej gminy.

- Jeśli zaś te podatki obniżamy, rządzący wywodzą z tego, że jesteśmy zasobni. I wówczas otrzymujemy mniej w ramach tzw. subwencji. Taki jest mechanizm - wyjaśnił w czasie obrad wóldarz Siedliszcza.



źródło: Freepik, zdjęcia ilustracyjne

I dodał, że dyskusja nad poszczególnymi kwotami była co prawda dosyć długa, ale ostatecznie radni zaproponowali następujące stawki.

W przyszłym roku właściciele budynków mieszkalnych płacić będą nie 0,80, ale 0,90 zł za mkw. Więcej zapłacą też właściciele budynków związanych z prowadzeniem działalności gospodarczej. W bieżącym roku należało odprowadzić od tego typu budynków 27 zł za mkw., natomiast w przyszłym roku trzeba będzie uiścić opłatę w wysokości 28 za mkw.

Jak co roku ustalono też stawkę podatku obowiązującą

go w przypadku budynków przeznaczonych pod obrót kwalifikowanym materiałem siewnym. Do tej pory właściciele płacili za taki budynek 13 zł za mkw., natomiast w obowiązującej uchwale zapisano, że stawka wynosi 14 zł za ten sam metr. O 0,50 zł zmieniła się też stawka

obowiązująca w przypadku budynków związanych z udzielaniem świadczeń zdrowotnych. Za mkw. powierzchni użytkowej takiego budynku trzeba będzie zapłacić już nie 5,50, a 6 zł. Podobna stawka obowiązywać będzie w przypadku budynków zakwalifikowanych jako „pozostałe” - także te, które zajęte są na prowadzenie odpłatnej, statutowej działalności pożytku publicznego. W tym roku za mkw. powierzchni użytkowej takiego budynku płacono 5,50 zł.

W uchwale pojawiły się też stawki podatków związanych z gruntami. Tradycyjnie już, jak co roku, ustalono, że wpły-

wy podatkowe będą dotyczyły czterech rodzajów budynków. Za mkw. związany z prowadzeniem działalności gospodarczej trzeba będzie zapłacić w 2025 roku nie złotówkę, ale 1,10 zł. Na poziomie 6 zł ukształtowała się natomiast stawka obowiązująca w przypadku gruntów zlokalizowanych pod wodami - płynącymi lub stojącymi. W tym przypadku ich właściciele rozliczają się jednak nie za mkw., ale za 1 ha powierzchni. Do tej pory za tego rodzaju grunty płacono 5,50 za ha. O 0,10 zł podniesiono również stawkę za grunty „pozostałe”, także te, które zajęte są na prowadzenie odpłatnej, statutowej działalności pożytku publicznego. Teraz za mkw. takiego gruntu trzeba będzie zapłacić 0,50 zł. Taka sama stawka obowiązuje w przypadku gruntów niezabudowanych, objętych obszarem rewitalizacji.

Warto również zaznaczyć, że uchwalone przez radnych stawki są niższe od maksymalnych, czyli tych, które zostały

ogłoszone przez Główny Urząd Statystyczny.

Jednocześnie na tej samej sesji przyjęto uchwałę dotyczącą wprowadzenia zwolnień. Objęto nimi między innymi te budynki, które zajęte są na prowadzenie działalności statutowej w zakresie pomocy społecznej i rehabi-

litacji, prowadzenie działalności kulturalnej, na działalność związaną z ochroną przeciwpożarową oraz usługi weterynaryjne. W przypadku trzech pierwszych kategorii budynków wyjątki stanowią te przypadki, w których mamy do czynienia z działalnością gospodarczą. **RC**

**MARIUSZ USYDUS**
Usługi Remontowo-Budowlane

**DOCIEPLANIE WEŁNĄ
CELULOZOWĄ**

**▶ STROPÓW ▶ PODDASZY
▶ STROPODACHÓW ▶ SZCZELIN**

**SKUTECZNA
IZOLACJA
CIEPŁA**

**501 063 908**
e-mail: usydus@gazeta.pl

● **CHEŁM** Kto nie tworzy koalicji rządzącej, nie ma żadnego wpływu na miejskie sprawy?

Polityczna awantura o pumptrack

Planowana budowa pumptracka w Chełmie stała się przedmiotem gorącej debaty medialnej. Z jednej strony inwestycja cieszy się dużym zainteresowaniem wśród mieszkańców, zwłaszcza młodszych, którzy widzą w niej szansę na aktywne spędzenie czasu. Z drugiej - wokół projektu narosło wiele kontrowersji związanych z polityką i przyznaniem zasług za jego realizację.

Kilka dni temu prezydent Chełma **Jakub Banaszek** ogłosił w swoich mediach społecznościowych, że w projekcie budżetu miasta na 2025 rok zabezpieczono 100 000 zł na opracowanie dokumentacji technicznej budowy pumptracka – toru rowerowego, który może stać się atrakcją dla rowerzystów. Jego budowa miałaby się rozpocząć w 2026 roku, pod warunkiem pozyskania dofinansowania. Planowane są już nawet konsultacje społeczne dotyczące lokalizacji i szczegółów technicznych inwestycji.

Mimo entuzjazmu wśród niektórych mieszkańców, temat ten wywołał spore kontrowersje, w tym otwarty konflikt w przestrzeni medialnej.

Sportowiec dziękuje, prezydent odpowiada

Jakub Rutkowski, utytułowany kolarz górski z klubu GKK Peleton Okszów, publicznie wyraził wdzięczność za podjęcie działań dotyczących budowy pumptracka. Szczególne podziękowania skierował do radnego **Tomasza Ochery**, który według Rutkowskiego miał być jednym z inicjatorów projektu. Sportowiec przypomniał swoją wcześniejszą akcję na rzecz toru, która przyciągnęła uwagę mediów, lecz przez długi czas nie przyniosła wymiernych efektów. Jak podkreślił, dopiero interwencja radnego Ochery i jego wniosek do budżetu miasta dały realne podstawy do realizacji inwestycji.

„Po dłuższym czasie kiedy nie miałem już nadziei odezwał się do mnie radny Tomasz Ochera, któremu szczegółowo opowiedziałem o pomysśle, przekazałem mu wstępny projekt i budżet. Zapamiętajcie to nazwisko, bo to głównie przez niego będziecie mogli jeździć po pumpie. Pan Tomasz jako jedyny zainteresował się tym tematem. Jest nauczycielem i widać, że zależy mu na rozwoju dzieciaków. Zebrałem informacje, pokazałem ile kosztują pumptracki, a on złożył wniosek. Jak zobaczycie go w szkole lub na mieście możecie mu podziękować, bo ja sam pewnie nic bym nie zdziałał” (pisownia oryginalna) - napisał Rutkowski.

Jednak prezydent Banaszek stanowczo zaprzeczył tym doniesieniom, pisząc, że radny Ochera „nie ma nic wspólnego z decyzją” o zabezpieczeniu środków na dokumentację. Jak dodał, wnioski radnych spoza klubów Chełmianie i PiS - z którymi prezydent współpracuje - „nie są



i nie były brane pod uwagę” przy tworzeniu budżetu miasta.

„Pan Tomasz nie ma nic wspólnego z decyzją, nie rozmawiał ze mną w tej sprawie (...) Nie tworzy koalicji rządzącej i nie ma żadnego wpływu na miejskie sprawy. O projekcie i budżecie być może Państwo rozmawiali, ale w swoim gronie. Wnioski klubu radnych spoza PiS i Chełmian nie są i nie były brane pod uwagę - nie tworzą koalicji, z własnego wyboru. Pozdrawiam i proponuję nie robić nadużyć, bo na końcu nic z tego nie będzie” (pis. oryg.) - napisał wódtarz miasta.

Kwestie polityczne

Prezydent w kolejnym wpisie w mediach społecznościowych szczegółowo wyjaśnił, że rada miasta działa w oparciu o koalicję klubów Chełmianie i PiS, które mają wyłączny wpływ na kształt budżetu oraz realizowane inwestycje.

„Nikogo nie wykluczając, ale to radni z tych klubów ze mną współpracują i mają wpływ na poszczególne inwestycje. Radni innych klubów nie mają wpływu na kształt budżetu, realizowane inwestycje i nie rozmawiają ze mną o projektach” - czytamy na Facebooku prezydenta.

Wódtarz wskazał, że pomysły radnych spoza koalicji mogą być zgłaszane w formie interpelacji, ale nie mają wpływu na decyzje.

„W Chełmie mam dwa oddzielne porozumienia. Jedno z Chełmianami, drugie z Klubem Radnych PiS. Ponieważ powtarzają się sytuacje, w których niektórzy świadomie podpinają się pod inwestycje lub występują sytuacje, w których kreuje się wrażenie, że czyjś wniosek miał wpływ na daną decyzję. Nie miał, a nawet więcej, nikt ze mną o tym nie rozmawiał. Taki paradoks. Może się to zmienić, jeśli będą współtworzyć koalicję, ale takiej woli nie było. Ponadto, jak Państwo wiecie zawsze dziękuję osobom, które pomogły w miejskich sprawach, a najczęściej dotyczy to wsparcia w zakresie pozyskania środków. Nie mogę jednak pozwolić na sytuację, w których występuje podpinanie się pod pracę i odpowiedzialność innych - w tym przypadku radnych, którzy biorą udział we współurządzeniu miastem (Chełmianie i KR PiS)”.

Ostra odpowiedź prezydenta spotkała się z mieszanymi reakcjami wśród mieszkańców. Część osób zarzuca władzom miasta brak otwartości na inicjatywy obywatelskie i ignorowanie wniosków radnych spoza koalicji.

„Tak czytam to już drugi raz i chyba nie rozumiem. Jak to jest, że mamy tylu radnych, a Pan Prezydent bierze pod uwagę tylko dwa kluby? To Pan jest prezydentem zwolenników tych dwóch klubów czy wszystkich Chełmian. Proszę napisać, po co utrzymywać resztę radnych skoro Pan i tak z nimi nie współpracuje?” - docieka pani **Marta**.

„Hmmm, czyli mamy demokrację, ale jej nie mamy. Jak ktoś się z Panem nie zgadza, to nie ma nic do powiedzenia? Czy ja to dobrze rozumiem? Czy to przypadkiem nie nazywa się dyktatura? A może się mylę? Słabo się znam na polityce. Można to jakoś wyjaśnić?” - dodaje pan **Krzysztof**.

„Panie Prezydencie, rada miasta liczy 23 radnych, a nie tylko osoby z PiS i Chełmianie. To po pierwsze. Po drugie, co oznacza słowo „podpinanie się”. Czyżby Pan zapomniał, że wszystkie inwestycje realizowane są ze środków państwa/ w tym mieszkańców Chełma/ jak i środków unijnych. Nie ma czegoś takiego, że to Pana wniosek. Zapomniał Pan, jak realizował rozpoczęte przez poprzednią władzę inwestycje i zgodnie z Pana słownictwem „podpinał się” i nie tylko Pan. Niektórzy byli i obecni radni z osiedla Działki-Kościuszki Wielcy Chełmianie bardzo intensywnie w kampaniach wyborczych „podpinali się” pod zrealizowane inwestycje przez radę osiedla, a dzisiaj to Panu bardzo przeszkadza” - napisała pani **Elżbieta**.

„(...) Wiele spraw udało się załatwić bezpartyjnie. Wielu Radnych pisało do mnie, że niewiele mogą już po wyborach. Dla mnie to nic nowego, ale w jednym Banaszek kłamie, bo to nie jest tak, że nikt z nim nie rozmawia, tylko to On nie jest dostępny dla nikogo i nie chce z nikim konsultować. Mówili o tym także mi osobiście samorządowcy z Powiatu Chełmskiego. Jakby ktoś miał kiedykolwiek wątpliwości o bubble, to za wszystko odpowiada Jakub Banaszek jako organ Pre-

zydent Miasta Chełm” - napisał w mediach społecznościowych znany chełmski społecznik **Piotr Zaborski**.

Wniosek radnego Ochery

Radny Tomasz Ochera rzeczywiście złożył wniosek do budżetu na 2025 rok, w którym szczegółowo uzasadnił potrzebę budowy pumptracka. Podkreślał, że taki tor byłby nie tylko atrakcją sportową, ale także miejscem integracji społecznej, nauki tolerancji oraz promocji aktywnego stylu życia. Zaproponował budowę najdłuższego toru w województwie lubelskim, co jego zdaniem, mogłoby przyciągnąć zawodników z całej Polski i Europy. Szacowany koszt inwestycji wynosił 1 000 000 zł.

„Jazda na pumptracku jest bardzo popularnym sportem, gdyż oprócz tego, że jest świetnym treningiem fizycznym dla całego ciała i doskonale usprawnia motorykę sportową, to jednocześnie jest wielką frajdą, jaką przynosi jazda na rowerze, deskorolce czy na hulajnodze. Ponadto pumptrack odgrywa ważną rolę społeczną, będąc miejscem spotkań ludzi w różnym wieku, z różnych miejsc, mających różne zainteresowania i poglądy. Jest to świetne miejsce do uczenia się tolerancji, współpracy w grupie, do nawiązywania nowych znajomości, przyjaźni i kształtowania swojego charakteru, budowania pewności siebie” - napisał radny w uzasadnieniu wniosku.

Jednak, jak wynika z oświadczeń prezydenta, wniosek radnego Ochery nie miał wpływu na podjęcie decyzji o wprowadzeniu pumptracka do budżetu.

„Nie rozumiem komentarza i postu Pana Prezydenta, w którym zarzuca mi się, że nie miałem wpływu na decyzję o umieszczeniu projektu budowy pumptracka w budżecie naszego miasta i o tym, że tę zasługę przypisuję sobie. Nigdy i nigdzie nie umieściłem takiej informacji, że rzeczywiście jest to moja zasługa, więc skąd takie oskarżenia? - dziwi się Tomasz Ochera. - Jedyna informacja, w której wymieniona została moja osoba, to post na Facebooku umieszczony przez pana Jakuba Rutkowskiego, w którym to pan Jakub w sposób bardzo ładny, taki od serca, podziękował mi za to, że w pełni

zaangażowałem się w pomysł wybudowania toru rowerowego i złożyłem wniosek do budżetu miasta o jego powstanie. Należy też podkreślić, że w dalszej części swojego postu pan Jakub Rutkowski również wyraża ogromną wdzięczność i dziękuje Panu Prezydentowi za umieszczenie tego pomysłu w budżecie, podkreślając w późniejszym komentarzu, że nie ma dla niego kompletnie znaczenia, z jakich powodów Pan Prezydent podjął taką decyzję i czy wniosek miał na to wpływ. W pełni zgadzam się z wypowiedzią pana Jakuba Rutkowskiego, bo rzeczywiście dla mnie także nie ma znaczenia, kto napisał wniosek - czy to był radny z koalicji, czy też za pozycji! Ważne tylko jest, że po bardzo długim oczekiwaniu na budowę pumptracka w naszym mieście w końcu pojawiło się światło w tunelu! Jeśli rzeczywiście ktoś z innych radnych naszego miasta miał wpływ na podjętą decyzję przez Pana Prezydenta, to chcę mu bardzo za to podziękować, nie tylko w swoim imieniu, ale przede wszystkim w imieniu młodych ludzi, którzy, jak już wspominałem, bardzo długo czekali na taką decyzję. Oczywiście dziękuję przede wszystkim Panu Prezydentowi, że pochylił się nad tym i podjął taką decyzję, bez względu na to, czyją to było zasługą i apeluję jednocześnie do Pana Prezydenta, aby odłożył na bok podziały polityczne, które w tym momencie nie powinny mieć żadnego znaczenia i spełnił marzenia młodych ludzi”.

Czy demokracja działa?

Sprawa budowy pumptracka uwidoczniła napięcia polityczne i podziały w Radzie Miasta Chełm. Mimo że projekt spotkał się z dużym poparciem społecznym i został uwzględniony w budżecie, sposób, w jaki podkreślono rolę koalicji rządzącej, a umniejszono znaczenie działań radnego Ochery, według niektórych rodzi pytania o funkcjonowanie demokracji w samorządzie.

Dlatego też zapytaliśmy wszystkich przewodniczących klubów oraz radną niezależną o to, jak oceniają wypowiedź prezydenta i czy również stoją na stanowisku, że wyłącznie radni KR Chełmianie oraz KR PiS mają wpływ na kierunek działań miasta, kształt budżetu oraz realizowane inwestycje. Oto odpowiedzi, jakie otrzymaliśmy:

Tomasz Otkala, przewodniczący KR Polska 2050.: „Ubolewamy niestety, że Pan Prezydent wybrał sobie tylko swoich radnych jako partnerów do dyskusji dotyczącej miasta i jego problemów. Od czasu wyborów funkcji w Radzie Miasta, gdzie, jak sądzę, celowo nas pominięto, miałem okazję kilka razy rozmawiać z Panem Prezydentem oraz jego zastępcami. Pan Prezydent po wyborach nie spotkał się z naszym Klubem Radnych i nie proponował nam podpisania porozumienia o współpracy. Po prostu nie byliśmy potrzebni!

Tylko 4 mandaty. Nadmieniam, że w dniu 19 listopada otrzymałem kolejne zaproszenie na spotkanie, które przyjąłem. Rozumiem, że tysiące obserwujących profil wódtarza Miasta ma jego zdaniem otrzymać określony przekaz. Wszelkie rozmowy uważam za ważne i potrzebne, a jako Klub staramy się nie przywłaszczać sobie nie naszych sukcesów! Łączy nas dobro Miasta i jego mieszkańców”.

Wojciech Wójcik w imieniu Klubu Radnych Chełmianie: „To nie nasza rola, aby recenzować pracę innych klubów RM i jej efektywność. Skupiamy się przede wszystkim na realizacji konkretnych założeń programowych, jakie sobie postawiliśmy, a także codziennej, często prozaicznej pracy na rzecz Chełma i jego mieszkańców. To naturalne, że z Prezydentem Banaszkiewiczem łączymy nas dobrą współpracą, kandydował przecież z list naszego stowarzyszenia. Jako KR i Stowarzyszenie Chełmianie czujemy się odpowiedzialni za miasto i kierunek jego rozwoju, dlatego bierzemy aktywny udział w kreowaniu działań inwestycyjnych”.

Marek Sikora, przewodniczący Klubu Radnych Koalicji Obywatelskiej: „Myślę, że sami pomysłodawcy powstania pumtracka w naszym mieście wiedzą najlepiej, którzy z miejskich radnych podjęli ich inicjatywę, byli w stałym z nimi kontakcie tak, by złożony do projektu budżetu miasta na 2025 r. wniosek był przygotowany profesjonalnie, zgodnie z najnowszymi trendami w tym zakresie. Próba kwestionowania przez prezydenta roli radnego Tomasza Ochery w tym działaniu jest po prostu żenująca. Przy okazji dowiedzieliśmy się, jaki jest stosunek prezydenta do radnych reprezentujących w Radzie Miasta tę część mieszkańców, którzy nie są wyborcami PiS czy Chełmian. Wynika z tego, że Pan Jakub Banaszek właśnie abdykował jako prezydent wszystkich mieszkańców miasta, na rzecz jedynie swoich wyborców i wyborców radnych go popierających, często bezrefleksyjnie, ale o to prezydentowi przecież chodzi. W najbliższym czasie szerzej odniesiemy się, jako Klub Radnych Koalicji Obywatelskiej, do jakości współpracy prezydenta z Radą Miasta”.

Dorota Rybaczuk, przewodnicząca klubu Prawa i Sprawiedliwości: „Klub Radnych PiS w Radzie Miasta Chełm wspiera działania Prezydenta Miasta Chełm, dążące do rozwoju miasta, co można zauważyć np. choćby przez głosowania. Prawo i Sprawiedliwość oficjalnie udzieliło poparcia prezydentowi w kampanii wyborczej i nie widzimy podstaw, aby nie wspierać dalej prezydenta, licząc na współpracę dla dobra mieszkańców i całego miasta Chełm”.

Katarzyna Janicka, radna niezależna, powiedziała nam, że sprawę pozostawia bez komentarza.

AW

Wspólnie z Fundacją **Made in Chełm**
ruszamy z projektem

super
tydzień
chełmski



**LOKALNI
SĄ FAJNI**

Przedsiębiorco!

Ta oferta jest dla Ciebie!

Chcesz zwiększyć sprzedaż przed świętami
i dotrzeć do nowych klientów?

Dołącz do projektu!

CZYTELNIKU! wytnij kupon, kupuj taniej

O szczegóły zapytaj pod numerem

798 656 417 oraz **720 797 168**

GESIE SPRAWKI *Smaczna zniżka w Gęsich Sprawkach!*

Skosztuj naszych specjalów
kuchni regionalnej, polskiej i staropolskiej!

Odbierz **15 zł rabatu**
na zamówienie powyżej 100 zł.

Oferta ważna do 28 lutego 2025 r.

Największy wybór w mieście, najniższe ceny

10% rabatu

22-100 Chełm
Al. Armii Krajowej 11A
575 505 501
Firaneczka

Drugie Oczy **30% zniżka**
SALON OPTYCZNY na zakup okularów

ul. Ks. Jerzego Popiełuszki 9
(w budynku LUXMED)
22-100 Chełm
tel. **736 340 084**

Bezpłatne badanie wzroku

do wykorzystania do 28.02.2025 r.

Salon Optyczny Drugie Oczy

BON PODARUNKOWY

-20%

NA CAŁY ASORTYMENT. PROMOCJE NIE ŁĄCZĄ SIĘ. BON WAŻNY DO 30.11.2024

LONDON SQUARE UL. LUBELSKA 27 (POD GÓRKĄ OBOK ŻABKI)

YAMATO ART
sushi & kuchnia azjatycka

22-100 Chełm
Plac Tysiąclecia Państwa Polskiego 1
(Chełmski Dom Kultury)
restauracja@yamatoart.pl
+48 510 788 351

15 zł RABAT
przy zamówieniu
za min. 100 zł
z wyłączeniem alkoholi i napojów
KUPON WAŻNY DO 28.02.2025 r.

50% RABATU
na drugi biustonosz

Świętuj z nami 15 urodziny!

ul. Lwowska 15
Plac Łuczkowskiego 9
Lady Marion Bielizna

kupon ważny do 20 grudnia 2024 r.

Lady Marion bielizna & brafitting

NAJLEPSZEJ KLASY materace, łóżka i akcesoria

Dr Materac

Chełm, ul. Lwowska 24A
730763720

10% rabat
kupon ważny
do końca marca 2025 r.

Sen jest ważny...
SERIO.
www.drmaterac.pl

Chełm, ul. Lubelska 31

Voucher 500 zł
PODARUNKOWY

Na usługę pośrednictwa
w sprzedaży nieruchomości

Kupon ważny do 6.12.2024 r.

25 lat na rynku
PÓŁNOC NIERUCHOMOŚCI

UWAGA!

WAŻNA WIADOMOŚĆ

dla naszych Czytelników!

super
tydzień
chełmski

Nie musicie już czekać do poniedziałku.
Jesteśmy szybsi od innych!
Szukajcie nas w sklepach
i na e-prasie już w piątki.

Weekend zaczyna się od...
Super Tygodnia!

CHEŁM Miasto i UMCS łączą siły

Powstanie Centrum Kompetencji Europejskich

W poniedziałek (18 listopada) w auli II Liceum Ogólnokształcącego im. Gustawa Orlicz-Dreszera w Chełmie podpisano list intencyjny między samorządem Chełma a Uniwersytetem Marii Curie-Skłodowskiej w Lublinie. Dokument, sygnowany przez prezydenta Jakuba Banaszka oraz rektora UMCS prof. dr. hab. Radosława Dobrowolskiego, otwiera nowy rozdział współpracy pomiędzy miastem a uczelnią.



Jak zaznaczył Jakub Banaszek, podpisany list intencyjny przewiduje wspólne działania naukowo-badawcze, dydaktyczne i edukacyjno-promocyjne. Kluczowym elementem współpracy jest stworzenie na terenie Chełma Centrum Kompetencji Europejskich – nowej jednostki, która ma pełnić funkcję ośrodka dydaktyczno-badawczego.

- Podpisanie listu zakłada również, że strony, czyli miasto Chełm i uniwersytet, podejmą

wszelkie starania, w szczególności w zakresie pozyskania środków finansowych, dotyczące utworzenia na terenie Chełma Centrum Kompetencji Europejskich - mówił Banaszek.

Zgodnie z planami jednostka początkowo będzie działała w miejskiej infrastrukturze. Po adaptacji budynku przy ul. Dreszera to właśnie tam centrum znajdzie swoją docelową siedzibę. Władze miasta i uczelni

zapowiadają, że będą prowadzić analizy w kierunku uruchomienia nowych kierunków studiów.

Rektor UMCS prof. dr. hab. Radosław Dobrowolski podkreślił, że Centrum Kompetencji Europejskich może odegrać kluczową rolę w budowaniu mostów między Ukrainą a Unią Europejską.

- To ukoronowanie naszych rozmów. Zakres zadania będzie w dużej mierze zależał od nasze-

go wspólnego zaangażowania i będzie stopniowo rozszerzany o kolejne aktywności na przestrzeni lat - przyznał rektor.

W wydarzeniu uczestniczyli również prorektor UMCS ds. rozwoju i współpracy z gospodarką prof. dr hab. Zbigniew Pastuszek, kanclerz UMCS Elżbieta Fiolek, radni Rady Miasta Chełm, a także kadra dydaktyczna i uczniowie II LO.

Prezydent Banaszek podkreślił, że współpraca z UMCS to efekt licznych rozmów i analiz. Z kolei rektor Dobrowolski dodał, że zakres działalności Centrum będzie stopniowo rozwijany.

Obecnie trwają prace nad szczegółowymi rozwiązaniami w zakresie realizacji przedsięwzięcia. Tworzenie Centrum Kompetencji Europejskich to nie tylko szansa na rozwój Chełma, ale również impuls do zacieśnienia współpracy naukowej i edukacyjnej na szczeblu krajowym i międzynarodowym. AW

Rozrasta się skład kadry kierowniczej miejskiej spółki



Prezes Artur Juszcak z nowym wicedyrektorem Sławomirem Zawisłakiem

CHEŁM W miniony piątek (15 listopada) Rada Nadzorcza Chełmskiego Parku Wodnego i Targowisk Miejskich zatwierdziła zmiany w strukturze organizacyjnej spółki. Dyrektorem połączonych działów został Kamil Błaszczuk, a jego zastępcą Sławomir Zawisłak.

Jak podkreślają władze spółki, „zmiany te są odpowiedzią na potrzebę optymalizacji procesów i poprawy efektywności operacyjnej. Jak nam przekazano, zostały dokonane w celu usprawnienia działalności i ograniczenia procesów decyzyjnych. Są także spowodowane rozpoczęciem prac nad nowymi zadaniami rozwojowymi”. Chodzi m.in. o zaangażowanie w powstanie Klastra Energii Chełm, którego miasto i spółka są inicjatorami.

Jedną z kluczowych decyzji było połączenie działów odpowiedzialnych za infrastrukturę, inwestycje oraz targowiska. Dyrektorem nowo powstałej jednostki został Kamil Błaszczuk, dotychczasowy specjalista ds. rozwoju i inwestycji w aquaparku oraz radny miejski.

Do składu kadry kierowniczej dołączył 15 listopada

Sławomir Zawisłak, który kilka miesięcy temu zakończył pracę w Agencji Rozwoju Przemysłu. Jego zatrudnienie jest postrzegane jako wzmocnienie kierownictwa spółki. Zawisłak ma wspierać rozwój infrastruktury i inwestycji w ramach nowej struktury organizacyjnej swoim doświadczeniem zdobytym zarówno w ARP, jak i w MPEC.

Czy spółkę, która wykazuje duże straty, stać na nowe dyrektorskie stolki? Pod koniec ubiegłego tygodnia skierowaliśmy zapytanie o wynagrodzenia, jakie będą pobierały osoby na nowych stanowiskach i czy nowa organizacja w spółce przyniesie oszczędności, czy wręcz przeciwnie? Czekamy na odpowiedź. AW

WÓJT GMINY ŻMUDŹ

informuję zgodnie z art. 35 ust. 1 ustawy z dnia 21.08.1997 r. o gospodarce nieruchomościami (Dz.U. z 2024 r. poz. 1145), że na tablicy ogłoszeń w Urzędzie Gminy Żmudź, oraz na stronie internetowej www.zmudz.gmina.pl w zakładce przetargi podany został w dniu 19 listopada 2024 r. na okres 21 dni wykaz nieruchomości gruntowych położonych w obrębie ewidencyjnym Żmudź gm. Żmudź przeznaczonych do dzierżawy.

WSPARCIE FINANSOWE NA ROZWÓJ PRZEDSIĘBIORCZOŚCI, INFRASTRUKTURY PUBLICZNEJ I INICJATYWY LOKALNE



Stowarzyszenie Lokalna Grupa Działania PROMENADA S12

w 2025 r. rozpocznie wdrażanie nowej Lokalnej Strategii Rozwoju (LSR) na lata 2023 – 2027, finansowanej ze środków Planu Strategicznego dla Wspólnej Polityki Rolnej.

O dofinansowanie w ramach wdrażania LSR będą mogli ubiegać się:

- mieszkańcy obszaru LGD PROMENADA S12, (gminy: Chełm, Sawin, Siedliszcze, Rejowiec, Rejowiec Fabryczny i miasto Rejowiec Fabryczny) - zakresie podejmowania pozarolniczej działalności gospodarczej,
- mikro i małe przedsiębiorstwa, mające oddział lub siedzibę na obszarze LGD - w zakresie rozwijania istniejącej co najmniej od roku działalności gospodarczej,
- jednostki samorządu terytorialnego – w zakresie poprawy dostępu do małej infrastruktury publicznej,
- organizacje pozarządowe (również KGW) w zakresie włączenia społecznego,
- rolnicy (również domownik i małżonek rolnika) w zakresie podejmowania pozarolniczej działalności gospodarczej oraz rozwoju pozarolniczych funkcji małych gospodarstw rolnych

Wysokość i poziom dofinansowania:

- do 500 tys. zł dla JST, organizacje pozarządowe, mikro i małe przedsiębiorstwa,
- do 150 tys. zł - osoby fizyczne i rolnicy w zakresie podjęcia pozarolniczej działalności gospodarczej.

Poziom dofinansowania:

- jednostki samorządu terytorialnego - do 75 % kosztów kwalifikowalnych (kk.),
- organizacje pozarządowe - do 100 % kk.,
- mikro i małe przedsiębiorstwa, osoby fizyczne na podjęcie działalności – do 65 % kk.,
- rolnicy podejmujący pozarolniczą działalność gospodarczą w zakresie agroturystyki, tworzenia zagród edukacyjnych lub gospodarstw opiekuńczych – do 85 % kk.

Wspierane rodzaje działalności gospodarczej:

- usługi noclegowe i gastronomiczne,
- usługi czasu wolnego (usługi związane z rekreacją, rozrywką, kulturą, zainteresowaniami),
- usługi zaspokajające potrzeby mieszkańców LGD (usługi, które mają na celu poprawę jakości życia oraz ułatwienie załatwiania codziennych spraw np. opiekuńcze, medyczne, naprawcze, kosmetyczne).

Szczegółowe informacje na temat dofinansowania można uzyskać w biurze

Stowarzyszenia Lokalna Grupa Działania PROMENADA S12

tel. 82 566 34 74

e-mail: biuro@promenadas12.pl

Materiał informacyjny dofinansowany ze środków Unii Europejskiej w ramach Planu Strategicznego dla Wspólnej Polityki Rolnej na lata 2023 – 2027

Materiał opracowany przez Stowarzyszenie Lokalna Grupa Działania PROMENADA S12

Instytucja Zarządzająca Planem Strategicznym dla Wspólnej Polityki Rolnej na lata 2023 – 2027 – Minister Rolnictwa i Rozwoju Wsi



Dofinansowane przez
Unię Europejską



seris.pl

Zaufanie i bezpieczeństwo

Tworzymy kompleksowe systemy ochrony dla domów i firm

Chełm, ul. Wojsławska 10 D
+48 662 165 541

RADIO TAXI MPT

taximpt-chelm
www.taxichelm.pl/mpt

Google Play AppStore

19666 19623

NOWA INFOLINIA 500 115 113

19191

● **GMINA RUDA-HUTA** To była kawka z Szymonem

Udana akcja charytatywna

Spółeczność gminy Ruda-Huta licznie przybyła w niedzielę (17 listopada) na „Kawkę z Szymonem”, aby wesprzeć 2-letniego chłopca, który zmagą się z rzadką i śmiertelną chorobą - dystrofię mięśniową Duchenne’a. Mieszkańcy gminy, koła gospodyń, sponsorzy i samorząd zjednoczyli siły, by wspomóc finansowo chłopca i jego rodzinę w walce o zdrowie. Podczas akcji udało się zebrać prawie 13 tysięcy złotych.

Szymek choruje na śmiertelną chorobę. Aby mógł żyć, potrzeba jest terapia genowa, którą można przeprowadzić w Stanach Zjednoczonych. Jej koszt to ponad 15 milionów złotych. Rodzice oraz mieszkańcy gminy robią wszystko, by uratować dziecko.
- Bardzo chciałabym podziękować wszystkim, którzy byli na „Kawce z Szymonem” i włą-



174 fot. Studio Foto Grafik Karolina Szwalikowska

czyli się do pomocy. Zebraliśmy 12 941 złotych podczas akcji charytatywnej oraz 700 złotych ze sprzedaży ciast w szkole. To imponujący wynik. Proszę o dalsze wsparcie. Można wpłacać pieniądze na zbiórce na portalu SiePomaga, wpisując w wyszukiwarce – Szymon Zelen. Serdecznie wszystkim dziękujemy za wsparcie! - powiedziała nam pani **Dominika**, mama Szymona.

W akcję pomocy zaangażowały się koła gospodyń: KGW

Żalin, KGW Ryzykantki, KGW Kreatywna Huta, także liczni sponsorzy oraz samorząd gminy.

- Udostępniliśmy salę w naszej bibliotece, która znajduje się w Hucie Kultury. My, jako biblioteka, wspólnie z samorządem oraz Gminnym Ośrodkiem Kultury, chcemy pomagać rodzicom Szymona. Wspieramy Szymka, w przyszłości także może liczyć na naszą pomoc - powiedziała nam **Marta Kordas**, dyrektor placówki. **AK**

Kto uczciwy zbiera pochwały. Kto kradnie, czeka na wyrok

● **GM. WŁODAWA** Mieszkaniec gminy Wola Uhruska na drodze wojewódzkiej pomiędzy Orchówkiem i Sobiborem znalazł szaszkę z portfelem z dokumentami i pieniędzmi w kwocie ponad 130 złotych. Zgłosił się na komendę i przekazał policjantom zgubę. Mundurowi ustalili właściciela, który szczęśliwie odebrał już swoje rzeczy.

To nie jest jedyny przypadek uczciwego znalazcy w ostatnim czasie. Dzień później (16 listopada) urszulińskiemu dzielnicowemu znalezione dokumen-

ty przekazała z kolei mieszkanka gminy Urszulin.

- Niezmiernie budujący jest fakt, że dzięki uczciwym postawom znalazzców zgubione rzeczy szybko trafiają do swoich właścicieli. Niewątpliwie takie zachowanie należy uznać za wzór do naśladowania - mówi **Elwira Tadyniewicz**, rzeczniczka prasowa Komendy Powiatowej Policji we Włodawie i ostrzega: - Pamiętajmy, że żadna rzecz, której nie jesteśmy właścicielami, nie jest nasza. Znalezione przedmiot powinniśmy zwrócić prawowi-

temu posiadaczowi lub zgłosić ten fakt. Warto wiedzieć, że za przywłaszczenie znalezionych cudzych rzeczy grozi odpowiedzialność karna.

Zapominał najwyraźniej o tym nie tak dawno 30-latek z Krasnegostawu, który ze znalezionego portfela zabrał 2600 zł. Chciał być cwany, zgłosił się do komendy policji, przekazując znaleziony portfel wraz z dokumentami, ale już bez gotówki. Usłyszał zarzut kradzieży. Grozi mu teraz do 5 lat pozbawienia wolności.

(apm)

Ktoś podpala domki w Białce?

● **GM. KRASNYSTAW** Do dwóch pożarów doszło w weekend w Białce. Paliły się domki letniskowe. Strażacy podejrzewają, że ktoś pod nie podkłada ogień.

Najpierw wezwanie krasnostawscy strażacy dostali w piątek (15 listopada) 20 minut po godzinie 22:00. Na akcję oprócz zawodowców pojechali

ochotnicy z Gorzkowa, Krasnowskiego Przedmieścia i Małochwieja. Na szczęście w pustostanie nikogo nie było, więc nikt nie ucierpiał. Właściciele jednak ponieśli straty.

Następnego dnia ratownicy jeździli do pożaru pustostanu po godzinie 9:30. Razem z nimi ochotnicy z Gorzkowa.

To nie było pierwsze takie

zdarzenia w tym miejscu. Domek palił się tam 3 października, ale i wcześniej - jak mówią strażacy - mieli w Białce podobne akcje.

Ponieważ pustostany są odłączone od zasilania, istnieje prawdopodobieństwo, że ogień ktoś zaprószył - niechcący bądź celowo.

(apm)



174 fot. OSP Gorzków

Psychoprofilaktyka zachowań autodestrukcyjnych u dzieci i młodzieży

Od kilku lat w Polsce trwa ożywiona dyskusja na temat fatalnej (i wciąż pogarszającej się) kondycji psychicznej dzieci i młodzieży. Jak wynika ze statystyk publikowanych przez Policję, w roku 2020 w wyniku zamachu na własne życie zmarło 843 osób w wieku 7-18 lat. Pandemia i lockdown znacznie pogorszyły ten stan i w roku 2021 w ten sposób zginęło już 1411 dzieci i nastolatków, w kolejnych zaś latach: 2093 oraz 2139. Bardzo trudno ustalić, ilu dokładnie młodych ludzi podejmuje próby samobójcze, jednak specjaliści przyjmują, że w każdej przeciętnej, 28-osobowej klasie szkolnej na poziomie ponadpodstawowym jest przynajmniej dwoje uczniów, którzy targnęli się na własne życie. Jeszcze bardziej rozpowszechnione są zachowania autoagresywne, od tych najbardziej oczywistych, polegających na okaleczaniu własnego ciała (jak nacinanie jego powłok), przez mniej oczywiste, jak zaniedbywanie potrzeb fizjologicznych (np. głodzenie się), higieny osobistej, tatuaze (zwłaszcza w najbardziej widocznych miejscach jak twarz, szyja, dłonie), nadmierny piercing po działaniach zmierzających do obniżania własnej samooceny. Z całą pewnością działania terapeutyczne realizowane w odniesieniu do osób z tak wyraźnie manifestowanymi problemami są niezbędne, jednak nie należy zapominać o profesjonalnie prowadzonej psychoprofilaktyce.

Najogólniej rzecz biorąc obecnie wyróżnia się trzy poziomy działań profilaktycznych: uniwersalną, selektywną i wskazującą. Profilaktyka uniwersalna kierowana jest do bardzo szerokich grup społecznych, niezależnie od zagrożeń, z jakimi mają do czynienia. Profilaktyka selektywna jest adresowana do jednostek lub grup, które ze względu na swoją sytuację społeczną, rodzinną, środowiskową lub uwarunkowania biologiczne są narażone na większe od przeciętnego ryzyko wystąpienia problemów. Profilaktyka wskazująca wreszcie, obejmuje jednostki i grupy wysokiego ryzyka u których obserwuje się pierwsze symptomy poważnych problemów, przy czym ilość i głębokość owych symptomów nie spełnia jeszcze kryteriów diagnostycznych choroby / zaburzenia / dysfunkcji. Jeżeli chodzi o zapobieganie zaburzeniom psychicznym dzieci i młodzieży oraz zachowaniom, które są wynikiem tych zaburzeń i kryzysów, warto podejmować działania na wszystkich powyższych poziomach. Odbiorcami powinny być nie tylko dzieci najbardziej zagrożone, ale również inne podmioty: rówieśnicy, członkowie rodzin, osoby z najbliższego otoczenia społecznego oraz ludzie związani z instytucjami i organizacjami, z którymi związany jest młody człowiek (przede wszystkim szkoła).

Profesjonalnie zorganizowane działania profilaktyczne powinny koncentrować się wokół sześciu głównych programów.

- Programy informacyjne** zakładające, że człowiek wyposażony w aktualną, rzetelną i możliwą do wykorzystania w realnym działaniu wiedzę będzie częściej podejmował działania konstruktywne, rzadziej zaś angażował się w zachowania mogące zaszkodzić mu samemu, jak i ludziom z jego otoczenia.
- Programy edukacyjne** zmierzające do wypracowania, rozwinięcia i wzmocnienia kompetencji umożliwiających zdrowe, pełne i satysfakcjonujące funkcjonowanie na co dzień i w obliczu trudności oraz kryzysów przeżywalnych osobiście bądź przez inne osoby.
- Programy alternatyw**, których głównym celem jest identyfikacja i rozwój aktywności, które są konstruktywne, atrakcyjne dla osób objętych działaniami profilaktycznymi a jednocześnie pozwalają budować adekwatną samoocenę oraz relacje społeczne.
- Programy interwencyjne** polegające na udzielaniu pomocy osobom mającym trudności w identyfikowaniu i rozwiązywaniu swoich problemów oraz wspieranie w sytuacjach kryzysowych.
- Programy zmian środowiskowych** zakładające, że niektóre elementy realnego, fizycznego środowiska mogą sprzyjać tworzeniu się i wzmocnianiu niekonstruktywnych postaw, przekonań, a w efekcie działań, należy więc zidentyfikować owe elementy i wyeliminować je bądź też zmodyfikować. Obecnie środowiskiem wymagającym szczególnego monitorowania jest internet – zarówno treści, których odbiorcami są dzieci i młodzież, jak podejmowane działania (ze sposobem odnoszenia się do innych użytkowników na czele).
- Zmiany przepisów społecznych**, zarówno formalnych zasad, regulaminów, kodeksów, jak i tych niepisanych, obowiązujących w różnych grupach społecznych, w których funkcjonują osoby poddawane działaniom profilaktycznym. Chodzi tu zwłaszcza o urealnianie, aktualizowanie a niekiedy uświadamianie przepisów wspierających konstruktywne funkcjonowanie młodych ludzi i ich otoczenia, a z drugiej strony kontrolowanie i modyfikowanie tych przepisów, które utrudniają zdrowe zachowania i blokują rozwój.

Z całą pewnością skuteczne działania profilaktyczne powinny być prowadzone kompleksowo, wymagają współpracy i dobrej komunikacji pomiędzy instytucjami i specjalistami – reprezentantami wielu branż.

Artykuł opracowany przez Stowarzyszenie Integracji Rodzin PRZYSTAŃ w Chelmie, ul. Ogrodowa 46, finansowany ze środków Miasta Chelmu w ramach realizacji zadania pn.: „Program profilaktyki zachowań autoagresywnych, suicydalnych, depresji, zaburzeń nastroju, uzależnień behawioralnych i innych zaburzeń u dzieci i młodzieży z terenu Miasta Chelmu – edycja 2024”

REGION Pomóżmy dzieciom z domu dziecka w Tuligłowach

Mały gest, wielka radość

Pięciu mieszkańców Chełma i powiatu chełmskiego rozpoczęło zbiórkę darów na rzecz dzieci przebywających w domu dziecka w Tuligłowach. Pomóc może każdy, przekazując ubrania, zabawki oraz artykuły higieniczne i spożywcze.

W domu dziecka w Tuligłowach, prowadzonym przez Zgromadzenie Sióstr Służebniczek NMP NP, mieszka około 50 dzieci w wieku od 2 miesięcy do 17 lat. Pomimo częściowego finansowania, placówka boryka się z niedoborami środków niezbędnych do zaspokojenia wszystkich potrzeb swoich podopiecznych.

Kilka razy odwiedziliśmy ten dom dziecka i to skłoniło nas do podjęcia konkretnych działań na rzecz jego podopiecznych. Wierzymy, że wspólnymi siłami możemy stworzyć im bardziej przyjazne środowisko. Zachęcamy wszystkich do włączenia się w naszą inicjatywę - apeluje **Wojciech Gałań**, jeden z organizatorów akcji.

Podopieczni placówki pochodzą nie tylko z powiatu krasnostawskiego. Ze względu na przepełnienie placówek opiekuńczych w całym kraju,

dzieci są kierowane tam, gdzie dostępne są wolne miejsca.

Dofinansowanie nie wystarcza nam na wszystko... pieniędzy brakuje. Trafiają do nas dzieci, które często wymagają wizyt u okulistów czy innych lekarzy. Zapewniając dzieciom wizyty u specjalistów czy niezbędne dla nich terapie, brakuje nam pieniędzy na inne rzeczy. Niestety, ale tak to u nas wygląda - mówi **siostra Bożena**, dyrektor jednej z placówek w Tuligłowach.

Siostra Bożena zwraca uwagę na to, że placówka z wdzięcznością przyjmuje wszelkie darowizny. Radość dzieci oraz wdzięczność opiekunów są najlepszym dowodem, jak bardzo potrzebne jest takie wsparcie.

Serce nam się raduje na każdą formę wsparcia, obecnie najbardziej potrzebujemy ubrań dla dzieci w każdym wieku oraz pościeli. Z radością przyjmujemy także artykuły spożywcze (makarony, kasze, cukier, mąkę itp.) oraz artykuły higieniczne dla dzieci (płyny do kąpieli, szampony, oliwki, balsamy, pampersy, chusteczki nawilżane, a także dezodoranty czy perfumy dla starszych podopiecznych). Oczywiście dzieci cieszą się

z zabawek i słodczy - wymienia siostra Bożena.

Organizatorzy zbiórki informują, że ubrania, zabawki, gry planszowe nie muszą być nowe, lecz w stanie bardzo dobrym lub dobrym. Placówka potrzebuje także środków do sprzątan: płynów do mycia podłóg, mleczka do czyszczenia. Ze względu na pobyt malutkich dzieci jest także duże zapotrzebowanie na mleko w proszku, suplementy i witaminy dla dzieci.

W zbiórkę może włączyć się każdy, z chęcią odbierzemy darowiznę i zajmiemy się dostarczeniem jej do placówki. Niedługo odbywać się będą li-cytacje na Facebooku, w ten sposób także będzie można wesprzeć podopiecznych. Bardzo nas cieszy, że w akcję włączyło się miasto Rejowiec, a także Niepubliczne Przedszkole Integracyjne Arka Przyszłości przy ulicy Zachodniej - mówi **Wojciech Gałań**.

Organizatorzy zbiórki proszą

wszystkich zainteresowanych pomocą dzieciom z placówki w Tuligłowach o kontakt pod numerami telefonów: 511 175 137 lub 781 696 334. Dary można przynosić do Niepublicznego Przedszkola Integracyjnego Arka Przyszłości przy ulicy Zachodniej oraz do naszej redakcji (Lubelska 31) w godzinach 8-15.

Każda pomoc to dla nas nieocenione wsparcie. Z góry dziękujemy za przekazane rzeczy. To niesamowite, jak wiele jest osób o dobrym sercu - mówi ze wzruszeniem siostra Bożena.

Organizatorami akcji są: **Wojciech Gałań, Kamil Bańka, Łukasz Pawlas, Dawid Ożóg, Kamil Sabarański**. Zbiórka trwa do 13 grudnia.

Mamy nadzieję, że dzięki wspólnym działaniom, choć na chwilę uda nam się wprowadzić do życia dzieci więcej radości i uczynić ich codzienność bardziej barwną. Liczymy na pomoc naszych Czytelników, bo jak wiadomo - nie każdy bohater nosi pelerynę.



Obecnie w placówce rozpoczęł się remont łazienki. Dom w formie finansowej, dokładając swoją cegiełkę do trwającej dziecka można także wesprzeć właśnie inwestycji. **AK**

CKZiU i MPGK łączą siły dla zielonego miasta



CHEŁM 18 listopada w Chełmie podpisano przełomowe porozumienie o współpracy pomiędzy Centrum Kształcenia Zawodowego i Ustawicznego a Miejskim Przedsiębiorstwem Gospodarki Komunalnej. Jego celem jest połączenie edukacji z praktyką. Uczniowie CKZiU, w ramach zajęć, podejmą się realizacji projektów zagospodarowania zieleni miejskiej oraz wykonania elementów małej architektury.

Inicjatywa ta ma szczególne znaczenie zarówno dla młodych adeptów sztuki projektowania, jak i dla społeczności lokalnej. Dzięki zdobywanej wiedzy oraz rozwijanym umiejętnościom młodzież będzie miała okazję tworzyć rozwiązania dla przestrzeni miejskiej Chełma. Pro-

jektu te wzbogacą lokalną zielenią, a także wprowadzą funkcjonalne i atrakcyjne elementy architektury, wpływając pozytywnie na wygląd i funkcjonalność miasta.

„Cieszymy się, że wiedza nabywana przez uczniów podczas kształcenia w Centrum będzie mogła być praktycznie wykorzystana, dając przy tym korzyść dla miejscowej społeczności w postaci ubogacenia zieleni oraz małej architektury na terenie miasta Chełm” - czytamy w mediach społecznościowych miejskiej spółki.

Dzięki temu partnerstwu Chełm nie tylko zyska wizualnie. Takimi działaniami okazuje też wsparcie dla rozwoju młodych talentów oraz proekologicznych inicjatyw. **AW**

CHEŁM 14 listopada w Hotelu Kozak odbyło się uroczyste spotkanie Stowarzyszenia Osób z Cukrzycą „Diabetyk Chełmski”. Zorganizowane zostało z okazji Światowego Dnia Cukrzycy. W wydarzeniu uczestniczyli członkowie stowarzyszenia, przedstawiciele władz samorządowych, lekarze oraz pielęgniarki. Tegoroczne hasło obchodów „Cukrzyca a jakość życia”, było inspiracją dla rozmów i prelekcji.

Spotkanie rozpoczęło się krótkim wykładem oraz przemówieniami zaproszonych gości, którzy podkreślali znaczenie edukacji, wsparcia i integracji osób z cukrzycą. Następnie odbyła się uroczystość wręczenia listów gratulacyjnych, podziękowań, odznak i medali za szczególne zasługi na rzecz osób z cukrzycą oraz Polskiego Stowarzyszenia Diabetyków.

W imieniu Zarządu Głównego Polskiego Stowarzysze-



nia Diabetyków w Warszawie, zarząd chełmskiego stowarzyszenia przyznał odznakę „Ambasador Polskiego Stowarzyszenia Diabetyków” lekarzowi **Lechowi Łauce** oraz **Marzenie Szałubie**, pełnomocnik dyrektora ds. osób niepełnosprawnych w Miejskim Ośrodku Pomocy Rodzinie w Chełmie. Odznaczeni zostali oni za szczególną działalność na rzecz stowarzyszenia i wsparcie osób z cukrzycą.

Srebrną odznaką Zasłużony

dla Polskiego Stowarzyszenia Diabetyków otrzymali natomiast: **Aniela Szyper, Marian Symoniuk, Janusz Wróblewski** oraz **Janusz Szewczak**.

Natomiast odznaka „Złote Serce Polskiego Stowarzyszenia Diabetyków” trafiła do **dr n. med. Ewy Kostrzewy-Zabłockiej** oraz **Krystyny Krauze**.

Złoty medal „Za zwycięstwo nad cukrzycą” otrzymali **Ryszarda Tywoniuk** i **Stanisław Łukaszewski**.

Wyróżnienia te wręczył wi-

ceprezydent Chełma **Radosław Wnuk**, który wyraził uznanie dla działalności stowarzyszenia i jego wkładu w podnoszenie świadomości społecznej na temat cukrzycy.

Po oficjalnej części uczestnicy mieli okazję wspólnie świętować przy muzyce, przekąskach i tańcach. Spotkanie zostało częściowo sfinansowane przez Państwowy Fundusz Rehabilitacji Osób Niepełnosprawnych (PFRON).

AW

Potrącił seniora dostawczym busem

REJOWIEC FABRYCZNY Do niebezpiecznego potrącenia starszego mężczyzny doszło we wtorek (19 listopada) w Rejowcu Fabrycznym. Pieszy z obrażeniami ciała został zabrany do szpitala. Uczestnicy zdarzenia byli trzeźwi.

Skierowani na miejsce policjanci ustalili wstępnie, że kierujący dostawczym renault 22-letka potrącił znajdującego się za pojazdem 72-latką. Do zdarzenia doszło w momencie, gdy kierujący wykonywał manewr cofania - mówi nadkomisarz **Ewa Czyż**, rzeczniczka prasowa Komendy



Miejskiej Policji w Chełmie.

Pieszy miał dość poważne obrażenia.

Doznał urazu twarzoczaszki, rany okolicy ucha i urazów

obejmujących liczne okolice ciała. Po założeniu opatrunków i podaniu leków przeciwbólowych, zespół Lotniczego Pogotowia Ratunkowego przejął

pacjenta, by przetransportować go do szpitala - informuje Stacja Ratownictwa Medycznego w Chełmie.

Chełmscy strażacy zabezpieczali miejsce lądowania śmigłowca, który przyleciał po poszkodowanego.

Wyjaśniamy okoliczności wypadku i apelujemy do wszystkich uczestników ruchu drogowego o zachowanie ostrożności - dodaje policjantka. - Badanie na zawartość alkoholu w organizmie wykazało, że uczestnicy zdarzenia byli trzeźwi.

(apm)

Co jest grane?

PADDINGTON
W PERU



familijny

Miś Paddington wraz ze swoją rodziną Brownów postanawia wyruszyć do Ameryki Południowej, a dokładnie do Peru, aby odwiedzić swoją ciocię Lucy. W tym celu wszyscy udają się do umieszczonego nieopodal deszczowego lasu Domu dla Emerytowanych Niedźwiedzi. To dopiero początek ekscytującej przygody. Przed nimi podróż życia, która poprowadzi ich od amazońskiej dżungli aż po górskie szczyty Peru!

CHEŁM
CKF ZORZA 22 i 25-28 listopada – godz. 14 i 16; 23-24 listopada – godz. 11 i 13
KRASNYSTAW
KINO MORSKIE OKO 22 listopada – godz. 16

PRAWDZIWY BÓL



komediodramat

To historia kuzynów Davida (Jesse Eisenberg) i Benji'ego (Kieran Culkin), którzy razem wybierają się do Polski, aby uczcić pamięć ukochanej babci. Podczas tej podróży, odkrywają nie tylko nieznane dotąd miejsca oraz fakty z historii ich rodziny, ale próbują też odbudować trudne i pełne napięć relacje. Zdjęcia do filmu kręcone były m.in. w Krasnymstawie.

CHEŁM
CKF ZORZA 22 i 26 i 28 listopada – godz. 20.15; 23 listopada – godz. 17.30; 24 listopada – godz. 19.45; 25 i 27 listopada – godz. 18

TERRIFIER 3



horror

Żadny mordu klaun Art, z pomocą nieczystych sił, powraca, by siać śmierć, zadawać ból i sycić się ludzkim cierpieniem. Tym razem nie działa jednak sam. U jego boku staje ogarnięta szaleństwem zwyrodniała dama. Ta para zgotuje ludziom piekło na Ziemi. Nie oszczędzą nikogo, nawet Świętego Mikołaja. A kres ich potwornej zabawie położyć może tylko Sienna. Ale czy starczy jej sił, by walczyć?

KRASNYSTAW
KINO MORSKIE OKO 22-23 listopada – godz. 20.15

Teatr Polska w KDK

● **SPEKTAKLE** Krasnostawski Dom Kultury zaprasza 24 listopada o godz. 18 na monodram „W maju się nie umiera. Historia Barbary Sadowskiej” warszawskiego Domu Spotkań z Historią. 28 listopada o godz. 18 zaprezentowane zostanie natomiast przedstawienie „Pięć i pół człowieka” Olsztyńskiego Teatru Lalek. Oba spektakle wystawione zostaną w ramach programu „Teatr Polska 2024”.

Tytułowy maj w monodramie wyreżyserowanym przez **Annę Gryszkównę**, ulubioną miesiąc **Barbary Sadowskiej**, matki zamordowanego przez funkcjonariuszy Milicji Obywatelskiej **Grzegorza Przemyskiego**, stał się miesiącem narodzin i śmierci jej syna. Właśnie w tym



czasie obserwujemy kobietę portretowaną przez **Agnieszkę Przepiórską**. Przygotowuje się ona do pogrzebu ukochanego dziecka. Targają nią emocje i wspomnienia. To nie tylko opowieść o śmierci, żałobie i pożegnaniu, to też historia życia Sadowskiej przywracająca jej podmiotowość...

„Pięć i pół człowieka” opo-



wiada natomiast historię Stacha i Sary, których losy zderzają się z brutalną machiną historii. Sara jest dwudziestoletnią Żydówką. Stach jest siedemnastoletnim synem Komisarza, który kontraktuje świnię dla żydowskiego kupca. Oboje zakochują się

Co jest grane?

SIMONA KOSSAK



biograficzny

Simona Kossak, córka malarza Jerzego Kossaka i wnuczka Wojciecha, pozbawiona talentu, po studiach rzuca wszystko – dom, tradycję, społeczne konwenanse – i obejmuje posadę naukowczyni w Białowieży. Osiedla się w środku puszczy, w domu bez prądu i bieżącej wody, w otoczeniu dzikiej przyrody. Tam, na odludziu, poznaje fotografa Lecha Wilczka, z którym dzieli pasję.

CHEŁM
CKF ZORZA 22 i 26 i 28 listopada – godz. 18; 23 listopada – godz. 19.30; 24 listopada – godz. 15; 25 i 27 listopada – godz. 20

U PANA BOGA
W KRÓLOWYM MOŚCIE



komedia

Młoda archeolożka z Warszawy przybywa do Królowego Mostu, by przeprowadzić badania w lochach miejscowego kościoła. Proboszcz bez zgody biskupa umożliwia jej pracę w nieodkrytych dotąd podziemiach. Dziewczyna znajduje dokument, według którego Królowy Most powinien być niepodległym państwem. Rozpoczyna się pełna zabawnych, nieoczekiwanych sytuacji i zwrotów akcji walka o odłączenie miasta od Polski.

KRASNYSTAW
KINO MORSKIE OKO 22-23 listopada – godz. 18; 27 listopada – godz. 15.45

CISZA NOCNA



thriller

Po śmierci ukochanej żony Lucjan, emerytowany aktor teatralny, trafia do domu opieki. W nowym miejscu czuje się samotny i niepokodzony z wszechobecną atmosferą czekania na śmierć. Pewnej nocy w piwnicy mężczyzna odkrywa tajemnicze wejście do czegoś, co przypomina stary, opuszczony teatr. Okazuje się, że podziemia kryją przejście do pełnego tajemnic, równoległego świata. Niedługo później Lucjan wyruszy w niebezpieczną misję, której stawką będzie jego życie.

WŁODAWA
KINO WDK 22-24 i 27-28 listopada – godz. 19

Bajki symfonicznie

● **KONCERT** Zapraszamy na wyjątkowe spotkanie, które przeniesie wszystkich słuchaczy (od 4 roku życia) w świat niezapomnianych bajek, ale przedstawionych w inny niż tradycyjny sposób. Zaprezentuje je Orkiestra Symfoniczna im. Karola Namysłowskiego z Zamościa pod dyktando Tadeusza Wicherka.

To będzie klasyczny koncert „opisywany” profesjonalnymi ilustracjami, który w przystępny sposób przybliży najmłodszym repertuar muzyki symfonicznej współczesnego kompozytora **Mariusza Matuszewskiego**.

- Zaprezentujemy Wam Jasia i Małgosię oraz Stoliczku nakryj się – zapraszają muzycy.

Podczas trwania koncertu, na ekranie wyświetlone zostaną piękne animacje, które odzwierciedlą fabułę bajek i splatają się z feerią dźwięków wydobywanych przez orkiestrę. Na estradzie wystąpią także **Gabriela Oberbek** i **Janusz Zadura** - aktorzy, którzy wcielią się w dobrze znanych wszystkim bohaterów.

Utopijne „Megalopolis”

● **SEANS** Krasnostawski Klub Miłośników Dobrego Kina zaprasza do obejrzenia amerykańskiego epickiego dramatu science fiction z 2024 pt.: „Megalopolis”. Obraz wyreżyserował Francis Ford Coppola, twórca „Czasu apokalipsy” i „Ojca chrzestnego”.

Akcja filmu rozgrywa się w alternatywnym, XXI-wiecznym Nowym Jorku (przebudowanym na „Nowy Rzym”). Konieczność reform w mieście jest źródłem konfliktu na szczytach władzy. Genialny architekt Cezar Catalina pragnie dla miasta utopijnej, idealistycznej przyszłości. Jego przeciwnik, burmistrz Franklin Cicero, jest zwolennikiem kapitalistycznego status quo, które hołduje interesom najbogatszych. Rozdarta między nimi Julia Cicero córka burmistrza, będzie musiała wybrać między swoją fascynacją



Tekst, który zaprezentują, jest natomiast dziełem **Grzegorza Tomczaka**.

Wszystkie te elementy, wspólnie współpracując, stworzą jednolitą opowieść, która zachwyci zarówno dzieci, jak i dorosłych.

„Bajki symfonicznie” w Chełmskim Domu Kultury 27 listopada o godz. 10:00. Bilety w cenie 30 zł.

szer

Na koncert będzie się można wybrać również z Super Tygodniem. Dzięki uprzejmości organizatorów mamy dla naszych Czytelników darmowe wejściówki. Jak je zdobyć? Obserwujcie nasz profil na Facebooku.



Cezarem a lojalnością wobec ojca. Konflikt zmusi wszystkich do odpowiedzi na odwieczne pytanie: jak powinna wyglądać przyszłość naszego społeczeństwa i całej cywilizacji.

W filmie jest wiele odniesień do historii Rzymu, szczególnie do spisku Katyliny z 63 r. p.n.e. i przejścia Republiki Rzymskiej w Cesarstwo Rzymskie. „Megalopolis” **Francisa Forda Coppola** podzieliło krytyków i widzów. Dlatego, żeby wyrobić sobie opinię na temat filmu, warto go obejrzeć. Projekcja 27 listopada o godz. 18:00.

szer

Piosenki o miłości w Żółtańcach

● **KONCERT** W piątek, 29 listopada, Ex Oriente Lux house gigs, czyli Beata Szewczyk i Damian Orłowski gościć będą Katarzynę Łopatę i Krzysztofa Kawalko.

Idealny duet „najmłodszego nestora polskiej gitary” i wielokrotnie nagradzanej wokalistki wystąpi z kameralnym koncertem zatytułowanym „Piosenki o miłości”.

- Zaserwują nam wieczór pełen dobrych melodii i czułych emocji – obiecują gospodarze. Łopata i Kawalko zaprezentują utwory z autorskiej płyty „Osiecką”. Nie zabraknie również popularnych interpretacji piosenek Osieckiej o miłości.

Kto chce posłuchać duetu na żywo, powinien zarezerwować sobie miejsce, pisząc na adres swiatlozowschodu@gmail.com lub dzwoniąc pod numer 501 115 555. Liczba miejsc ograniczona do 30. Wejściówka na koncert kosztuje „co łaska” - sugerowana kwota – 40 zł (nie wypada wrzucić mniej). Na koncert należy przybyć nie później niż o 19.30. Po tej godzinie publiczność nie będzie już wpuszczana.

szer

„Ściana” Duchowskiego

● **WYSTAWA** Już dzisiaj, 22 listopada, o godzinie 18:00 w Galerii 72 Muzeum Ziemi Chełmskiej przy ulicy Lubelskiej 55, odbędzie się wernisaż wystawy zatytułowanej „Ściana” autorstwa Macieja Duchowskiego.



- Artysta przedstawi nam efekt swojej rocznej pracy nad projektem, którego koncepcja dedykowana została temu miejscu i tej przestrzeni wystawiennej. Na wystawę złożą się obiekty malarskie, film, rejestracja dźwięków natury, instalacje, które stworzą spójną opowieść o cykliczności przyrody, jej przemianach oraz o trudnym problemie ingerencji człowieka w zastaną rzeczywistość – wyjaśnia **Jagoda Barczyńska**, kuratorka wystawy.

Duchowski jest warszawianinem. Zajmuje się malarstwem, rysunkiem, fotografią, tworzy obiekty rzeźbiarskie oraz instalacje dźwiękowe. Na Wydziale Malarstwa ASP w Warszawie prowadzi Pracownię Sztuki w Przestrzeni. Jest prof. tej uczelni.

- Związki Macieja Duchowskiego z Galerią 72 datują się od

2018 roku. Twórca uczestniczył wówczas w zbiorowym pokazie „Obraz-Obiekt”. W 2022 jego pracę podarowaną muzealnej kolekcji Galerii 72 mieliśmy przyjemność prezentować w ramach jubileuszowego pokazu oraz w katalogu towarzyszącym temu wydarzeniu „Galeria 72. 50 lat kształtowania przestrzeni dla sztuki”. W kwietniu 2023 na wystawie „Artysta i Dzieło w fotografii Marka Szymańskiego” zdjęcie artysty zostało przedstawione obok pracy jego autorstwa. W udostępnionej w lutym tego roku problemowej prezentacji „Dzieło złożone. Artyści Galerii 72”, jego dyptyk spotkał się z żywym odbiorem ze strony zwiedzających – przypomina Jagoda Barczyńska.

Wystawa „Ściana” gościć będzie w Galerii 72 MZCh do końca stycznia 2025 roku.

szer

Nie bój się, zrób mammografię

● **POW. CHEŁMSKI** Panie w wieku od 45 do 74 lat mogą wykonać bezpłatne badania mammograficzne w ramach Programu Profilaktyki Raka Piersi finansowanego przez NFZ. Można je zrobić między innymi w mammobusach.

Jak informuje lubelski oddział Narodowego Funduszu Zdrowia, mobilne pracownie w najbliższych dniach pojawią się w:

Poniedziałek, 25 listopada:
♦ **Ruda-Huta**, w godz. 9:00-17:00, ul. Stanisława Wójciewicza 9, mammobus zaparkuje przy szkole podstawowej, nr tel.: 42-254-64-11, 517-544-004

Wtorek, 26 listopada:
♦ **Dorohusk-Osada**, w godz. 9:00-17:00, ul. Parkowa 5, mammobus przy Pałacu Suchodolskich, nr tel.: 42-254-64-11, 517-544-004

Środa, 27 listopada:
♦ **Rejowiec Fabryczny**, w godz. 9:00-18:00, ul. Lubelska 16, mammobus przy urzędzie gminy, nr tel.: 42-254-64-11, 517-544-004

Czwartek, 28 listopada:
♦ **Wojsławice**, w godz. 9:00-17:00, ul. Rynek 20A, mammobus przy Gminnym Centrum



fol. stock.adobe.com autor Gorodenkoff

Kultury, Sportu i Turystyki, nr tel.: 42-254-64-11, 517-544-004

Piątek, 29 listopada:
♦ **Siedliszcze**, w godz. 9:00-17:00, ul. Bałasa Aleksandra 1, mammobus przy Zespole Szkół, nr tel.: 42-254-64-11, 517-544-004

Przypominamy, że w ramach programu panie mogą wykonać mammografię co 24 miesiące, jeśli nie miały zdiagnozowanej wcześniej złośliwej zmiany nowotworowej w piersi; co 12 miesięcy, jeśli zakończyły leczenie raka piersi i 5-letni proces monitorowania po zakończonym leczeniu; co 12 miesięcy, jeśli po 5 latach od leczenia chirurgicznego raka piersi pozostają w trakcie uzupełniającej hormonoterapii (HT).

Badanie można wykonać w dowolnej lokalizacji, niezależnie od swojego miejsca zamieszkania i bez skierowania lekarskiego.

Mammografia jest najbardziej czułym i specyficznym badaniem w zwalczaniu raka piersi. Pozwala na wykrycie zmian, których nie można zaobserwować podczas samokontroli piersi. Wczesne wykrycie nowotworu umożliwia natychmiastowe, skuteczne leczenie i daje niemal 100-procentową gwarancję powrotu do zdrowia.

W przypadku wykrycia nieprawidłowości udział w programie zapewnia szybką ścieżkę diagnostyki i leczenia. Na badanie należy zabrać ze sobą zdjęcia lub płyty CD z poprzednich mammografii, o ile nie były one wykonane i dowód osobisty.

szer

Sanepid sprawdza krzesła i ławki

● **CHEŁM/ POW. CHEŁMSKI** W szkołach podstawowych na terenie miasta i powiatu chełmskiego pracownicy Powiatowej Stacji Sanitarno-Epidemiologicznej w Chełmie prowadzą działania kontrolne i edukacyjne, w ramach których mierzą wysokość szkolnych stolików i krzeseł. Ich wysokość musi być dopasowana do wzrostu uczniów.

Prawidłowo dobrane meble szkolne, z których korzysta uczeń przez znaczną część pobytu w szkole, mają istotny wpływ na jego zdrowie. Właściwy dobór stanowiska pracy zapewnia nie tylko komfort przy pisaniu, czytaniu i rysowaniu, ale także zapobiega powstawaniu wad postawy.

Kontrole przeprowadzono już w pięciu szkołach podstawowych w klasach IV-VIII. Oceniono 545 stanowisk pracy uczniów w 30 oddziałach.

- 371 stanowisk było prawidłowo dostosowanych do wzrostu uczniów (68%). Najwięcej nieprawidłowości (24%) stwierdzono w klasach IV-V. Lepiej przedstawia się sytuacja w klasach VII-VIII, gdzie nieprawidłowości dotyczą 2% ocenianych stanowisk - wylicza **Elżbieta Kuryk**, powiatowa inspektor sanitarna w Chełmie. I wyjaśnia, że prawidłowe dostosowanie mebli szkolnych dotyczy placówek,



fol. PSSE w Chełmie

w których uczniowie mają lekcje w jednej sali w ciągu dnia, natomiast nieprawidłowe, gdzie jedna klasa ma zajęcia w różnych salach.

Na wady postawy ma również wpływ odpowiednie dostosowanie plecaka szkolnego. Jego ciężar nie powinien przekraczać 10-15% masy ciała ucznia. W związku z tym pracownicy chełmskiego sanepidu skontrolowali też wagę tornistrów szkolnych w 4 placówkach. Zważono plecaki 535 uczniów w klasach IV-VIII. Najcięższe mieli czwartoklasiści. Przekroczenia wystą-

piły u 17% uczniów.

- Pamiętajmy także o prawidłowym noszeniu plecaka szkolnego. Długość szelek powinna umożliwić swobodne jego wkładanie i zdejmowanie, jednocześnie zapewniając jak najlepsze przyleganie tornistra do pleców - przypomina inspektor Kuryk i dodaje, że należy go nosić na obu ramionach.

Kontrole dotyczące stanowiska pracy ucznia i wagi tornistra prowadzone będą sukcesywnie w pozostałych placówkach szkolnych.

szer

mLegitymacji od ZUS

Prawie 877 tys. osób korzysta już z mLegitymacji, czyli elektronicznej wersji legitymacji emeryta-rencisty - wynika z danych ZUS. Świadczeniobiorcy mogą się nią posługiwać, dodając ją w aplikacji mObywatel.

ZUS wystawia mLegitymację automatycznie wszystkim osobom, które nabywają prawo do emerytury lub renty. Elektroniczny dokument działa jak tradycyjny.

Można nim potwierdzić, że jest się emerytem lub rencistą, udowodnić prawo do świadczeń zdrowotnych, a także do swoich ulg (np. niższej ceny biletów). mLegitymację mogą pobrać zarówno nowi świadczeniobiorcy, jak i ci, którzy na 1 stycznia 2023 roku mieli ważną plastikową legitymację ZUS.

- Jeśli emeryt lub rencista, który otrzymał tylko elektroniczną wersję legitymacji, chce posługiwać się tradycyjną plastikową kartą, może złożyć do ZUS wniosek o jej wydanie. Robi to na formularzu o symbolu ERL - wyjaśnia **Małgorzata Korba**, rzeczniczka ZUS w województwie lubelskim.

szer

Każda kropla krwi na wagę zdrowia i życia

● **KRASNYSTAW** W czwartek, 28 listopada, Regionalne Centrum Krwiodawstwa i Krwiolecznictwa w Lublinie organizuje w Krasnymstawie terenową akcję poboru krwi. Tradycyjnie zorganizowana zostanie w Krasnostawskim Domu Kultury, ul. Okrzei 10. Krew będzie można oddać w godz. 8:30-12:00.

Aby dołączyć do grona krwiodawców, wystarczy mieć ukończone 18 lat, ważyć nie mniej niż 50 kg, cieszyć się ogólnym, dobrym stanem zdrowia i chcieć uratować komuś życie.

Przypominamy, że dawcy przysługują dwa dni pełnopłatnego urlopu. Honorowy dawca może też liczyć między innymi na: zniżki na leki, ulgę podatko-



fol. RCKiK w Lublinie

wą z tytułu darowizny przekazanych na cele krwiodawstwa. Samo oddanie krwi trwa około 10 minut, a taki gest może uratować komuś życie.

Tymczasem z danych prze-

kazanych przez RCKiK w Lublinie w naszym regionie kończą się zapasy krwi grupy 0 RhD+, A RhD- i 0 RhD-. Bardzo mało jest też krwi A RhD+ oraz B RhD+.

- Pamiętajcie, że oddawać

możecie nie tylko krew pełną, ale również osocze i płytki krwi, które są tak samo istotne w procesie leczenia chorych i potrzebujących. Dawcy grupy krwi 0 RhD- są uniwersalnymi dawcami krwinek czerwonych. To znaczy, że pobrana od nich krew pełna może zostać przekazana każdemu innemu człowiekowi. Dawcy grupy krwi AB RhD+ są natomiast uniwersalnymi dawcami osocza i płytek krwi. Te składniki pobrane od osób z tą grupą krwi mogą uratować zdrowie i życie każdej innej osoby - wyjaśniają pracownicy RCKiK w Lublinie.

Przypominają też, że od pewnego czasu w oddziałach terenowych można oddawać nie tylko krew pełną, ale także osocze. Np. w TO Chełm rejestracja dawców

odbywa się od poniedziałku do piątku w godz. 7:00-12:30, a na osocze od 7:00 do 12:00. W tych samych godzinach pracuje również TO Włodawa.

szer

Co roku w dniach 22-26 listopada obchodzimy Dni Honorowego Krwiodawstwa Polskiego Czerwonego Krzyża. Z tej okazji od piątku do wtorku każda osoba, która odda krew lub jej składniki w siedzibie głównej RCKiK w Lublinie, jej terenowych oddziałach oraz na akcjach terenowych otrzyma upominek w postaci kalendarza na 2025 rok, przypinki z grupą krwi oraz słodki dodatek do kawy od firmy produkującej sękacz królewski.

AUDMED
PUNKT PROTETYKI SŁUCHU
BEZPŁATNE
BADANIA SŁUCHU
Wizyty domowe, szeroki wybór aparatów słuchowych, baterii i akcesoriów
Chełm, ul. Piłsudskiego 11B, gabinet nr 6
tel. 690 008 929
e-mail: gabinet@audmed.pl

www.nzozlekdent.pl
LEK-DENT Chełm, ul. Wołyńska 32
lek. med.
Tomasz Wojewoda
specjalista ginekolog-położnik
zaprasza
poniedziałki - 16:00 - 18:00
■ KOMPLEKSOWA OPIEKA
położnicza i ginekologiczna
■ **USG, KTG** i cytologia
Rejestracja tel. 82 563 13 53, 82 565 13 53

PRACOWNIA PROTETYCZNA
Technik dentystyczny
Jadwiga Branecka - Kania
pl. Kupiecki 10 (II piętro)
pon. - pt.:
10.00 - 16.00
Tel: 606 902 148

NEUROLOGICZNY GABINET LEKARSKI
lek. med. Teresa Serwacka spec. neurolog
Pracownia EEG - badanie czynności mózgu
DOPPLER - przepływ krwi (tętnice, żyły)
USG
Chełm, Rejowiecka 119
Rejestracja tel.: 502 297 639, 508 654 759
82 565 56 98, 512 835 211

GABINET ZDROWIA PSYCHICZNEGO
PRZYCHODNIA SPECJALISTYCZNA CENTRUM
Dr n. med. Marek Daniłoso
lekarz specjalista psychiatra
specjalista psychiatra dzieci i młodzieży, psychoterapeuta
leczenie zaburzeń psychicznych u dorosłych, młodzieży i dzieci
Chełm, ul. Szpitalna 47/10
82 569 90 10, 82 569 90 11
www.przychodniacentrum.com

Lek. med. Zbigniew Bąk
SPECJALISTA NEUROLOG
Chełm, ul. Zachodnia 41 (os. Gwarek)
Przyjmuje: poniedziałki, czwartki, od godz. 16.00
Rejestracja telefoniczna
82 564 30 74

APTEKA
Na Deptaku
pn-pt 7:00 - 19:00
sob 7:00 - 15:00
ul. Lwowska 21/7
Chełm

LEK-DENT Chełm
ul. Wołyńska 32
Dr n. med.
Krzysztof Wojewoda
Specjalista Ginekolog-Położnik
zaprasza
wtorki środy piątki
■ **USG i KTG**
(w ramach wizyty)
■ **Kolposkopia**
Rejestracja tel.
82 563 13 53, 82 565 13 53

APTEKA
pomocna
pn - pt 7:00 - 20:00
sob 8:00 - 18:00
ul. Szpitalna 40
Chełm

Stawali na podium



● **TENIS STOŁOWY** Reprezentacja Zespołu Szkół Centrum Kształcenia Rolniczego w Siennicy Różanej dobrze zaprezentowała się podczas Mistrzostwa Polski Nauczycieli i Pracowników Oświaty. Zmagania wspierane

przez Ministerstwo Rolnictwa i Rozwoju Wsi zostały zorganizowane w ZSKCR w Kowalu.

Z turnieju reprezentanci placówki w Siennicy Różanej wrócili z trzecim miejscem Małgorzaty Rutkowskiej i trzecim

Dawida Jarugi. Na lokatach 5-8 zostali natomiast sklasyfikowani Mirosław Ożóg i Krzysztof Rękas. Oprócz nich w składzie drużyny znaleźli się jeszcze Jacek Radelczuk i Zbigniew Rasiński. MP

Debiutantki pokazały klasę

● **KICKBOXING** Kinga Gietka i Maja Pasieczna, wychowanki sekcji Skorpion MKS-u Mechanik Włodawa, wróciły z tarczą z Otwartego Pucharu Polski, który rozegrany został w Świdniku. Zawodniczki, trenowane przez Sylwestra Protasa, stały na podium w swoich kategoriach. W rywalizacji brało udział 320 osób, które mierzyły się w dyscyplinie pointfighting.

Debiutująca w zmaganiach tej rangi ośmioletnia Kinga Gietka (kat. dzieci) dotarła do półfinału, ostatecznie zdobywając brązowy medal. Jeszcze lepiej spisała się druga debiutantka, dziesięcioletnia Maja Pasieczna (kadełka), której w finale przyszło mierzyć się z wychowanką klubu Ninja Academy Warszawa szkoloną przez trenerkę kadry narodowej. Kickboxerka Mechanika musiała uznać jej wyższość, kończąc zmagania w Świdniku ze srebrnym medalem.

Oprócz nich włodawski klub w Otwartym Pucharze



Polski reprezentowały jeszcze trzy zawodniczki. W walkach eliminacyjnych odpadły Karolina Sulima oraz Alicja Rybaczuk, dwie kadełki, które po raz pierwszy startowały w pointfightingu. Pecha miała utytułowana Aleksandra Dziwulska, która zakończyła start w Świdniku w ćwierćfinale po dogrywce. Przegrała ją z reprezentantką gospodarzy zaledwie jednym punktem.

- Jestem dumny z występu

wszystkich zawodniczek, to dobry prognostyk na przyszłość, a warto też zaznaczyć, że mamy coraz liczniejszą kadrę. Treningi wznawiała Julia Oszust, uczestniczka mistrzostw Polski, dobrze radzą sobie Oliwier Śliwka i Lidia Perwuszyna - ocenia trener MKS-u Mechanik Włodawa Sylwester Protas. - W Świdniku mieliśmy okazję poznać wielu dobrych zawodników, w tym również Julię Szeremę, wicemistrzynię olimpijską, jak również głównego trenera Paco Lublin Mariusza Malika. Następnymi zawodami, w których wystartujemy, będzie natomiast turniej mikołajkowy dla dzieci.

Zmagania podlegające Polskiemu Związkowi Kickboxingu zorganizował LKSW DAN Świdnik, który w ten sposób świętował również 30-lecie istnienia.

MP

Walczyli o medale i punkty

● **TENIS STOŁOWY** Reprezentanci trzech naszych klubów dobrze pokazali się w III edycji Otwartego Turnieju Tenisa Stołowego „Mamy Niepodległą”, której gospodarzem był Liśnik Duży. Po krótkiej przerwie zawodnicy wrócili również do rozgrywek ligowych.

W Liśniku Dużym dobrze zaprezentowała się jedna z najlepszych zawodniczek Ogniwa Chełm Wiktoria Piasecka, która w kategorii kadetek wywalczyła drugą lokatę. Dziewiąte miejsce wśród skrzatów zdobyła Kinga Guzowska, z kolei jej brat Szymon, grający w żakach, zakończył zmagania z dwoma porażkami.

W trzeci weekend listopada sporo działo się w szeregach SMS-u Włodawa. Aktywność tenisiści rozpoczęli u siebie od

piątej odsłony cyklu lokalnego Grand Prix, w którym triumfował Szymon Zguczyński, za nim uplasował się Marian Władyczuk, a podium zamknął Tomasz Czuryłowicz. W II lidze mężczyzn, głównie z powodu braków kadrowych, SMS Włodawa uległ przy własnych stołach Lewartowi Lubartów 0:10. Udało się natomiast do dorobku w turnieju „Mamy Niepodległą”. W skrzatach trzeci był Antoni Szmidt, a w żakach taką samą lokatę zajęła jego siostra Zofia. W kategorii młodzików dziewiąte miejsce przypadło Tymonowi Jaworskiemu, zaś piątą w kadetach Norbertowi Poprawskiemu.

Zwycięstwo w III lidze dopisali natomiast do konta wychowankowie UKS-u Żaczka

Fajslawice, którzy podejmowali u siebie Roztocze Szczeczeszyn, z którym dotąd nie udało im się wygrać. Gospodarze przełamali w końcu złą passę i triumfowali 6:4 po punktach zdobytych przez: Bartłomieja Świdnika, Pawła Suszka, Piotra Piórkowskiego i Przemysława Stołę. Powodów do narzekania zawodnicy z Fajslawic nie mają również po udziale w turnieju niepodległościowym w Liśniku Dużym. Zwycięzynią kategorii kadetek została Alicja Bochniarz, która stoczyła ciężki mecz finałowy. Piątą w gronie młodziczek była Katarzyna Wasil, natomiast siódmy w grupie żaków był Gabriel Wypych. Pozostali reprezentanci Żaczki Fajslawice zakończyli rywalizację na lokatach poza pierwszymi ósemkami.

MP



Mamy wysportowaną młodzież

Uczniowie szkół z regionu są już po kolejnych zmaganiach koordynowanych przez Miejski Szkolny Związek Sportowy w Chełmie.

W miejskim etapie licealiady szachowej, która rozegrana została w Miejskim Ośrodku Sportu i Rekreacji w Chełmie, najlepsi okazali się reprezentanci Zespołu Szkół Technicznych (op. Mirosław Marzec) i awansowali do etapu rejonowego, który odbędzie się 6 grudnia w Tomaszowie Lubelskim.

Szkoła Podstawowa nr 6 była natomiast gospodarzem rywalizacji miejskiej w unihokeja. Wśród młodzieży awans do etapu wojewódzkiego, który zaplanowany jest na 5 grudnia w Hrubieszowie, zdobyły dziewczęta ze SP nr 6 (op. Piotr Jabłoński) oraz chłopcy ze SP nr 7 (op. Jolanta Kuryk), zaś wśród dzieci dziewczęta ze SP nr 1 (op. Monika Wawryniuk) i chłopcy ze SP nr 6 (op. Piotr Jabłoński).

W Szkole Podstawowej nr 8 w Chełmie rozegrane zosta-

ły natomiast półfinały wojewódzkie dzieci oraz młodzieży w pływaniu. W młodszej grupie wiekowej w sztafecie dziewcząt najlepsze były zespoły ze SP nr 5 w Świdniku i SP nr 2 w Łęcznej, a wśród chłopców ze Szkoły Mistrzostwa Sportowego w Świdniku i SP nr 5 w Świdniku, natomiast w starszej żeńskiej i męskiej składzie ze SP nr 7 w Świdniku i SP nr 5 w Świdniku. Indywidualnie w poszczególnych stylach pływackich i obu kategoriach wiekowych pierwsze miejsca zajęli:

Hanna Kręcko, Alan Danyluk, Kornelia Skrzyńska, Jakub Głos, Aleksandra Nowosad, Piotr Daniluk, Helena Dębska, Artur Grabski, Patrycja Tata, Gabriel Pizoń, Maja Komorowska, Mateusz Berbec, Mariia Tsetyk, Joachim Ścirka, Anna Gromadzka i Szymon Rubaj, drugie: Zuzanna Szymańska, Kacper Maciąg, Zuzanna Gajzler, Sebastian Dyl, Lidia Kramak, Grzegorz Kornacki, Dominika Piekaruś, Elian Jarmolenka, Maria

Gmur, Jan Karaś, Katarzyna Wojtysiak, Hubert Kuśmider, Martyna Greb, Maciej Jabłoński, Natalia Góldys i Mateusz Jagiełło, zaś trzecie: Maja Jagiełło, Filip Lipiec, Zuzanna Cichocka, Miłosz Cedro, Nela Daniluk, Tomasz Łobesko, Zofia Smętkowska, Jakub Borowski, Natalia Bilicz, Michał Tarkowski, Hanna Przywara, Szymon Tokarski, Zuzanna Sadura, Kacper Kusiak, Zuzanna Korbus i Antoni Kowalewski.

Pływacka licealiada rozegrana została natomiast w I LO w Chełmie. W sztafecie awans wywalczyły dziewczęta reprezentujące gospodarzy oraz z II LO w Chełmie, jak również chłopcy z Powiatowego Centrum Edukacji Zawodowej w Świdniku i II LO w Chełmie. Indywidualnie w różnych stylach najlepsi byli: Joanna Klauzel, Kornelia Bielecka, Kamila Ładzińska, Paulina Jarząbek, Tymoteusz Sawka, Patryk Kowalski, Michał Miazek i Oskar Skiba, za nimi znaleźli się: Oliwia Szajkowska, Kinga Sacharczuk, Zuzanna Chaciółka, Emilia Adamek, Michał Sapiaszko, Rafał Iwaniuk, Alex Miedziany i Stanisław Miazga, a podium zamknęli: Natalia Mróz, Zofia Gębicka, Aleksandra Toronczuk, Zofia Dyńska, Adam Demczuk, Filip Dybała, Aleksander Raszczepkin i Michał Kaniewski. Finały wojewódzkie wszystkich grup wiekowych rozegrane ostaną w Lublinie 27 listopada. MP

2269

NOWOŚĆ!!!

Sprawdzenie auta przed zakupem

- elementy, które były malowane
- geometrie i stan zawieszenia
- komputerowy odczyt usterek
- stan układu hamulcowego

MOTO-POL

Chełm, al. Przyjaźni 2

tel./fax (82) 565 50 30

GOODYEAR
DUNLOP
FULDA
DEBICA

2007

SAMOCODOWE

INSTALACJE GAZOWE

MONTAŻ - SERWIS • SPRZEDAŻ CZĘŚCI

KLIMATYZACJA

AUTOELEKTRONIKA

SERWIS SYSTEMÓW HOLENDERSKICH

Chełm, ul. Zawadówka 22

82 5602114, 503 156 879

elcar@auto-gaz.chem.pl

VIALLE
necam
LOVATO
BRQ
LANDIUM
AG

CHEŁM

OPON SERWIS

Baza

OPONY

CATOROCZNE

82/565-18-95

CHEŁM

Dembowskiego 1/2

8323

Zadecydował czwarty set

● **SIATKÓWKA** 3:1 (25:16, 25:15, 23:25, 25:21) wciąż niezwy-
ciężony ChKS Chełm pokonał
u siebie Lechię Tomaszów Ma-
zowiecki. Biało-zieloni pozosta-
ją tym samym liderem Tauron
I Ligi i zwiększają prowadzenie
nad ścigającymi ich zespołami.

Pierwszy set rozpoczął się od skutecznego ataku **Mariusza Marcyniaka** i był to początek stopniowo budowanej przewagi gospodarzy. Chwilę później do głosu doszedł **Tomasz Piotrowski**, potężne uderzenie zafundował również gościom **Jędrzej Goss**. Do stanu 13:7 doprowadziła skuteczność kapitana ChKS-u, który najpierw popisał się dobrą „wrzutką”, a następnie dwoma asami serwisowymi z rzędu. Kolejne punkty przyszły po ataku **Łukasza Swodczyka** i szczerelnym bloku ustawionym wspólnie z **Jayem Blankenau**. Siatkarze Lechii zgarniali pojedyncze oczka, a sporo stracili głównie przez błędy serwisowe, co gospodarze skrzętnie wykorzystywali, żeby jeszcze bardziej odskoczyć. W końcówce tego seta dwa asy do wygranej dołożył **Paweł Rusin** oraz **Tomasz Piotrowski** i jego „gwóźdź” po ofiarnej walce przeciwników po swojej stronie siatki, atak **Jędrzeja Gossa** oraz jeszcze jeden



fot. ChKS Chełm

as Mariusza Marcyniaka, który zakończył pierwszą część meczu wynikiem 25:16.

Drugi set początkowo był bardzo wyrównany, jednak szóstka skonstruowana na ten mecz przez trenera **Krzysztofa Andrzejewskiego** prezentowała lepsze zgranie i popełniała mniej błędów. Punktowali praktycznie wszyscy zawodnicy. Bardzo dobrze w dalszej części tej partii zaprezentował się również blok Rusina, Marcyniaka i Gossa, dzięki któremu „nasi” odskoczyli rywalom aż na 21:12. Im udało się jednak znaleźć sposób na naszych siatkarzy, zdobywając punkt. Na niewiele się to jednak zdało, ponieważ finalnie oddali

partię ChKS-owi 25:15 po zagraniu w siatkę **Igora Zawadzkiego**.

Trzecią część meczu otworzyła siatkarska wirtuozeria gospodarzy. Skuteczny atak Tomasza Piotrowskiego, as serwisowy Mariusza Marcyniaka, dobiecie powrotnej piłki przez Łukasza Swodczyka i jeszcze jeden as naszego kapitana sprawiły, że ChKS szybko prowadził 4:0. Nie podcięło to jednak skrzydeł rywalom z Lechii, którzy skupili się na odrabianiu strat do tego stopnia, że udało im się to zrobić, do czego cegiełkę dołożyli też sami gospodarze, w których grę wkładało się więcej błędów. Mecz stał się bardziej nerwowy przy stanie 19:19, do którego przyjezd-

ni doprowadzili, zdobywając punkt z powrotnej piłki. Zacięte wymiany, podczas których sędzia zdążył jeszcze ukarać żółtą kartką Tomasza Piotrowskiego, przyniosły wynik 23:23, a po nim jeszcze jedno oczko dołożyli goście, po raz pierwszy w tym secie wychodząc na prowadzenie. Poszli za ciosem i wyrwali partię, tym samym przedłużając spotkanie w Chełmie.

Siatkarze ChKS-u szybko podnieśli się po straconym secie i od

początku czwartego zaczęli budować przewagę nad przeciwnikami. Tym udało się jednak odrobić straty, doprowadzili również do kilku remisów. Od stanu 13:13 biało-zieloni dostali jednak więcej wiatru w żagle, ponownie odskakując Lechii, która sama zafundowała sobie przegraną, popełniając błąd przy stanie 24:21 dla gospodarzy.

Zwycięstwo oczywiście cieszy, chociaż nie obyło się bez drobnych problemów, czyli przegranego, tak naprawdę na własne życzenie, trzeciego seta, w którym uciekła nam koncentracja - podsumowuje spotkanie trener ChKS-u Chełm **Krzysztof Andrzejewski**. - Nasze głowy były już w szatni, a zespół z Tomaszowa Mazowieckiego pokazał, że się nie podda i dopiął swego. Nie robimy z tego tragedii, wygramy mecz za trzy punkty, ale wyciągamy z tego lekcję, ponieważ „set słabości” po dobrej grze może nam się raz na jakiś czas zdarzać, mimo że będziemy robić wszystko, aby od tego nie dochodziło. Jest to dla nas

sygnał, że nawet jeżeli jesteśmy siatkarzko lepsi od rywali, to nie możemy tracić koncentracji do końca meczu. Mamy materiał do analizy, a chłopakom trzeba oddać to, że po prostu po raz kolejny zrobili świetną robotę.

Nagrodę MVP meczu otrzymał **Mariusz Marcyniak**.

Skład ChKS Chełm: Mariusz Marcyniak, Paweł Rusin, Jay Blankenau, Bartosz Fijałek, Łukasz Swodczyk, Jędrzej Goss, Tomasz Piotrowski.

Tabela po 10. kolejce:

1. ChKS Chełm	9	27	27-3
2. KPS Siedlce	9	23	26-11
3. Wisła Bydgoszcz	10	21	25-11
4. MCKiS Jaworzno	10	19	24-17
5. Avia Świdnik	9	16	19-15
6. BAS Białystok	9	16	18-17
7. Lechia Tom. Maz.	9	15	19-14
8. BBS Białsko-Biała	9	14	18-17
9. Astra Nowa Sól	9	13	16-18
10. Aniolu Toruń	9	12	15-17
11. KKS Mick. Kluczbork	9	12	15-19
12. WKS Czarni Radom	9	10	16-20
13. AZS AGH Kraków	10	6	12-26
14. SMS PZPS Spała	10	4	6-28
15. Olimpia Sulęcín	10	2	7-30

MP

Remis na krok od przerwy



fot. Chelmianka Chełm

● **PIŁKA NOŻNA** W ostatnim meczu rundy jesiennej i przedostatnim tegorocznym III ligi Chelmianka podzieliła się punktami z Wiślanami Skawina. Wynikiem 1:1 (0:1) biało-zieloni dopisali do dorobku nie tylko jedno oczko, ale również pierwszy remis w tym sezonie. W ostatnim meczu przed zimową przerwą zespół prowadzony przez **Grzegorza Bonina** podejmie u siebie **Star Starachowice**.

Gospodarze tego meczu już kilka minut po pierwszym gwizdku mieli szansę wyjść na prowadzenie po strzale głową **Dawida Kasprzyka**, który zdołał jednak obronić stojący w bramce przyjezdnych **Szymon Brańczyk**. Niedługo później trafić nie udało się również **Michałowi Kobiałce**, który oddał strzał tuż przed polem karnego, jednak piłka minęła słupek gości. Wynik, chociaż na niekorzyść Chelmianki, uległ zmianie w 27. minucie, kiedy po podaniu **Michała Stachery** akcję wykończył **Krzysztof Bociek**. Zespół ze Skawiny miał jeszcze jedną okazję, aby przed przerwą poprawić rezultat na swoją korzyść, jednak futbolówka odbiła się od słupka bramki

chronionej przez **Michała Jerke** po niecelnym uderzeniu **Adisy Monsuru**.

Biało-zieloni wrócili na murawę jeszcze bardziej zdeterminowani, co przekładało się na okazję do zmiany wyniku na tablicy. Na swoje nieszczęście nie wykorzystali ich ani **Kacper Wiatrak**, ani **Michał Kobiałka**, którym nie udało się spuentować akcji golami. Groźnie zrobiło się w 70. minucie, kiedy **Adisa Monsuru** stanął sam na sam z **Michałem Jerke** i miał nadzieję naprawić pudło sprzed zmiany stron. Przegrał jednak pojedynek z bramkarzem gospodarzy, a ci już w następnej minucie ustawili finalny rezultat na 1:1. Piłkę przejął **Dawid Kasprzyk** i oddał mocny strzał przed polem karnego, piłka odbiła się od poprzeczki i znalazła za plecami stojącego w niej **Brańczyka**.

Skład Chelmianki Chełm: Jerke - Zmorzyński (73. Karbownik), Kventsar, Cichocki, Wiatrak, Misztal (59. Mroczek), Pek, Korbecki, Kobiałka (73. Klec), Romanowicz (59. Perduń), Kasprzyk.

Skład Wiślan Skawina: Brańczyk - Kołodziej, Bociek, Janeczek - Stachera, Marszałik (86. Wiśniewski), Krasuski (75.

Gadek), Ożóg, Bąk, Żurek (68. Cytacki) - Monsuru (75. Radwanek).

Wyniki pozostałych spotkań 17. kolejki: Lewart Lubartów 1-2 Podhale Nowy Targ, KS Wiązownica 4-0 Czarni Połaniec, KSZO 1929 Ostrowiec Świętokrzyski 3-2 Podlasie Biała Podlaska, Świdniczanka Świdnik 1-3 Wisłoka Dębica, Sandecja Nowy Sącz 1-0 Avia Świdnik, Korona II Kielce 1-3 Star Starachowice, Unia Tarnów 0-3 Pogoń-Sokół Lubaczów, Wisła II Kraków 1-1 Siarka Tarnobrzeg.

Tabela po 17. kolejce:

1. Sandecja Nowy Sącz	17	42	40-14
2. Podhale Nowy Targ	17	35	31-25
3. Siarka Tarnobrzeg	17	32	26-18
4. Wisłoka Dębica	17	31	41-22
5. Chelmianka Chełm	17	31	39-25
6. KSZO 1929 Ostr. Św.	17	31	27-22
7. Star Starachowice	17	29	34-23
8. Avia Świdnik	17	27	33-19
9. Korona II Kielce	17	26	29-26
10. Podlasie B. Podl.	17	24	25-22
11. Wiślanie Skawina	17	22	23-21
12. Wisła II Kraków	17	21	39-31
13. Czarni Połaniec	17	20	25-38
14. Pogoń-Sokół Lub.	17	18	25-33
15. KS Wiązownica	17	15	20-32
16. Świdniczanka Św.	17	11	14-34
17. Lewart Lubartów	17	10	15-41
18. Unia Tarnów	17	3	12-52

oprac. MP

(źródło: chelmianka.pl)

Sezon kolarskich sukcesów

● **MTB** Tegoroczne starty znacząco powiększyły dorobek medalowy reprezentantów GKK Peletonu Okszów. Kolarze brali udział w 35 różnych zawodach, z których przynieśli w sumie 37 złotych, 39 srebrnych i 33 brązowe krążki, a to o 35 więcej niż w sezonie 2023.

Bardzo duży drużynowy sukces dopisali do konta reprezentanci klubu, który startowali w Maratonach Kresowych. **Adam Mandziak**, **Stanisław Próchniak**, **Kamil Borowski**, **Krzysztof Grajczyk** i **Paweł Semeniuk** wspólnie uplasowali się na trzecim miejscu, a w rywalizacji w Białymstoku udało im się wygrać m.in. z drużyną narodową Litwy. Liczne osiągnięcia miał w tym sezonie sam **Adam Mandziak**, który stawał na podium podczas zawodów w Supraślu, Janowie, Kraśniku i Biłgoraju. W klasyfikacji indy-

widualnej Maratonów Kresowych zajął ponadto trzecie miejsce w open i drugie w swojej kategorii wiekowej. Duży progres w tegorocznych zmaganiach zaliczył **Adam Rękas**, który na dystansach półmaratonów niejednokrotnie stawał na drugiej i trzeciej lokacie w open, a finalnie w tej klasyfikacji był czwarty oraz drugi w swojej grupie wiekowej. Do klubowego dorobku dołożył również brązowy medal w Mistrzostwach Województwa Lubelskiego XCO.

Wśród kolarzy GKK Peletonu Okszów triumfy święciła przede wszystkim **Katarzyna Ludynia**, która zdobywała medale w klasyfikacji open m.in. podczas zawodów w Biłgoraju, Mielniku, Żmudzi i Janowie. Zwyciężyła w rankingu generalnym Maratonów Kresowych, natomiast w otwartym była piąta. Bardzo udany debiutancki sezon ma za sobą najmłodsza reprezentantka klubu, czyli **Izabela Łatka**, która nie miała sobie równych w klasyfikacji generalnej Maratonów Kresowych na dystansie mini, a w sumie zbierała 13 medali.

- Warto zwrócić uwagę na naszych ultramaratonczyków szosowych i gravelowych, którzy w trudnych rywalizacjach m.in. w Żmudzi, Sosnowicy, Zwierzynicy czy Ostrowcu Świętokrzyskim zdobywali medale - mówi **Jarosław Garda** z okszowskiego Peletonu. - Ubiegły sezon to również organizowane przez nas zawody na trenażerach oraz V Gminna Szkolna Liga Rowerowa ze św. Janem Pawłem II, która w tym roku odbyła się w czterech miejscach. Oprócz sukcesów naszych najmłodszych kolarzy w lidze bardzo cieszy nas coraz liczniejsza frekwencja najmłodszych adeptów kolarstwa naszego regionu.

MP



Debiutanckie wicemistrzostwo!

● **ZAPASY** Kamil Kierejewski, jeden z zawodników Cementu Gryfa Chełm, po raz pierwszy w sportowej karierze sięgnął po tytuł w krajowym czempionacie. Z rozgrywanych na matach Raciborza Mistrzostw Polski Młodzików, w których startowało ponad 200 osób, 14-lletni zapaśnik wrócił ze srebrnym medalem.

W drodze do podium Kamil

Kierejewski pokonał trzech konkurentów, jednak w finale musiał uznać wyższość zawodnika z Kartuz. Srebrny medal zapewnił mu tytuł wicemistrza Polski, po który sięgnął po raz pierwszy od początku swojej zapaśniczej przygody.

Niewiele do podium zabrakło z kolei Dawidowi Grzywnie oraz Andrzejowi Barabasowi, którzy ostatecznie zajęli piątę

lokaty w swoich kategoriach. Na dziewiątym miejscu uplasował się Wojciech Furdal, na dziesiątym Leon Nadolski, na 11. Gabriel Turewicz, a na 12. Hubert Czarnecki.

Do raciborskiej rywalizacji zawodników Cementu Gryfa Chełm przygotowali trenerzy: Zdzisław Biały, Piotr Główka, Mirosław Czwaliński, Marcin Sadowski i Krzysztof Gajek. MP



IV-ligowcy schodzą na przerwę

● **PIŁKA NOŻNA** Start Krasnystaw i Kłos Gmina Chełm kończą rundę jesienną, rozpoczynając krótki okres roztre-

nowania. Zespół prowadzony przez Marka Kwietnia na półmetku sezonu plasuje się na siódmej lokacie. W ostatnim jesiennym spotkaniu na stadionie w Krasnymstawie 4:0 pokonał Sygnał Lublin po golach: Dominika Skiby, Damiana Pachuty, Sebastiana Bałaszka i Kryspina Floraka. Tym samym Start schodzi na przerwę z bilansem ośmiu wygranych, sześciu przegranych i dwóch remisowych spotkań.

- Był to bardzo udany mecz, jestem zadowolony z postawy zawodników i zwycięskiego zakończenia rundy jesiennej - podsumowuje trener Marek Kwiecień. - W każdym spotkaniu mieliśmy kilku młodziżow-

ców, którzy nabierają cennego doświadczenia, które z pewnością będzie owocowało coraz bardziej. Siódme miejsce uważam więc za niezłe, aczkolwiek ambicje mieliśmy trochę większe. Należy też podkreślić fakt, że jesteśmy liderem w systemie Pro Junior, ponieważ mamy najmłodszą drużynę w lidze.

Większych powodów do zadowolenia po rundzie jesiennej nie ma natomiast Kłos Gmina Chełm, który nie wygrał żadnego meczu, w czterech zremisował, a w dwunastu musiał uznać wyższość rywali. W ostatnim jesiennym spotkaniu zespół szkolony przez Tomasza Hawryluka 2:4 uległ Janowiance Janów Lubelski, zaś autorami bramek byli Patryk Gierczak i Kuba Rak.

Wyniki pozostałych spotkań 17. kolejki: Tomasovia Tomaszów Lubelski 1-3 Stal

Kraśnik, Lublinianka Lublin 3-0 Opolanin Opole Lubelskie, Huragan Międzyrzec Podlaski 6-0 Gryf Gmina Zamość, Górnik II Łęczna 4-0 Granit Bychawa, Hetman Zamość 2-1 Łada 1945 Biłgoraj, Orleń Radzyń Podlaski 9-0 Avia II Świdnik. MP

Tabela po 17. kolejce:			
1. Stal Kraśnik	16	44	43-4
2. Lublinianka Lub.	16	43	48-13
3. Tomasovia Tom. Lub.	16	34	42-18
4. Łada Biłgoraj	16	33	44-18
5. Hetman Zamość	16	30	31-21
6. Janowianka Jan. Lub.	16	26	32-26
7. Start Krasnystaw	16	26	26-20
8. Orleń Radzyń Podl.	16	25	38-28
9. Motor II Lublin	16	20	26-34
10. Opolanin Opole Lub.	16	20	16-32
11. Sygnał Lublin	16	17	27-42
12. Granit Bychawa	16	16	23-39
13. Huragan M. Podl.	16	15	28-28
14. Górnik II Łęczna	16	14	27-33
15. Avia II Świdnik	16	11	13-52
16. Gryf Gmina Zamość	16	5	9-38
17. Kłos Gmina Chełm	16	4	7-36

Rywalizowali w Lublinie

● **PIŁKA NOŻNA** Dwoje zawodników Huraganu Pniówno zasiliło skład Papieskiego Klubu Sportowego 60+ Wiktoria Retro Niedrzwica podczas meczu, który rozegrał się na boisku Katolickiego Uniwersytetu Lubelskiego. Było to pierwsze zgrupowanie drużyny mieszanej między Bugiem a Wisłą w Polsce Wschodniej.

Oprócz Jolanty i Wojciecha Wójtowiczów w jej szeregach znaleźli się jeszcze Zdzisław Kuna, Ludwik Kawalec, Marek Bakoń, Zbigniew Chołyk,



Leszek Janczak, Marek Kosałka, Czesław Rak (kapitan),

Stanisław Zajac i Andrzej Boro-

Studenci z medalami



● **STRZELECTWO** I runda zawodów w strzelectwie sportowym, organizowanych przez Klub Środowiskowy AZS Lublin, okazała się niezwykle udana dla reprezentantów AZS-u PANS Chełm. Stawili oni na podium, jak również zajmowali wysokie lokaty w stawce.

W klasyfikacji końcowej kobiet całe podium należało do studentek PANS Chełm. Najlepsza okazała się Dagmara Kędzierska (druga w open), za nią znalazła się Anna Górniak

(trzecia w open), a trzecia lokata przypadła Martynie Angulskiej (czwarta w open).

W klasyfikacji mężczyzn na najwyższym stopniu podium stanął Damian Siedlecki, zawodnik MKS-u Dragon Chełm oraz student UP w Lublinie, drugie miejsce zajął Maksymilian Ostrówka z PANS Chełm (szósty w open), zaś trzecie Grzegorz Gołub, również reprezentujący chełmską PANS (siódmy w open). Na dalszych lokatach w klasyfikacji ogólnej znaleźli

się: Lidia Wypych (piąta), Wiktoria Jadczak (ósma), Paweł Kowalewicz (dziewiąty), Mateusz Mielcarek (dziesiąty), Natalia Łaszuk (11.), Igor Klinik (13.), Michał Borowczak (14.), Nikodem Broniszczak (15.), Gabriel Wójtowicz (17.) i Łukasz Trzewiczek (19.).

Wspólnie strzelcy AZS-u PANS Chełm zdobyli 178 pkt, zapewniając sobie pierwszą lokatę w klasyfikacji drużynowej i aż 63 pkt przewagi nad drugim w rankingu UP Lublin. MP

Bastion triumfował w Rybniku

● **BOKS** 500-kilometrowy wyjazd zaowocował pasmem zwycięstw i czterema złotymi medalami. W kolejnym starcie w tym sezonie reprezentanci Centrum Sportów Walki Bastion w Chełmie zademonstrowali dobrą formę podczas turnieju charytatywnego w Rybniku.

Alan Romanów (54 kg) nie dał szans dwóm rywalom podczas boju sparingowego. Przewidywał ich ruchy i nie pozwolił odebrać sobie zwycięstwa. Drugi triumf to zasługa Wiktora Naklickiego (40 kg), który stanął w szranki z rywalem z Zabrze, a dzięki zmienianiu płaszczyzn zadawania ciosów oraz efektywnym skracaniu dystansu, wygrał jednogłośnie decyzją sędziów. Potężnym i nokautującym uderzeniem już w pierwszej rundzie zwyciężył natomiast Alan Kubajka (50 kg), posyłając na deski przeciwnika z Mysłowic. Czwarty medal zdobył Jakub



Świdroń (57 kg), który walczył w wyższej kategorii wagowej niż jego nominalna. Nie sprawiło mu to jednak większej trudności, ponieważ po serii mocnych ciosów jednogłośnie pokonał zawodnika reprezentującego Odrę Opole.

- Jestem dumny z całej czwórki, jestem pewien, że dostarczą nam jeszcze mnóstwa

powodów do radości, ponieważ ciężko trenują, „nie pękają” na zawodach, a po porażce wracają na salę i pracują jeszcze ciężiej, żeby doskonalić swoje umiejętności - podsumowuje rybnicki start trener Bastionu Wojciech Zaprawa. - Będziemy startować dalej i robić wszystko, żeby godnie reprezentować Chełm w dalszych częściach kraju. MP

Nowosad wciąż liderem

● **DART** Już tylko dwa turnieje dzieli zawodników Steel Dart Chełm od zakończenia kolejnej części jesiennej ligi. W ósmej odsłonie rywalizacji, w której 15 listopada w szranki stanęło 26 osób, mierzyli się oni w formule 501 double out.

Po 12 meczach w fazie play-off o podium przyszło się mierzyć czterem zawodnikom. W pierwszym półfinale Jarosław Nowosad 3:0 odprawił reprezentującego Zamość Szymona Sokołowskiego. W drugim półfinale przeciwko sobie stanęło dwóch doświadczonych darterów, a finalnie Andrzej Terlecki pokonał 3:1 Sylwestra Semeniuka. W pojedynku o trzecie miejsce mocniejszy okazał się Sokołowski, tym samym spychając Semeniuka poza podium. W finale, po zwycięstwie 4:2 Jarosław Nowo-



sad ograł Andrzeja Terleckiego, umacniając się w ten sposób na pierwszej pozycji w klasyfikacji generalnej wywalczonej we wcześniejszym turnieju.

W ósmych zmaganiach jesiennego cyklu nie zabrakło kolejnych wysokich wyników, a ich autorami byli: Mateusz

Maluha (180 pkt), Szymon Sokołowski (19. lotka), Jarosław Nowosad (finisz 123 pkt przez czerwony środek), Andrzej Terlecki (finisz 110 i 120 pkt), Grzegorz Cieślak (finisz 120 pkt), Łukasz Duczmał (180 pkt) i Grzegorz Bądaruk (19. lotka). MP

Nie ma na nią mocnych Grand Prix dobiegło końca



Zuzanna Zdybel pierwsza z prawej

● **PŁYWANIE** Zuzanna Zdybel, jedna z czołowych zawodniczek UKS-u Wodnik Krasnystaw, po raz kolejny udowodniła, że nie bez powodu znalazła się w kadrze wojewódzkiej. Tym razem kilka razy stając na podium Mistrzostwa Województwa Lubelskiego, w których nie była jednak jedyną reprezentantką klubu.

Zawody były podzielone na trzy rundy, a w każdej z nich uczestnicy mogli wystartować dwukrotnie. Zuzanna Zdybel zaprezentowała wybitną formę, ponieważ zdobyła trzy złote, trzy srebrne i dwa brązowe medale.

te, trzy srebrne i dwa brązowe medale.

- Jest to bardzo dobry prognostyk przed mistrzostwami Polski, które rozegrane zostaną w grudniu. Pracujemy nad tym, aby Zuzia wypadła na nich jak najlepiej - zaznacza prezes krasnostawskiego Wodnika Andrzej Miciuła.

Jeszcze jeden brązowy medal do dorobku klubu dołożył Hubert Bartnik, natomiast na dalszych lokatach uplasowała się Emilia Dyśko. W rywalizacji w Lublinie wzięło udział 375 zawodników z 29 klubów. MP

● **SZACHY** Szachiści z naszego regionu zakończyli cykl zmagania Grand Prix o Puchar Prezesa MKS-u Agros Chełm. Ostatnie, szóste zawody rozegrane zostały w Szkole Podstawowej nr 3 w Chełmie, a nad ich przebiegiem czuwał Edward Chowra.

W kategorii U12 wygrał Miłosz Dutka, za nim uplasował się Michał Studziński, a trzecia była Pola Mielniczuk. Z kolei w grupie U18 triumfował Daniel Zaborski, drugą lokatę zajął Bartosz Świś, zaś podium zamknął Kuba Ożarowski. W klasyfikacji końcowej w młodszej kategorii wiekowej równorzędne pierwsze miejsce zajęli Miłosz Dutka i Michał Studziński, natomiast trzeci był Szymon Wachewicz. W finalnym rankingu w U18 na pierwszej pozycji znalazł się Daniel Zaborski, wyprzedzając kolejno Kubę Ożarowskiego i Bartosza Świsia.

Tegoroczne Grand Prix dobiegło końca, jednak w najbliższym czasie też będzie można spróbować swoich sił w królewskiej grze.



- 24 listopada w sali konferencyjnej obok stadionu przy ul. 1 Pułku Szwoleżerów odbędzie się drugi otwarty turniej szachowy,

w którym nie ma ograniczeń wiekowych - mówi sędzia i organizator Edward Chowra. Z kolei 7 grudnia w Szkole Pod-

stawowej nr 3 rozegramy 11. Turniej Mikołajkowy, do którego zapraszamy dzieci i młodzież do 18 lat. MP

Nadal na zwycięskiej ścieżce

● **KARATE** Trwa dobra passa senpai Fabiana Nafalskiego, jednego z reprezentantów Chełmskiej Szkoły Karate Kyokushin Satori. Tym razem stanął on na podium w rozgrywanych w Warszawie Mistrzostwach Polski Open połączonych z krajowym czempionatem juniorów młodszych.

Fabian Nafalski wystartował w kategorii powyżej 75 kg i stoczył cztery pojedynki. Trzy zakończył bardzo szybko, bo po zaledwie 30 sekundach, zdobywając również ippon. W finałowym starciu przyszło mu się mierzyć z cięższym o 12 kg karateką z Wrocławia i mimo dobrej techniki musiał uznać jego wyższość, kończąc mistrzostwa na drugim miejscu.

- Budujący jest fakt, że Fabian dobrze się prezentuje i wywarł



dobre wrażenie na sędziach, ponieważ ich decyzja nie była jednoznaczna - mówi sensei Bartłomiej Zakrzewski, prezes Chełmskiej Szkoły Karate Kyokushin Satori. - Dla mnie jako trenera drugie

miejsce to bardzo dobry wynik, zważywszy na to, że nie była to najważniejsza impreza sportowa w tym półroczu. Priorytetem był Puchar Europy, w których Fabian zdobył złoty medal. MP

Młodzicy triumfują w czempionacie

● **TAEKWONDO** Reprezentanci Sokoła Krasnystaw oraz UKS-u Songo nie zwalniają tempa i nie schodzą z podium. Dla reprezentantów obu klubów medalowo zakończyły się Mistrzostwa Polski Młodzików w taekwondo olimpijskim. Ich gospodarzem był Tarnów Podgórny w woj. wielkopolskim.

Sokół Krasnystaw wystawił do tej rywalizacji trzy zawodniczki, które szlifują swoje umiejętności pod okiem trenera Grzegorza Brodzika. Doskonałą formę zaprezentowała Natalia Mazurek, która w kategorii -52 kg sięgnęła po złoty medal i tytuł mistrzyni. Drugi krążek jest zasługą Nadii Baran, która w kategorii -25 kg wywalczyła brąz. W polskim czempionacie klub reprezentowała jeszcze Julia Tałanda, kończąc zmagania na piątym miejscu w silnie obsadzonej kategorii -40 kg.

Z trzema medalami wrócili natomiast z tego turnieju za-



Natalia Mazurek z trenerem Grzegorzem Brodzikiem

wodnicy UKS-u Songo szkoleni przez Katarzynę i Patryka Kornickich. Srebrne krążki i tytuły wicemistrzyni dopisali do swoich sportowych CV Kacper Dąbrowa (kat. -30 kg) oraz Amelia Pstrągowska (kat. -27 kg). Po brązowy medal sięgnęła z kolei

Patrycja Karpińska startująca w kat. -52 kg. Piąte miejsca przypadły Filipowi Lewandowskiemu, Nadii Zajac i Bartoszowi Suskiemu, a na dalszych lokatach uplasowali się Emilia Wiącek, Oliwier Szarek, Julia Marczevska i Dagmara Hałas. MP



Reprezentacja UKS-u Songo

Kończą rundę na pozycji lidera

● **SIATKÓWKA** Kompletem zwycięstw fazę zasadniczą wojewódzkiej ligi juniorów zamykają zawodnicy KPS-u Krasnystaw.

Zespół szkolony przez Dariusza Dubaję nie dał sobie zabrać pozycji lidera po ostatnim meczu tej rundy, w którym na wyjeździe okazał się mocniejszy od wychowanków Trilux Akademii Siatkarskiej Avii Świdnik. Krasnostawscy siatkarze pokonali gospodarzy 3:2 (25:19, 22:25, 25:16, 24:26, 15:11), zachowując również miano niepokonanego w tym sezonie składu. Jak jednak przyznaje szkoleniowiec zwycięzców, nie był to łatwy mecz, bo na utrzy-

manie dobrej passy trzeba było sobie zapracować.

- Na początku spotkania duży problem mieliśmy z tym, że gospodarze skutecznie obijali nasz blok, aby zdobywać punkty. Po naszej stronie pojawiło się natomiast trochę niedokładności w rozegraniu, co było spowodowane nie najlepszym przyjęciem zagrywki - relacjonuje Dariusz Dubaj. - Mimo wszystko powinniśmy wygrać 3:1, ale w czwartym secie straciliśmy przewagę, co wyłożyła drużyna ze Świdnika i doprowadziła do tie-breaka. Jesteśmy jednak zadowoleni z przebiegu pierwszej fazy rozgrywek, ponieważ kończymy ją

bez porażki.

Rundę rewanżową KPS Krasnystaw rozpocznie 29 listopada i na wyjeździe zmierzy się z LKPS-em Lublin.

KPS Krasnystaw zagrał w składzie: Mikołaj Szewczak, Krystian Kosut, Mateusz Łusiak, Mateusz Mazurek, Kacper Korzeniowski, Filip Szkoda, Filip Czarnecki, Michał Matysiak, Krystian Jaworski, Łukasz Żukowski. MP

Tabela po 5. kolejce:

	5	10	15:5
1. KPS Krasnystaw	5	10	15:5
2. UKS Serbinów B. Podl.	5	9	13:3
3. AS Avia Świdnik	5	7	8:11
4. TPS Lublin	4	6	6:7
5. MKS Krasnik	5	6	5:13
6. LKPS Lublin	4	4	4:12



Doskonali formę w Łucku

● **BOKS** Czworo pięściarzy MKS-u Olimp Chełm po raz kolejny udało się za naszą wschodnią granicę. W murach zaprzyjaźnionego klubu Złota Rękawica w Łucku zdobywali cenne doświadczenie.

Wiktoria Lichaczewska stoczyła jedną walkę i w pięknym stylu wygrała ją przed czasem. Jej klubowi koledzy wchodzili natomiast do ringu dwukrotnie.

Oba pojedynki na punkty wygrał jeden z najmłodszych zawodników chełmskiego Olimpu **Mikołaj Rondoś**. **Kacper Frymus** pokonał jednego ze swoich przeciwników, a w drugim starciu uległ starszemu rywalowi walczącemu w kategorii seniorów, jednak było to bardzo wyrównane spotkanie. Podobny bilans zanotował **Kacper Siennica**, który jeden pojedynek wygrał jed-

nogłośnie na punkty, w drugim musiał uznać wyższość bardziej doświadczonego pięściarza.

- Wracaliśmy do Polski w dobrych nastrojach i zadowoleniu z wyjazdu - podsumowuje trener MKS-u Olimp Chełm **Konrad Rondoś**. - Na Ukrainę wybieramy się ponownie pod koniec listopada, żeby wystartować w trzydniowym turnieju we Włodzimierzu. **MP**



Estera siódma w kraju

● **KARATE** Z takim rezultatem zawodniczka Klubu Karate Kyokushin w Chełmie zakończyła udział w Mistrzostwach Polski organizowanych w Warszawie przez Mazowiecki Klub Karate Kyokushin.

Senpai **Estera Szopa** rywalizowała tam w grupie juniorek młodszych w najcięższej kategorii wagowej. W pierwszej walce spotkała się z wicemistrzynią Pucharu Europy, który rozegrany został w październiku w Katowicach. Musiała uznać jej wyższość. Ostatecznie zakończyła stołeczny czempionat na siódmym miejscu. **MP**



Sportowo dla Polski i dla zwierząt

● **BIEGI** Grupa reprezentantów Chełm Biega wzięła udział w IV Biegu Przełajowym „Za Niepodległość”, który rozegrany został na 10-kilometrowej trasie w urokliwych lasach gminy Jabłonna. Walczyli tam o wyniki, ale wsparli również akcję prowadzoną przez organizatorów.

Najszybciej z chełmian z dystansem uporał się **Kamil Maciewicz**, który czasem 42 min 12 sek. zajął 19. miejsce w open. Trzecie miejsce wśród kobiet udało się natomiast wywalczyć **Lenie Rorat**, która wynikiem 49 min 23 sek. zapewniła sobie również 56. lokatę w open. Czas uzyskane przez pozostałych reprezentantów grupy Chełm Biega: **Mariusz Bakun** - 47 min 31 sek. (45. w open), **Jolanta Bakun** - 53 min 33 sek. (12. wśród kobiet i 90. w open), **Małgorzata Kieruzalska** - 57 min 50 sek. (23. wśród kobiet i 112. w open), **Mo-**



nika Krepacka - 58 min 10 sek. (26. wśród kobiet i 115. w open). W biegu wzięło udział prawie 150 osób.

Organizatorem wydarzenia była Roztoczańska Konna Straż Ochrony Przyrody im. 25. Pułku Ułanów Wielkopolskich oraz

Akademicki Klub Jeździecki. Sportowe zmagania miały na celu nie tylko upamiętnienie kolejnej rocznicy odzyskania przez Polskę niepodległości, ale także zebranie środków na utrzymanie będących pod opieką organizatora koni. **MP**

Ogrodnik zdominował rywala

● **KICKBOXING** Gala Sportów Walki Marceli Team Fight Night VI przyniosła trofeum Maciejowi Ogrodnikowi, kickboxerowi MKS-u Olimp Chełm. Zmagania rozegrane zostały w Grójeckim Ośrodku Kultury.

Maciej Ogrodnik, trenowany przez Pawła Sulikowskiego, stanął w szranki z reprezentantem gospodarzy w kategorii wagowej 72 kg i w formule K1. Niewiele brakowało, żeby emocjonująca walka zakończyła się przed czasem, jednak po trzech dwuminutowych rundach sędziowie i tak ogłosili zwycięstwo fightera MKS-u Olimp Chełm. Kolejne zmagania czekają go już po Nowym Roku w turnieju w Siedlcach. **MP**



Polki siódme w Haikou

● **SIATKÓWKA PLAŻOWA**

Właśnie na takim miejscu wychowanka UKS-u Tempo Chełm **Julia Radelczuk**, grająca w parze z **Aleksandrą Wachowicz**, zakończyła turniej Beach Pro Tour Challenge. Na plażach chińskiego miasta Haikou rywalizowały zawodniczki z całego świata.

W kwalifikacjach **Julia Radelczuk** i **Aleksandra Wachowicz** stanęły w szranki z reprezentującymi Chiny **Yaun Lvwen** oraz **Zhu Lingdi**, pokonując je 2:0 (21:18, 24:22) i awansując do grupy A. Tam w pierwszym meczu stoczyły wymagające starcie z duetem **Brook Bauer** i **Madelyne Anderson** ze Stanów Zjednoczonych, wygrywając je 2:1 (21:15, 15:21, 15:12). Polki nie zwolniły tempa w kolejnym spotkaniu, w którym mierzyły się z innymi Amerykankami - **Alainą Chacon** i **Molly Phillips** - zwyciężając 2:0 (21:12, 24:22), tym samym wychodząc z grupy. W meczu rundy 18 przyszło



fol. Polski Związek Piłki Siatkowej

im się mierzyć z siatkarkami z Australii **Stefanie Fejes** oraz **Janą Milutinovic**, które odprawiły z turnieju 2:0 (21:18, 21:12). Przeciwniczkami nie do pokonania dla Julii Radelczuk i Aleksandry Wachowicz okazały się natomiast kolejne Amerykanki. W spotkaniu rundy 12. nasze zawodniczki 0:2 (21:23, 15:21) uległy duetowi **Molly Shaw** i **Toni Rodriguez**, kończąc zmagania w Haikou na siódmej lokacie.

- Jest to najlepszy wynik Julii w zmaganiach tej rangi, a po-

nadto daje jej i Aleksandrze Wachowicz znaczący handicap, czyli automatyczny start w turnieju głównym w Indiach - mówi prezes UKS-u Tempo Chełm **Wojciech Miszczuk**. - Dla nas, jako dla klubu i trenerów, jest to niesamowite wyróżnienie, że potrafiliśmy wychować tak świetną zawodniczkę. Warto też dodać, że w czasie, kiedy dziewczyny rywalizowały o medale, inny nasz wychowanek - **Mikołaj Miszczuk** - grający obecnie w zespole BAS Białystok, znalazł się w tzw. drużynie kolejki. **MP**

Walczyli o życiówki w Stalowej Woli

● **LEKKOATLETYKA** Siedmioro reprezentantów MKS-u Agros Chełm zajęło wysokie lokaty w III Grand Prix Podkarpacia. W gospodarującej mu Stalowej Woli rywalizowali w kilku kategoriach wiekowych w biegach przełajowych.

Najbliższej podium z grona lekkoatletów chełmskiego Agrosu, trenowanych przez **Marka Mazurka**, był **Bartek Greła**, który startował w kategorii U12 w biegu na dystansie 500 m i finalnie zamknął go tuż za pudłem, bo na czwartej lokacie. Zaraz za nim te same zmagania ukończył **Jakub Ożóg**. W biegu na 500 m brała również udział **Zuzanna Tomasik**, która przez część trasy utrzymywała się w czołówce, a ostatecznie dotarła na metę jako dziewiąta. Starsi zawodnicy MKS-u Agros Chełm, ci startujący w kategorii U14, rywalizowali natomiast na dystansie 1000 m. W tym biegu **Szymon Kozioł** zajął 17. lokatę, natomiast **Gabriel Sadło** 19. W barwach klubowych w tej samej konkurencji zadebiuto-



wała w Stalowej Woli **Wiktoria Nadolska**, wieńcząc start ósmą lokatą.

Juniorzy i juniorki młodsze (kat. U18) startowali z kolei w biegu na dystansie 2000 m. Chełmski Agros reprezentowała **Natalia Zdunek**. Udało się jej minąć linię mety na szóstym miejscu.

- Występ Natalii w tych zma-

ganiach, poprzedzonych przygotowaniem na obozie kadry wojewódzkiej, to zdecydowanie dobry prognostyk przed zbliżającymi się Mistrzostwami Polski w biegach przełajowych, które odbędą się w Bytomiu - zaznacza prezes i trener MKS-u Agros Chełm **Marek Mazurek**. - Trzymamy kciuki za jak najwyższą lokatę na dystansie 3000 m. **MP**

SKUP KONI I BYDŁA w każdej kondycji



Szybka płatność dwa dni
517 055 016, 506 385 510

MOTORYZACJA

• SAMOCHODY KUPNO

SKUP AUT, GOTÓWKA, TRANSPORT. Tel. 794 564 080.

• SAMOCHODY SPRZEDAŻ

Fiat uno, 1,0 benzyna, 1993 r., zabytek, zarejestrowany, ubezpieczony, ważny przegląd, szary metalik. Tel. 784 195 660.

Sprzedam. Renault thalia, lpg, mały przebieg, opłaty aktualne, nowy akumulator, c. 4 700 zł. Tel. 506 468 070.

Opel astra 2/g, 1.6 benzyna, gaz, 16 v, 1999 r., sprawny, opłacony, stan dobry, c. 3 000 zł do uzg. Tel. 577 967 757.

Citroen C3 II, 1.2, 65 000 km, 2014 r., biały metalik, 5-drzwiowy, rozsuwany dach, c. 33 500 zł. Tel. 500 087 074.

Sprzedam. Mitsubishi space star, 2003 r., diesel, bezwypadkowy, 279 000 km przebieg, c. 6000 zł. Tel. 500 295 563.

Sprzedam. Fiat punto II, 1.2 benzyna, gaz, 2001 rok, kolor zielony, ważne OC, przegląd 2025, c. 1900 zł. Tel. 783 691 897.

Sprzedam. Opel astra 3H, 1.6 kombi, 2012 rok, z salonu, c. 25 000 zł. Tel. 602 469 322.

Sprzedam. Toyota yaris, 2014 r., 110 000 km, pojemność 1.0, c. 22 000 zł. Tel. 609 743 864.

Dacia sandero, 2009 r., 1.4 benz, sprowadzona, c. 8 600 zł. Tel. 739 406 413.

Sprzedam. Honda CRV 2.2 D, 2009 rok, czarna, c. 29 500 zł. Tel. 669 975 293.

VW golf V, 1,9 tdi, 2006 r., 176 000 km, aktualny przegląd techniczny i OC, czarny. Tel. 665 136 691.

• MOTORYZACYJNE INNE

Sprzedam. Przedni reflektor prawy do passata b5 i inne części. Reflektor do fiata 126p oraz inne części, klamki do drzwi. Tel. 518 935 177.

Sprzedam. Opony zimowe - 4 szt., 175/65/15. Tel. 517 666 394.

Sprzedam. Komplet opon zimowych, na felgach stalowych, 165/70 R13. Tel. 517 666 394.

NIERUCHOMOŚCI

• DOMY

Sprzedam. Dom do remontu w Sawinie, działka - 36 a, murowany budynek gospodarczy, piwnica, sadek. Tel. 504 332 887.

Sprzedam. Dom piętrowy na ul. Pocztowej - 60 mkw. Tel. 515 959 229.

Dom parterowy - 91 mkw., ulica Lubelska, c. 300 000 zł. Tel. 883 156 315.

Sprzedam. Dom piętrowy - 90 mkw., ulica Pocztowa, c. 450 000 zł. Tel. 507 982 778.

Sprzedam. Dom z oficyną w Chełmie, boczna ul. Litewskiej. Tel. 504 589 487.

Sprzedam. Dom - 150 mkw., na ulicy Ogrodowej, pilnie. Tel. 883 156 315.

SCHODY, PODŁOGI, PARAPETY, BLATY, STOŁY, SZTACHETY, DESKI ELEWACYJNE, KANTÓWKI, LISTWY WYKOŃCZENIOWE
PRODUCENT tel. 609 413 767

• MIESZKANIA

Sprzedam. Mieszkanie - 45 mkw., 3 pokoje, ul. Katedralna. Tel. 515 959 229.

Sprzedam. Mieszkanie - 80 mkw., 4 piętro, ul. Wojsławickiej, c. 315 000 zł. Tel. 513 205 949.

Sprzedam. Kawalerka - 17,5 mkw., na parterze, ul. Narutowicza, Chełm, c. 159 000 zł. Tel. 513 205 949.

Sprzedam. Mieszkanie - 34 mkw., w centrum Chełma, 2 pokoje, kuchnia, przedpokój, c. 220 000 zł. Tel. 500 100 562.

Sprzedam. Mieszkanie - 44 mkw., 2 pokoje, 1 piętro, ul. Mickiewicza. Tel. 507 982 778.

Sprzedam. 2 pokoje - 41 mkw., parter, Bazyłany. Tel. 507 982 778.

Sprzedam. Mieszkanie - 44 mkw., 2 pokoje, 1 piętro, ul. Mickiewicza. Tel. 515 959 229.

Wynajmę mieszkanie dla studentów w centrum, pełne wyposażenie. Tel. 513 266 255.

Sprzedam. Mieszkanie - 44 mkw., 2 pokoje, 1 piętro, ul. Mickiewicza. Tel. 883 156 315.

Sprzedam. Mieszkanie 2-pokojowe - 42 mkw., ul. Małachowskiego. Tel. 502 225 587.

Mieszkanie - 45 mkw., po remoncie, 2 piętro, ul. P. Skargi, c. 320 000 zł. Tel. 507 322 319.

Sprzedam. Mieszkanie - 64 mkw., 2 pokoje, ul. Maczka. Tel. 502 225 587.

Sprzedam. Mieszkanie - 44 mkw., 2 pokoje, 1 piętro, ul. Mickiewicza. Tel. 883 156 315.

Sprzedam. Mieszkanie 3-pokojowe - 60 mkw., 1 piętro, balkon, c. 390 000 zł. Tel. 665 213 054.

Wynajmę. Mieszkanie: pokój z kuchnią i prysznicem, dla mężczyzny pracującego. Tel. 608 420 470.

Sprzedam. Cielecia mięsne od dwóch tygodni do starterów.
Tel. 517 055 016.

Kupię bydło w każdej kondycji, pourazowe.
Tel. 795 227 321.

Sprzedam. Mieszkanie os. Słoneczne, 3 pokoje, III p., po gruntownym remoncie, parkiet. Tel. 602 795 386.

Sprzedam. Mieszkanie - 66 mkw., 2 pokoje, 2 piętro, ul. Wołyńska. Tel. 608 065 770.

Kupię. Mieszkanie do 450 000 zł, tylko Chełm. Tel. 883 156 315.

Sprzedam. Mieszkanie - 45 mkw., 3 pokoje, 3 piętro, ul. Katedralna, c. 219 500 zł. Tel. 502 225 587.

Belgia Holandia Niemcy

★ szybki czas przejazdu
★ z adresu na adres
★ bez przesiadek
★ duże, wygodne busy
★ klimatyzacja, TV, gniazda USB
★ wieloletnie doświadczenie

FAST TRAVEL

+48 514 296 603
+48 665 372 558

fasttravel.pl

• LOKALE

Wynajmę lokal - 35 mkw., ul. Lwowska 61 D, Cegielnia, c. 750 zł. Tel. 509 066 424.

Sprzedam. Garaż murowany, działka obok, przy ul. Wojsławickiej, c. 100 000 zł. Tel. 507 322 319.

Sprzedam. Lokal - 40 mkw., na gabinet, biuro, magazyn, mieszkanie, ul. Paderewskiego, wszystkie media. Tel. 504 377 961.

Wynajmę lokal biurowy, umeblowany - 45 mkw., z ogrzewaniem, cena brutto 1 500 zł, ul. Gdańska 11. Tel. 504 060 989.

• DZIAŁKI

Odstąpię. Działka ogrodnicza Relax, między wia-duktem a PKP, przy ul. Żabiej, c. 5 000 zł. Tel. 602 469 322.

Sprzedam. Działka rol- na przy szosie - 1,5 ha, Kurmanów 2. Tel. 504 519 992.

Sprzedam. Działki bu- dowlane od 1600 do 2350 mkw., prąd, woda, doskonały dojazd, Sto- pie - Tytusin, c. 30-35 zł/ mkw. Tel. 606 538 523.

• NIERUCHOMOŚCI INNE

Sprzedam. Łąka o po- wierzchni 2.75 ha, Żół- tańce. Tel. 600 177 020.

Sprzedam. Siedlisko He- lenów - 5,70 ha, gmina Wierzbica, dom, obora, garaż, c. 250 000 zł. Tel. 504 666 719.

Sprzedam. Las miesza- ny 60-letni - 5,20 ha, Ujazdów, gm. Hańsk, c. 260 000 zł. Tel. 509 165 151.

Sprzedam. Garaż - 18 mkw., z kanałem, ul. Wolności, obok Stokrot- ki, c. 65 000 zł. Tel. 665 213 054.

USŁUGI

Pranie tapicerki meblowej i samo- chodowej. Tel. 787 019 954.

Piaskowanie, dojazd do klienta. Tel. 501 606 240.

Termomodernizacje i do- cieplenia, tynki cemen- towo-wapienne. Tel. 730 658 803.

Andrzej Lewandowski
USŁUGI TRANSPORTOWE

**- transport drewna
- transport rzeczy
tel. 604 194 022**

Transport, przepro- wadzki, utylizacja mebli, opróżnianie mieszkań, piwnic. Tel. 788 213 681.

TYNKI - maszynowe, gipsowe, cemento- wo-wapienne. Tel. 506 396 999

Glazura, terakota, gładź, sufity podwieszane, ta- petowanie, malowanie, hydraulika, elektryka. Tel. 797 575 587.

Chemia, matematyka, fizyka - korepetycje. Tel. 661 119 284.

WYCINKA, PRZYCINKA DRZEW. Tel. 785 231 548.

Anteny TV/SAT, dekode- ry, kompleksowe usługi, Chełm i okolice. Tel. 669 540 010.

OGRODZENIA SZAMBA ■ BUNKRY PIWNICE OGRODOWE

- Sprzedaż
- Transport
- Montaż
- Kompleksowe roboty ziemne

Zbiorniki na wodę deszczową

Piwnice ogrodowe typu „Loch”

Szamba zbiorniki 5, 10, 12, 15 tysięcy litrów



Produkt zastrzeżony

tel. 604 258 380

www.nor-kam.pl

PIASEK budowlany
PIASEK do mixokreta
ZIEMIA ogrodowa
ŻWIRY budowlane
KRUSZYWA ogrodowe
KRUSZYWO drogowe
TRANSPORT WYWROTKAMI
• do 5 T • do 10 T • do 20 T • do 25 T
PPHU Szymański
Chełm, Kolejowa 45A
510 67 13 14

TOP-BUD
Dom pod klucz!
Posadzki (mixokretem)
Tynki (każdy rodzaj)
■ docieplenia (zewnetrzne, wewnętrzne)
■ wykończenie wnętrz
tel. 602 652 247

P.K. TRANS
KOMPLEKSOWE PRZEPROWADZKI
TRANSPORT
TEL: 500-152-192

Złota rączka, elektryk, hydraulik, szybko pomocę w dobrej cenie. Tel. 721 951 592.

Przedświąteczne mycie okien, witryn, szybko, w dobrej cenie. Tel. 721 951 592.

ROLNICTWO
● **MASZYNY**

Kupię wszystkie ciągniki, ładowarki, prasy, przyczepy, kombajny, maszyny, także uszkodzone. Tel. 665 207 084.

Sprzedam. Kombajn Bizon, c. 14 500 zł. Tel. 735 449 249.

● **ZWIERZĘTA**
Sprzedam. Owczarki niemieckie długowłose, 8-tygodniowe z rodowodem, c. 900 zł. Tel. 506 291 700.

Sprzedam. Baran kameński, bezrożny, kozioł anglonubijski, łagodny, duży. Tel. 512 395 552.

Sprzedam. Boki, górniki, szaryki. Tel. 511 726 923.

● **INNE**
Sprzedam. Miód z własnej pasieki. Tel. 603 583 234.

Sprzedam. Sadzonki: brzozy, sosny, olchy, żarnowca, żywokostu. Tel. 512 396 552.

Sprzedam. Drewno opałowe sosna, naprawdę suche, ok. 5 m3, gm. Leśniowice, c. 220 zł/m3. Tel. 517 164 975.

Sprzedam. Ziemniaki z dostawą do domu, transport gratis. Tel. 735 449 249.

Sprzedam. Miód z własnej pasieki, c. 30 zł. Tel. 603 583 234.

Sprzedam. Wysłodki suche, kampania 2024. Tel. 660 067 305.

PRACA
● **DAM PRACĘ**

Przyjmę do pracy mury, tynkarzy z doświadczeniem lub do przyuczenia, Tel. 730 658 803.

● **SZUKAM PRACY**

Mycie okien, zakupy, sprzątanie na terenie Chełma, porządki przedświąteczne. Tel. 519 700 179.

Mycie okien, sprzątanie, wszelkie prace domowe, c. 26 zł/h. Tel. 732 346 662.

Poszukuję pracy fizycznej, koszenie, cięcie, rąbanie drewna lub inne, pilne. Tel. 453 505 297.

Koszenie trawy kosą spalinową, cięcie drewna, rąbanie. Tel. 577 775 818.

Wycinka drzew, krzewów, cięcie drewna, koszenie trawy kosą spalinową. Tel. 666 735 590.

Mycie okien, zakupy, sprzątanie na terenie Chełma, porządki przedświąteczne. Tel. 519 700 179.

Restauracja Gęsie
Sprawki zatrudni kucharza, pomoc kuchenną z doświadczeniem bądź do przyuczenia. Tel. 602 524 400.

BRAMEX
Kowalstwo artystyczne, klasyczne, nowoczesne
Bramy, ogrodzenia, balustrady, kraty
PRODUKCJA, MONTAŻ
tel. 886 156 745

DOM I OGRÓD
● **MEBLE**

Sprzedam. Wersalka po renowacji, jak nowa, możliwy transport, c. 700 zł. Tel. 507 841 669.

Andrzej Lewandowski
SPRZEDAŻ DREWNA
tel. 604 194 022



Sprzedam. Meble młodzieżowe: biurko z nadstawką, szafka c. 450 zł, stan bdb., dywan w stanie dobrym. Tel. 508 160 903.

● **POZOSTAŁE**

Sprzedam. Zestaw kawowy dla 6 osób, fajans ręcznie malowany. Tel. 691 517 696.

Glebogryzarka Grudziądz - 165 cm, kosiarka Słupsk - 165 cm, plug dwuskbowy Grudziądz. Tel. 511 567 355.

PRAWO JAZDY
AM, A1, A2, A, B, BE, C, CE, D
Chełm, Lwowska 24A
OŚRODEK SZKOLENIA KIEROWCÓW
KORONA
Leszek Kaluźniak
tel. Biuro 82 569 90 90

Specjalizujemy się w pracach na wysokościach oraz wynajmie podnośnika koszowego 15 m.

OFERUJEMY

- Mycie i malowanie dachów
- Mycie i odgrzybianie elewacji
- Mycie i impregnacja kostki brukowej
- Prace malarsko budowlane
- Wynajem podnośnika koszowego 15 m
- Wycinka drzew i pielęgnacja zieleni
- Montaż reklam

UP MAX
790 332 224
www.maxup.pl
kontakt@maxup.pl

ZAMÓW OGŁOSZENIE przez **SMS**

KROK 1
Wpisz w telefonie komórkowym dowolnej sieci SMS z treścią ogłoszenia, podając kolejno:
- kod rubryki (wybierając właściwy z listy obok)
- treść ogłoszenia (podać koniecznie numer telefonu kontaktowego, w przypadku stacjonarnego należy wpisać numer kierunkowy)

PRZYKŁAD ST.zwr.Oddam szczeniaczka w dobre ręce.tel. (82) 555-00-33, 012-345-678
Pomiędzy wyrazami w treści ogłoszenia należy robić odstępy. SMS z ogłoszeniem może zawierać maksymalną ilość znaków* włącznie z kodem rubryki (za znak uważamy literę, cyfrę, spację, znak interpunkcyjny itd.)
Nie należy używać polskich znaków (ł, ś, ń, ż, ć, ę, a).

KROK 2
OGŁOSZENIA DROBNE DO 60 ZNAKÓW
Wyślij SMS z treścią ogłoszenia pod numer 74567
Koszt SMS-a 4,92 zł z VAT
W przypadku przekroczenia 60 znaków, ogłoszenie nie będzie zaakceptowane.

OGŁOSZENIA W DZIALE USŁUGI (bez ramki) DO 60 ZNAKÓW
Wyślij SMS z treścią ogłoszenia pod numer 79567
Koszt SMS-a 11,07 zł z VAT
W przypadku przekroczenia 60 znaków, ogłoszenie nie będzie zaakceptowane.

DO 100 ZNAKÓW
Wyślij SMS z treścią ogłoszenia pod numer 91991

Koszt SMS-a 23,37 zł z VAT
W przypadku przekroczenia 100 znaków, ogłoszenie nie będzie zaakceptowane.

OGŁOSZENIA W RAMCE USŁUGI LUB INNE DO 90 ZNAKÓW
Wyślij SMS z treścią pod numer 91991
Koszt SMS-a 23,37 zł z VAT
W przypadku przekroczenia 90 znaków, ogłoszenie nie będzie zaakceptowane.

Po zweryfikowaniu ogłoszenia przez Dział Ogłoszeń pod względem jego zgodności z zasadami określonymi w regulaminie zamieszczania ogłoszeń przez SMS, otrzymasz potwierdzenie przyjęcia lub odrzucenia ogłoszenia.
Ogłoszenie ukaże się w najbliższym poniedziałkowym wydaniu „Super Tygodnia Chełmskiego”, jeżeli wyślesz je do czwartku do godz. 12.00**
Treść ogłoszenia powinna być zgodna z obowiązującym regulaminem Super Tygodnia Chełmskiego.

* W przypadku przekroczenia dopuszczalnej liczby znaków, Dział Ogłoszeń zastrzega sobie prawo do modyfikacji treści ogłoszenia lub jego nieopublikowania.
** Dział ogłoszeń zastrzega sobie prawo do nieopublikowania ogłoszenia w podanym wyżej terminie z powodów technicznych lub w przypadku przesunięcia daty wydania. W takiej sytuacji ogłoszenie zostanie opublikowane w pierwszym możliwym terminie.
Opłata z tytułu przesłania niezgodnego SMS-a nie podlega zwrotowi.
Wszelkie uwagi, pytania oraz reklamacje prosimy kierować na adres:
Biuro Reklam i Ogłoszeń, 22-100 Chełm, ul.: Lubelska 31
tel. 82 565 27 05
e-mail: reklama@supertydzien.pl

NAZWA	PREFIKS	BRAMKI	TARYFY	LICZBA ZNAKÓW
Ogłoszenie DROBNE	ST	74567	4,92 PLN z VAT	do 60
Ogłoszenie USŁUGI BEZ RAMKI	ST	79567	11,07 PLN z VAT	do 60
		91991	23,37 PLN z VAT	do 100
Ogłoszenie USŁUGI LUB INNE W RAMCE	STC	91991	23,37 PLN z VAT	do 90

RUBRYKI	
KATEGORIA	PREFIKS
motoryzacja	mot
kupię	kp
zamienię	zam
wynajmę	wyn
usługi	usl
sprzedam nieruchomości	spn
sprzedam inne	spi
zwierzęta	zwr
inne	i
zdrowie i medycyna	zim
rolnicze	rol
nauka	nk
szukam pracy	sp
dam pracę	dp

PROFESJONALIŚCI W NIERUCHOMOŚCIACH I KREDYTACH

Chcesz **SPRZEDAĆ** lub **KUPIĆ**
MIESZKANIE, DOM,
a może **DZIAŁKĘ?**

ZRÓB TO Z NAMI!
Zadzwoń, aby dowiedzieć się więcej!



Darmowa konsultacja na
temat twojej nieruchomości



Patrycja
Szmagałska
518 524 828



Jonatan
Urban
885 851 148



Karolina
Hurko
665 751 038



Marta
Worobj
885 851 163

Które urządzenia zużywają najwięcej prądu?

Rachunki za prąd spędzają nam często sen z powiek. Aby je zmniejszyć, staramy się w naszych domostwach oszczędzać energię elektryczną. Podpowiadamy, jakie urządzenia zużywają najwięcej prądu i kto może skorzystać z programu „Mój Prąd 6.0”.

Nasze rachunki za prąd rosną. Co więcej, nadal będą rosły. Eksperti nie mają wątpliwości, a rząd to potwierdza. Dlatego musimy bacznie przyglądać się zużyciu prądu w naszych domach. Lodówka, telewizor, pralka, zmywarka, kuchenka – to tylko niektóre urządzenia, z których na co dzień korzystamy, a które zużywają energię elektryczną. Warto wiedzieć, które najwięcej.

Kuchenka elektryczna i indukcyjna

Kuchenka elektryczna jest najbardziej energochłonnym sprzętem domowym. Rocznie może nas kosztować 1598,40 zł. Ta kwota może się zmieniać w zależności od tego, jak często

jej używamy i co na niej przygotowujemy. Natomiast kuchenka indukcyjna cieszy się rosnącym powodzeniem klientów, ale i kosztuje. Według firmy Enerad, która zbadała zużycie sprzętów ADG i RTV, rachunek może wynieść 1261,44 zł.

Na liście znalazł się również czajnik elektryczny. Jest praktyczniejszy niż tradycyjny model, ale ta wygoda kosztuje. Rachunek za jego używanie wynosi 315,36 zł rocznie. Oczywiście może być nieco niższy lub wyższy. To zależy od częstotliwości jego używania. A jak rzecz ma się w przypadku zmywarki? To prawda, że dzięki niej oszczędzamy wodę, ale zużywamy prąd. Rocznie kosztuje



fot. Republica/Pixabay

nas 282,96 zł. Pod lupę została też wzięta suszarka do prania. Z wyliczeń Enerad wynika, że rocznie w przeciętnym gospodarstwie domowym zużywa energię wartą 253,80 zł.

Oszczędzanie prądu to także dobre nawyki. Jednym z nich jest wyłączanie oświetlenia po wyjściu z pomieszczenia czy wyjmowanie z gniazdka ładowarki po zakończeniu ładowania sprzętu. Warto też wymienić żarówki na energooszczędne oraz korzystać ze światła dziennego. Jeśli pracujesz zdalnie, ustaw biurko przy oknie, aby zapewnić miejscu pracy jak największy dopływ światła. Za pomocą rolet moż-

na regulować poziom oświetlenia pomieszczenia, a używając punkтового oświetlenia elektrycznego (np. lampek) - zużyć znacznie mniej energii niż w przypadku żyrandoli z wieloma żarówkami.

Mój Prąd 6.0

Program „Mój Prąd 6.0” jest w tej edycji z superbudżetem. Początkowo było to 400 milionów złotych. Budżet jednak zwiększono i wynosi teraz 1,25 miliarda zł. Dzięki temu program oferuje wsparcie finansowe dla instalacji fotowoltaicznych, magazynów energii elektrycznej i ciepłej dla większej

liczby osób.

Program jest finansowany z Funduszy Europejskich na Infrastrukturę, Klimat i Środowisko (FEnIKS) na lata 2021-2027. Nabór wniosków w szóstej edycji programu „Mój Prąd” potrwa do 20 grudnia 2024 roku lub do momentu wyczerpania dostępnych pieniędzy. Program skierowany jest do prosumentów, którzy zainwestowali w instalacje fotowoltaiczne po 1 stycznia 2021 roku i rozliczają się w systemie net-billing. Przewidziane dofinansowanie obejmuje do 7 tys. zł na mikroinstalacje fotowoltaiczne w przypadku inwestycji w magazyn energii lub magazyn ciepła. Jeżeli inwestycja nie obejmuje magazynów, kwota wynosi 6 tys. zł. Dodatkowo prosumenci mogą otrzymać do 5 tys. zł na magazyn ciepła o minimalnej pojemności 20 dm sześć. oraz do 16 tys. zł na magazyn energii elektrycznej o pojemności co najmniej 2 kWh.

News4Media,
Justyna Lesiuk-Klujewska

MIESZKANIE W CHEŁMIE 74m²
379 000 PLN



tel. 665 751 038

MIESZKANIE W CHEŁMIE 38m²
235 000 PLN



tel. 665 751 038

DZIAŁKA BUDOWLANA
DEPUŁYCZE
130 000 PLN



tel. 665 751 038

DZIAŁKA BUDOWLANA 23 ar
W SIEDLISZCZU
70 000 PLN

tel. 885 851 163

OŚRODEK KUBUSÓWKA
W OKUNINIE
1 800 000 PLN



tel. 518 524 828

GOSPODARSTWO
ROLNE 6 HA JAŚLIKÓW
600 000 PLN



tel. 885 851 163

DUŻA REZYDENCJA
DO ADAPTACJI
499 000 PLN



tel. 885 851 148

LOKAŁ 120m²
PRZY UL. SZYMANOWSKIEGO
750 000 PLN



tel. 518 524 828

DOM LISZNO KOLONIA
300 000 PLN



tel. 885 851 163

DZIAŁKI INWESTYCYJNE
ŚWIERSZCZÓW KOLONIA
380 000 PLN

tel. 885 851 163

MIESZKANIE Z DZIAŁKĄ
275 000 PLN



tel. 885 851 148

DOM STAN DEWELOPERSKI
VILLA PARK
630 000 PLN



tel. 885 851 163

PIĘKNY DOM
W HORODYSKU
460 000 PLN



tel. 885 851 148

DOM SIELEC
259 000 PLN



tel. 885 851 163

APARTAMENT W CHEŁMIE
135m²
725 000 PLN



tel. 518 524 828

DOM UL. BRONIEWSKIEGO
890 000 PLN

tel. 665 751 038

DOM W NOWINACH
299 000 PLN



tel. 665 751 038

DZIAŁKA BUDOWLANA
ŻÓŁTAŃCE
101 000 PLN



tel. 665 751 038

DOMEK MACIEJÓW
150 000 PLN



tel. 885 851 163

MIESZKANIE
KAPŁONOSY KOLONIA
115 000 PLN



tel. 885 851 163

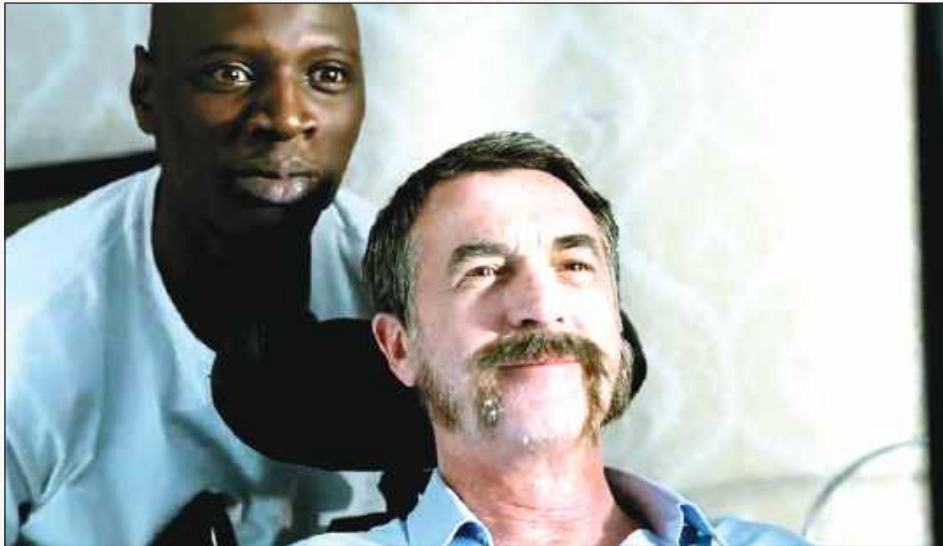
PIĘKNY DOM
W WÓLCIE OKOPSkiej
890 000 PLN



tel. 665 751 038

TV tydzień chełmski PROGRAM

Program telewizyjny 25.11 – 1.12.2024



Nietykalni

TVN, sobota 30.11, godz. 19.45

Paryż. Pochodzący z Senegalu Driss (Omar Sy) właśnie wyszedł z więzienia i usiłuje zdobyć prawo do zasiłku. By go uzyskać, musi udowodnić, że próbował znaleźć pracę. W ten sposób trafia do sparaliżowanego milionera Philippe'a (François Cluzet), który wymaga stałej opieki i poszukuje nowego pielęgniarza. W przeciwieństwie do wielu innych kandydatów Driss nie stara się zrobić na potencjalnym pracodawcy dobrego wrażenia. Wyraźnie nie zależy mu na otrzymaniu posady, a wyłącznie na podpisie. Zaskoczony jego bezpośredniością i sposobem bycia niepełnosprawny konieser sztuki proponuje mu posadę. Wkrótce Driss zamieszkuje w luksusowej posiadłości bogacza. Mimo że nie ma kwalifikacji ani doświadczenia, okazuje się doskonałym opiekunem i asystentem. Obecność energicznego i pewnego siebie Drissa wpływa pozytywnie na wszystkich mieszkańców domu, włącznie z Philippe'em, jego niepokorną córką Elisą (Alba Gaia Bellugi) i służącą Yvonne (Anne Le Ny). Z czasem między niewykształconym chłopakiem z blokowiska a bogaczem arystokratycznego pochodzenia rodzi się przyjaźń.

Dzień patriotów

TVP 1, sobota 30.11, godz. 21.20

14 kwietnia 2013 roku. Sierżant Tommy Saunders aresztuje podejrzanego. Policjantowi nie udaje się przekonać komisarza Eda Davisa, by następnego dnia zwolnił go z pracy przy organizacji bostońskiego maratonu. Podczas biegu bracia Dzhokhar i Tamerlan Tsarnaev detonują dwie bomby, wywołując panikę wśród uczestników oraz publiczności. W zamachu ranna zostaje m.in. pewna młoda para. Patrick Downes i Jessica Kensky trafiają do różnych szpitali. Lekarze z obu placówek medycznych podejmują decyzję o amputacji nóg u swoich pacjentów. Inny poszkodowany to Steve Woolfenden, ojciec rodziny. W wyniku zamieszania wywołanego eksplozjami traci z oczu synka, Leo. Na szczęście funkcjonariusze zabierają malucha do bezpieczniejszej strefy. Tymczasem na miejsce przybywają agent specjalny FBI, Richard DesLauriers, i komisarz Ed Davis. Wszczynają postępowanie, zaczynają szukać śladów.

Mamma Mia: Here We Go Again!

Polsat, niedziela 1.12, godz. 19.55

Sophie przygotowuje się do uroczystego otwarcia hotelu na greckiej wyspie Kalokairi. Powstał on na cześć zmarłej rok wcześniej Donny. Z tej okazji spotyka się z jej przyjaciółkami, Rosie i Tanyą. W trakcie przygotowań do wydarzenia wspomina młodość matki oraz to, jak poznała ona przyszłego męża, Sama, a także byłych partnerów, Harry'ego i Billa. Wkrótce Sophie mówi Sky'owi, że jest w ciąży. Dzięki temu zaczyna odczuwać szczególną więź z Donną, która została samotną matką w młodym wieku. Tymczasem na otwarciu hotelu zjawia się nieproszona babcia dziewczyny - Ruby.

Zmierzch

TVN, niedziela 1.12, godz. 20.40

Rodzice 17-letniej Belli Swan rozwiedli się, gdy ta była jeszcze dzieckiem. Teraz jej matka ponownie wychodzi za mąż, a zamknięta w sobie dziewczyna zamieszkuje z dawno niewidzianym ojcem Charliem (Billy Burke), który jest szeryfem w niewielkim miasteczku. W nowej szkole nastolatka od razu zwraca uwagę na przystojnego Edwarda Cullena. Nienaturalnie blady, posiadający dar czytania w ludzkich myślach chłopak nie chce jednak nawiązywać bliższej znajomości ani z nią, ani z nikim innym. W nadziei, że to odstraszy Bellę, Edward wyznaje jej, że jest wampirem i wraz z całą rodziną od wieków żywi się zwierzęcą krwią. Ta szokująca prawda bynajmniej nie zraża zakochanej dziewczyny. Ona i Cullen stają się nierozłączni. Ich miłości zagraża jednak pierwotny drapieżny instynkt, nad którym chłopakowi coraz trudniej zapanować. W otoczeniu pary zjawiają się też żądni ludzkiej krwi wędrowcy: Laurent, James i Victoria, którym młodzi kochankowie muszą stawić czoła.

Herkules

TVP 2, niedziela 1.12, godz. 20.55

Ziemia 14 tys. lat temu. Nękany demonami przeszłości Herkules błąka się po świecie. Syn Zeusa i śmiertelniczki w życiu doświadczył tylko cierpienia. Krążą o nim legendy. Po wykonaniu dwunastu prac przyjmuje krwawe zlecenia, które przynoszą mu ukojenie. Stał się najemnikiem opłacanym złotem i musi dbać o reputację. Hero-sowi towarzyszą inni straceńcy, których łączy zamiłowanie do wojny oraz stąpania na krawędzi życia i śmierci.



TVP 1

- 7.00 Transmisja Mszy Świętej
7.30 Studio Raban - magazyn
8.00 Akacja 38 (476) - serial
8.50 Ranczo s.IX (107) - serial
9.45 Komisarz Alex (162) - serial
10.45 Ojciec Mateusz (137) - serial
11.35 Korona królów. Jagiellonowie (236) - serial
12.10 Agrobiznes
12.35 Magazyn Rolniczy
12.50 Serengeti - Przywództwo
14.00 Wichrowe wzgórze (55) - serial
14.55 Jaka to melodia?
15.35 Gra słów. Krzyżówka
16.05 Dziedzictwo (414) - serial
17.00 Teleexpress, Pogoda
17.20 Jaka to melodia?
17.55 Klan (4416) - telenowela
18.25 Reporterzy - magazyn
18.45 Akacja 38 (504) - serial
19.30 Program informacyjny 19.30
19.55 Pytanie dnia
20.10 Sport, Pogoda
20.30 Teatr Telewizji - Miłość - spektakl teatralny, reż. Błażej Peszek, wyk. Jan Peszek, Anna Polony
22.10 Świat bez fikcji - Zwycięstwo za wszelką cenę
23.15 Balans bieli - magazyn
0.00 Nie jesteśmy aniołami - komedia, USA, reż. Neil Jordan, wyk. Robert De Niro, Demi Moore, Sean Penn
1.55 Pokolenie - dramat, reż. Andrzej Wajda, wyk. Tadeusz Łomnicki, Urszula Modrzyńska, Tadeusz Janczar, Ryszard Kotys, Janusz Paluszkiewicz
3.30 Jaka to melodia?
4.20 Tacy byliśmy

POLSAT

- 6.00 Nowy dzień z Polsat News
8.30 Malanowski i Partnerzy
9.30 Sekrety rodziny
10.30 Dlaczego ja?
11.30 Gliniarze
14.35 Dlaczego ja?
15.50 Wydarzenia, Pogoda
16.20 Interwencja
16.30 Na ratunek 112
17.00 Gliniarze
18.00 Pierwsza miłość
18.50 Wydarzenia, Sport, Pogoda
19.18 Gość Wydarzeń
19.40 Uroczysko



- 20.20 Szybcy i wściekli 7 - film sensacyjny, USA, Chiny, Japonia, 2015, reż. James Wan, wyk. Vin Diesel, Paul Walker, Jason Statham, Dwayne Johnson, Michelle Rodriguez, Kurt Russell
23.10 Ścigani - film sensacyjny, USA, Niemcy, 2008, reż. Timur Bekmambetov, wyk. Angelina Jolie, James McAvoy, Morgan Freeman, Terence Stamp, Thomas Kretschmann
1.40 Dług - dramat sensacyjny, Polska, 1999, reż. Krzysztof Krauze, wyk. Robert Goner, Jacek Borcuch, Andrzej Chyra, Cezary Kosiński, Krzysztof Gordon, Agnieszka Warchulska
3.50 Zjedź Alaskę

SUPER POLSAT

- 6.05 Wydarzenia wieczorne
7.00 Na ratunek 112
8.30 TOP CHEF 10.00 Wydarzenia 24
10.30 SuperLudzie 11.30 Świat według Kiepskich 14.05 Ninja Warrior Polska 16.00 TOP CHEF 17.30 Świat według Kiepskich 20.00 Bitwa o palety 21.00 Strzelec wyborowy - film sensacyjny, USA, 2005, reż. Marcus Adams, wyk. Wesley Snipes, Emma Samms, William Hope, Anthony Warren 23.00 W cywilu 5: Pole bitwy - film sensacyjny, USA, 2017, reż. James Nunn, wyk. Mike "The Miz" Mizanin, Anna Van Hooft 1.00 Bitwa o palety 2.00 Świat według Kiepskich 4.00 Nasz nowy dom

STOPKLATKA

- 8.55 Jednostka Specjalna "Dunaj" - serial 9.55 Komisarz Rex - serial 11.55 Katastrofy w przestworzach 15.55 Kojak - serial 18.05 Komisarz Rex - serial 19.05 Hudson i Rex - serial 20.00 Ballistic - film sensacyjny 21.55 Uprowadzenie - film sci - f 23.50 Święci z Bostonu - film sensacyjny

TVP 2

- 4.35 Na dobre i na złe (908) - serial
5.30 M jak miłość (1708) - serial
6.25 Opieka nad rodziną pacjenta hospicyjnego
6.55 Barwy szczęścia (3078) - serial
7.30 Pytanie na śniadanie
8.45 Serwis Info
11.15 Okrasa famie przepisy
11.50 W poszukiwaniu dobrego filmu - magazyn
12.30 Koło fortuny - teleturniej
13.15 Miłość i nadzieja (78) - serial
14.05 Va Banque (839) - teleturniej
14.35 Na sygnale (634) - serial
15.05 Na dobre i na złe (934) - serial
16.00 Koło fortuny - teleturniej
16.35 Familiada - teleturniej
17.20 Miłość i nadzieja (79) - serial
18.15 Va Banque (840) - teleturniej
18.50 Jeden z dziesięciu - teleturniej
19.30 Barwy szczęścia (3078) - serial
20.05 Barwy szczęścia (3079) - serial
20.40 Kulisy serialu
20.55 M jak miłość (1830) - serial
21.55 Na sygnale (635) - Chłopaki naprawdę nie płaczą - serial
22.30 Krew z krwi (6) - serial
23.25 Po miłość - dramat obyczajowy, reż. Andrzej Mańkowski, wyk. Jowita Budnik, Artur Dziurman, Mamadou Ba, Patrycja Ziniewicz
1.05 O mnie się nie martw (8) - serial
2.05 Umysł w ogniu - film fabularny, USA, reż. Gerard Barrett, wyk. Carrie - Anne Moss, Richard Armitage, Thomas Mann, Chloe Grace Moretz
3.40 Rodzinka.pl - serial
4.10 Zakończenie dnia

TVN

- 5.40 Uwaga!
5.55 Ukryta prawda
6.50 Kuchenne rewolucje
7.45 Dzień Dobry TVN
11.20 Kuchenne rewolucje
12.15 Ukryta prawda
13.20 Ukryta prawda
14.20 Detektywi - serial
15.25 Kuchenne rewolucje
16.35 Ukryta prawda
17.40 Detektywi
18.38 Kroniki Pucharu Świata w skokach narciarskich
18.40 Sport, Pogoda, Fakty
19.40 Uwaga!
20.00 Doradca smaku
20.10 Na Wspólnej - serial
20.50 Milionerzy



- 21.30 12 godzin - film sensacyjny, USA 2012, reż. Simon West, wyk. Nicolas Cage, Malin Akerman, Josh Lucas
23.35 Poskromienie złoŹnicy - komedia romantyczna, Polska 2022, reż. Anna Wierczur, wyk. Magdalena Lamparska, Mikołaj Roznerski, Piotr Cyrwus, Tomasz Sapryk, Dorota Stańska, Elżbieta Trzakoś
2.00 Co za tydzień
2.40 Szpital - program obyczajowy
3.40 Uwaga!

TVP SPORT

- 6.15 Międzynarodowy Puchar Polski Strongman 2024 - Rzeszów 7.15 Piłka nożna: Lech Poznań - GKS Katowice 9.20 IO Paryż 2024 - Sermierka 10.15 Sportowy top tygodnia 11.15 Koszykówka mężczyzn - eliminacje ME 2025: Estonia - Polska 13.10 Piłka nożna: Podbeskidzie Bielsko - Biała - Pogoń Grodzisk Mazowiecki 15.10 Magazyn 2. ligi piłkarskiej 15.55 Piłka nożna: Polonia Warszawa - Ruch Chorzów 18.00 Betclik 1. liga magazyn 18.55 Piłka nożna: Miedź Legnica - Wisła Płock 21.00 Betclik 1. liga magazyn 21.35 GOL 22.55 Sportowy Wieczór 23.35 Piłka nożna. Liga Mistrzów - Skróty meczów

TV 4

- 9.00 Dlaczego ja? 11.00 Trudne sprawy 14.00 Policjantki i Policjanci 15.00 Na ratunek 112 16.00 Policjantki i Policjanci 18.00 Łowcy Skarbów 19.00 Policjantki i Policjanci 20.00 Malanowski. Nowe rozdanie 20.30 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny 21.40 Equilibrium - film sci - fi 23.50 Krwawy biznes - film akcji

PONIEDZIAŁEK, 25.11

TVN 7

- 5.10 Szkoła - program obyczajowy
7.10 Szpital - program obyczajowy
8.15 Ukryta prawda
11.25 W - 11 Wydział Śledczy - program kryminalny
12.50 Detektywi
13.50 Opowieści małżeńskie
14.50 Sędzia Anna Maria Wesołowska
16.55 Wycieczkowiec
17.55 Szpital - program obyczajowy
18.55 Ukryta prawda
20.00 Wycieczkowiec
21.00 Kler - film obyczajowy, Polska 2018, reż. Wojciech Smarzowski, wyk. Arkadiusz Jakubik, Robert Więckiewicz, Jacek Braciak, Joanna Kulig, Janusz Gajos
23.50 Sherlock Holmes: Gra cieni - film sensacyjny, USA 2011, reż. Guy Ritchie, wyk. Robert Downey Jr, Jude Law, Noomi Rapace, Rachel McAdams, Jared Harris, Stephen Fry
2.35 Mówię Wam
3.15 Żyjąc z potworem
4.20 Druga strona medalu

TV PULS

- 6.00 Nash Bridges - serial
8.00 Kobra - oddział specjalny - serial
9.00 Unforgettable: Zapisane w pamięci - serial
10.00 Zaklinaczka duchów - serial
11.00 Nie igraj z aniołem - serial
12.55 Zaklinaczka duchów - serial
13.50 Unforgettable: Zapisane w pamięci - serial
14.50 Lombard: Życie pod zastaw
15.50 Ranczo - serial
18.00 Lombard: Życie pod zastaw
20.00 Angielska robota - film kryminalny, USA, Wielka Brytania, Australia 2008, reż. Roger Donaldson, wyk. Jason Statham, Saffron Burrows, Stephen Campbell Moore
22.15 Joker - dramat sensacyjny, USA 2015, reż. Simon West, wyk. Dominik Garcia, Hope Davis, Jason Statham
0.00 Odrzut - film akcji, Kanada 2011, reż. Terry Miles, wyk. Danny Trejo, Keith Jardine, Lochlyn Munro, Serinda Swan
2.00 Dzielnica strachu - serial
3.00 Lombard: Życie pod zastaw

TRWAM

- 16.10 Sanktuaria polskie 16.30 Porady Medyczne Bonifratrów 17.00 Świadkowie 17.30 Spotkanie Rodziny Radia Maryja 20.00 Informacje dnia 20.20 Różaniec 20.50 Myśląc Ojczyzna 21.00 Apel Jasnogórski 21.20 Informacje dnia 21.40 Polski Punkt Widzenia 22.00 Z wędką nad wodę 22.30 Filmowe Zyciorysy PL 23.00 Matusia - siostra Matylda Getter 0.00 Słowo życia 0.05 Świat w obrazach 0.10 Informacje dnia 0.30 Spotkanie Rodziny Radia Maryja 3.00 Informacje dnia 3.20 Różaniec 3.50 Myśląc Ojczyzna 4.00 Apel Jasnogórski 4.20 Informacje dnia 4.40 Polski Punkt Widzenia

TTV

- 5.10 Lotnisko 6.10 Express 6.30 Diabelnie boskie - serial 7.00 Ukryta prawda 8.00 Szpital - program obyczajowy 10.00 Detektywi 11.00 Zakup w ciemno 12.00 Życie na kredycie 12.35 Damy i wieśniaczki. PL 13.35 Gogglebox. Przed telewizorem 14.35 Zapukaj do moich drzwi - telenowela 15.45 Express 16.05 Zakup w ciemno 17.15 DeFacto 17.45 Express 18.00 Sport 18.05 Życie na kredycie 18.40 Nic do zgłoszenia 19.45 Express 20.05 Zakup w ciemno 21.10 Życie na kredycie 21.45 Express 22.00 Gogglebox. Przed telewizorem 0.00 Damy i wieśniaczki. PL 1.00 99 - Gra o wszystko. VIP

TV 6

- 9.00 Kobra - oddział specjalny 12.00 Detektywi w akcji 13.05 Więzienie 14.00 Septagon 15.00 Policjantki i Policjanci 16.00 Kobra - oddział specjalny 17.00 Magnum: Detektyw z Hawajów 18.00 Strażnik Teksasu 20.00 CSI: Kryminalne zagadki Nowego Jorku 22.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny

TVP 1 **TVP 1**

7.00 Transmisja Mszy Świętej
7.30 Kościół z bliska
8.00 Akacja 38 (477) - serial
8.50 Ranczo s.IX (108) - serial
9.45 Komisarz Alex (163) - serial
10.45 Ojciec Mateusz (138) - serial
11.35 Korona królów. Jagiellonowie (237) - serial
12.10 Agrobiznes
12.35 Magazyn Rolniczy
13.00 Najpiękniejsze krajobrazy świata - Lake District
14.00 Wichrowe wzgórze (56) - serial
14.55 Jaka to melodia?
15.35 Gra słów. Krzyżówka
16.05 Dziedzictwo (415) - serial
17.00 Teleexpress, Pogoda
17.20 Jaka to melodia?
17.55 Klan (4417) - telenowela
18.25 Reporterzy - magazyn
18.45 Akacja 38 (505) - serial
19.30 Program informacyjny 19.30
19.55 Pytanie dnia
20.10 Sport, Pogoda
20.30 Korona królów. Jagiellonowie (238) - serial
21.05 Na tropach przeszłości (2) - serial
22.05 Magazyn Ekspresu Reporterów
23.10 Podchorążowie '81. Powrót
0.20 Zwerbowana miłość - dramat, reż. Tadeusz Król, wyk. Robert Więckiewicz, Joanna Orleańska, Sonia Bohosiewicz
2.00 Blue Jasmine - komediodramat, USA, reż. Woody Allen, wyk. Cate Blanchett, Alec Baldwin, Sally Hawkins
3.50 Film dok.
5.00 Zakończenie dnia

POLSAT

6.00 Nowy dzień z Polsat News
8.30 Malanowski i Partnerzy
9.30 Sekrety rodziny
10.30 Dlaczego ja?
11.30 Gliniarze
14.35 Dlaczego ja?
15.50 Wydarzenia, Pogoda
16.20 Interwencja
16.30 Na ratunek 112
17.00 Gliniarze
18.00 Pierwsza miłość
18.50 Wydarzenia, Sport, Pogoda
19.20 Gość Wydarzeń
19.40 Uroczysko



20.10 **HIT** Transformers: Ostatni rycerz - film sci-fi, USA, Kanada, 2017, reż. Michael Bay, wyk. Mark Wahlberg, Laura Hadcock, Anthony Hopkins, Josh Duhamel, Santiago Cabrera, Isabela Merced, Stanley Tucci
23.40 **HIT** Looper - Pętla czasu - thriller, sci-fi, USA, 2012, reż. Rian Johnson, wyk. Joseph Gordon-Levitt, Bruce Willis, Emily Blunt, Jeff Daniels, Paul Dano, Piper Perabo
2.10 Skazaniec - dramat kryminalny, USA, 2008, reż. Ric Roman Waugh, wyk. Stephen Dorff, Val Kilmer, Marisol Nichols, Anne Archer, Larnell Stovall, Sam Shepard, Harold Perrineau

SUPER POLSAT

6.05 Wydarzenia wieczorne 6.45 SuperLudzie Extra 7.00 Na ratunek 112 8.30 TOP CHEF 10.00 Wydarzenia 24 10.30 SuperLudzie 11.30 Świat według Kiepskich 14.05 Ninja Warrior Polska 16.00 TOP CHEF 17.30 Świat według Kiepskich 20.00 Bitwa o palety 21.00 Spadaj, tato - komedia, USA, 2012, reż. Sean Anders, wyk. Adam Sandler, Andy Samberg, Leighton Meester, Justin Wever 23.20 Łzy słońca - dramat wojenny, USA, 2003, reż. Antoine Fuqua, wyk. Bruce Willis, Cole Hauser, Monica Bellucci, Eamonn Walker, Johnny Messner, Tom Skeritt 2.00 Bitwa o palety 3.00 Świat według Kiepskich

STOPKLATKA **STOPKLATKA**

6.00 Scena Śmiechu 6.45 Matki, żony i kochanki - serial 8.55 Jednostka Specjalna "Dunaj" - serial 9.55 Komisarz Rex - serial 11.55 Katastrofy w przestworzach 15.55 Kojak - serial 18.05 Komisarz Rex - serial 19.05 Hudson i Rex - serial 20.00 Fiks - komedia sensacyjna 21.50 Stan gry - dramat kryminalny

TVP 2 **TVP 2**

4.35 Na dobre i na złe (909) - serial
5.35 M jak miłość (1709) - serial
6.25 Nasza historia - reportaż
6.55 Barwy szczęścia (3079) - serial
7.30 Pytanie na śniadanie
8.45 Serwis TVP INFO
11.20 Magiczne Podhale z Sebastianem Karpiem Bułecką
11.55 ZdroWY Plan
12.30 Koło fortuny - teleturniej
13.15 Miłość i nadzieja (79) - serial
14.05 Va Banque (840) - teleturniej
14.35 Na sygnale (635) - Chłopaki naprawdę nie płaczą - serial
15.05 M jak miłość (1830) - serial
16.00 Koło fortuny - teleturniej
16.35 Familiada - teleturniej
17.20 Miłość i nadzieja (80) - serial
18.15 Va Banque (841) - teleturniej
18.50 Jeden z dziesięciu - teleturniej
19.30 Barwy szczęścia (3079) - serial
20.05 Barwy szczęścia (3080) - serial
20.40 Kulisy serialu
20.55 M jak miłość (1831) - serial
21.55 Na sygnale (636) - Statystycznie rzecz biorąc - serial
22.30 Głina (7) - serial
23.30 Jackie - film fabularny, Chile, Francja, USA, reż. Pablo Larraín, wyk. Natalie Portman, Peter Sarsgaard, Greta Gerwing
HIT Need for Speed - film fabularny, USA, Indie, reż. Scott Waugh, wyk. Aaron Paul, Dominic Cooper, Michael Keaton, Imogen Poots, Rami Malek
3.35 San Francisco - światowa stolica nowych technologii
4.30 Zakończenie dnia

TVN

5.40 Uwaga!
5.55 Ukryta prawda
6.50 Kuchenne rewolucje - program kulinarno - rozrywkowy
7.45 Dzień Dobry TVN
11.20 Kuchenne rewolucje - program kulinarno - rozrywkowy
12.15 Ukryta prawda
13.20 Ukryta prawda
14.20 Detektywi - serial
15.20 Doradca smaku
15.30 Kuchenne rewolucje - program kulinarno - rozrywkowy
16.35 Ukryta prawda
17.40 Detektywi
18.40 Sport, Pogoda, Fakty
19.40 Uwaga!
20.00 Doradca smaku
20.10 Na Wspólnej - serial
20.50 Milionerzy



21.30 **HIT** Dziewczyna z pociągu - film sensacyjny, Wielka Brytania, Indie 2016, reż. Tate Taylor, wyk. Emily Blunt, Haley Bennett, Rebecca Ferguson, Justin Theroux, Luke Evans
23.50 **HIT** Superwizjer 0.25 Czas na Show. Drag Me Out 1.25 Śpiąc od świateł - miniserial 2.45 Szpital - program obyczajowy 3.45 Uwaga!
4.05 Nauka jazdy
4.40 Recepta na stary dom

TVP SPORT

5.50 Międzynarodowy Puchar Polski Strongman 2024 - Boszkowo 6.55 Koszykówka mężczyzn - eliminacje ME 2025 Estonia - Polska 8.55 IO Paryż 2024 - Koszykówka kobiet. Finał: Francja - USA 11.10 Betclik 1. liga magazyn (17) 12.05 Piłka nożna: Miedź Legnica - Wisła Płock 14.05 Betclik 1. liga magazyn (17) 14.35 Piłka nożna - Ekstraklasa - 16. kolejka: Lech Poznań - GKS Katowice 16.40 GOL - magazyn 18.05 Koszykówka mężczyzn - eliminacje ME 2025: Niemcy - Szwecja 20.05 Retro w TVP Sport 22.00 Sportowy Wieczór 22.45 Boks - Gala PZB Suzuki Boxing Night 31, Kraków

TV 4

11.00 Trudne sprawy 14.00 Policjanci i Policjanci 15.00 Na ratunek 112 16.00 Policjanci i Policjanci 18.00 Łowcy Skarbów 19.00 Policjanci i Policjanci 20.00 Magnum: Detektyw z Hawajów 20.30 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny 21.40 Wyspa przetrwania - horror 23.25 Wpół do śmierci 2 - film sensacyjny

WTOREK, 26.11

TVN 7

5.10 Szkoła - program obyczajowy
6.10 Szkoła - program obyczajowy
7.10 Szpital - program obyczajowy
8.15 Ukryta prawda
11.25 W - 11 Wydział Śledczy - program kryminalny
12.50 Detektywi
13.50 Opowieści małżeńskie
14.50 Sędzia Anna Maria Wesołowska
16.55 Wycieczkowiec
17.55 Szpital - program obyczajowy
18.55 Ukryta prawda
20.00 Wycieczkowiec
21.00 **HIT** Niebezpieczny - film sensacyjny, USA 2021, reż. David Hackl, wyk. Scott Eastwood, Kevin Durand, Famke Janssen, Tyrese Gibson, Mel Gibson
23.10 Doktor Sen - horror, Wielka Brytania, USA 2019, reż. Mike Flanagan, wyk. Ewan McGregor, Rebecca Ferguson, Kyliegh Curran, Cliff Curtis, Zahn McClarnon
2.15 Żyjąc z potworem
3.15 Krwawa układanka
4.15 Druga strona medalu

TV PULS

6.00 Nash Bridges - serial
8.00 Kobra - oddział specjalny - serial
9.00 Unforgettable: Zapisane w pamięci - serial
10.00 Zaklinaczka duchów - serial
11.00 Nie igraj z aniołem - serial
12.55 Zaklinaczka duchów - serial
13.50 Unforgettable: Zapisane w pamięci - serial
14.50 Lombard: Życie pod zastaw
15.50 Ranczo - serial
18.00 Lombard: Życie pod zastaw
20.00 Wykidajło - film akcji, USA 1989, reż. Rowdy Herrington, wyk. Ben Gazzara, Kelly Lynch, Kevin Tighe, Patrick Swayze, Sam Elliott
22.20 Czarny pies - film sensacyjny, USA, Wielka Brytania, reż. Kevin Hooks, wyk. Brenda Strong, Brian Vincent, Gabriel Casseus, Patrick Swayze
0.05 Operacja "Wilk morski" - thriller, USA 2022, reż. Steven Luke, wyk. Andrew Stecker, Apostolos Giliarmis, Dolph Lundgren, Frank Grillo
2.00 Dzielnica strachu - serial

TRWAM

16.10 Jestem mamą 16.25 Przyroda w Obiektywie 16.40 Zdrowie z Bożej Apteki 16.55 Jej misja trwa 17.10 Prosto o gospodarce 17.30 Zostań Żołnierzem RP 17.45 Muzyczne chwile 17.55 Poczet Wielkich Polaków 18.00 Anioł Pański 18.05 Informacje dnia 18.15 Rozmowy niedokończone 19.25 Święty na każdy dzień 19.30 Każdy maluch to potrafi 19.45 Modlitwa z telefoniznym udziałem dzieci 20.00 Informacje dnia 20.20 Różaniec 20.50 Myśląc Ojczyzna 21.00 Apel Jasnogórski 21.20 Informacje dnia 21.40 Polski Punkt Widzenia 22.00 Święta Teresa z Lisieux 23.00 Ślusarna walka

TTV

5.05 Dobra robota 6.05 Sport 6.10 Express 6.30 Diabelnie boskie - serial 7.00 Ukryta prawda 8.00 Szpital - program obyczajowy 10.00 Detektywi 11.00 Zakup w ciemno 12.00 Życie na kredycie 12.35 Damy i wieśniaczki. Ukraina 13.35 Gogglebox. Przed telewizorem 14.35 Zapukaj do moich drzwi - telenowela 15.45 Express 16.05 Zakup w ciemno 17.15 DeFacto 17.45 Express 18.00 Sport 18.05 Życie na kredycie 18.40 Nic do zgłoszenia 19.45 Express 20.05 Zakup w ciemno 21.10 Życie na kredycie 21.45 Express 22.00 Nic do zgłoszenia 23.00 99 - Gra o wszystko. VIP 0.00 Lotnisko 1.00 Wyburzacz

TV 6

9.00 Kobra - oddział specjalny 12.00 Detektywi w akcji 13.05 Więzienie 14.00 Septagion 15.00 Policjanci i Policjanci 16.00 Kobra - oddział specjalny 17.00 Magnum: Detektyw z Hawajów 18.00 Strażnik Teksasu 20.00 Agenci NCIS: Los Angeles 22.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny 0.05 Krejzi Patrol

TVP 1 **TVP 1**

7.00 Transmisja Mszy Świętej
7.30 Rodzina święta
8.00 Akacja 38 (478) - serial
8.50 Ranczo s.IX (109) - serial
9.45 Komisarz Alex (164) - serial
10.45 Ojciec Mateusz (139) - serial
11.35 Korona królów. Jagiellonowie (238) - serial
12.10 Agrobiznes
12.40 Rok w ogrodzie Extra
13.00 Najpiękniejsze krajobrazy świata - Góry Skaliste Kanady
14.00 Wichrowe wzgórze (57) - serial
14.55 Jaka to melodia?
15.35 Gra słów. Krzyżówka
16.05 Dziedzictwo (416) - serial
17.00 Teleexpress, Pogoda
17.20 Jaka to melodia?
17.55 Klan (4418) - telenowela
18.25 Reporterzy - magazyn
18.45 Akacja 38 (506) - serial
19.30 Program informacyjny 19.30
19.55 Pytanie dnia
20.10 Sport, Pogoda
20.25 Korona królów. Jagiellonowie (239) - serial
20.55 Piłka Nożna. -Liga Mistrzów - 5 kolejka. - Aston Villa - Juventus
23.05 Kickboxer. Odwet - film fabularny, USA, reż. Dimitri Logothetis, wyk. Alain Moussi, Sara Malakul Lane, Maxime Savaria, Wanderlei Silva
1.05 Magazyn Ekspresu Reporterów
2.10 Nie jesteśmy aniołami - komedia, USA, reż. Neil Jordan, wyk. Robert De Niro, Demi Moore, Sean Penn
4.10 Kompania nieznanych - dok.

POLSAT

6.00 Nowy dzień z Polsat News
8.30 Malanowski i Partnerzy
9.30 Sekrety rodziny
10.30 Dlaczego ja?
11.30 Gliniarze
14.35 Dlaczego ja?
15.50 Wydarzenia, Pogoda
16.20 Interwencja
16.30 Na ratunek 112
17.00 Gliniarze
18.00 Pierwsza miłość
18.50 Wydarzenia, Sport, Pogoda
19.20 Gość Wydarzeń
19.40 Uroczysko



20.10 **HIT** Święta Last Minute - komedia familijna, USA, 2004, reż. Joe Roth, wyk. Tim Allen, Jamie Lee Curtis, Dan Aykroyd, M. Emmet Walsh, Erik Per Sullivan, Cheech Marin, Jake Bussey
22.10 Defying Gravity: The Curtain Rises on Wicked - film dok.
23.00 Ciacho - komedia, Polska, 2010, reż. Patryk Vega, wyk. Tomasz Karolak, Paweł Małyszynski, Marcin Bosak, Marta Żmuda Trzebiatowska, Grzegorz Ciągardlak, Tomasz Kot
1.40 Oficer Blart - komedia sensacyjna, USA, 2009, reż. Steve Carr, wyk. Kevin James, Keir O'Donnell, Jayma Mays, Raini Rodriguez, Shirley Knight

SUPER POLSAT

6.05 Wydarzenia wieczorne 6.45 SuperLudzie Extra 7.00 Na ratunek 112 8.30 TOP CHEF 10.00 Wydarzenia 24 10.30 SuperLudzie 11.30 Świat według Kiepskich 14.05 Ninja Warrior Polska 16.00 TOP CHEF 17.30 Świat według Kiepskich 20.00 Bitwa o palety 21.05 Siedmiu wspaniałych - western, USA, Australia, 2016, reż. Antoine Fuqua, wyk. Denzel Washington, Chris Pratt, Ethan Hawke, Vincent D'Onofrio 23.50 Le Mans '66 - dramat biograficzny, USA, 2019, reż. James Mangold, wyk. Matt Damon, Christian Bale, Jon Bernthal, Caitriona Balfé 3.00 Bitwa o palety 4.00 Nasz nowy dom

STOPKLATKA **STOPKLATKA**

6.45 Matki, żony i kochanki - serial 8.55 Jednostka Specjalna "Dunaj" - serial 9.55 Komisarz Rex - serial 11.55 Katastrofy w przestworzach 15.55 Kojak - serial 18.05 Komisarz Rex - serial 19.05 Hudson i Rex - serial 20.00 Smok: Historia Brucea Lee - film biograficzny 22.40 Ludzie honoru - dramat

TVP 2 **TVP 2**

4.35 Na dobre i na złe (910) - serial
5.30 M jak miłość (1710) - serial
6.20 Pozyteczni.pl - magazyn
6.55 Barwy szczęścia (3080) - serial
7.30 Pytanie na śniadanie
11.15 Rodzina święta - Jak dbać o relacje w małżeństwie mając dzieci?
11.50 Tańcząca ze światem - Chorwacja (3) - magazyn
12.30 Koło fortuny - teleturniej
13.15 Miłość i nadzieja (80) - serial
14.05 Va Banque (841) - teleturniej
14.35 Na sygnale (636) - Statystycznie rzecz biorąc - serial
15.05 M jak miłość (1831) - serial
16.00 Koło fortuny - teleturniej
16.35 Familiada - teleturniej
17.20 Miłość i nadzieja (81) - serial
18.15 Va Banque (842) - teleturniej
18.50 Jeden z dziesięciu - teleturniej
19.25 Barwy szczęścia (3080) - serial
20.00 Barwy szczęścia (3081) - serial
20.35 Przepis dnia
20.50 Na dobre i na złe (935) - Jak rozśmieszyć Boga? - serial
21.55 Na sygnale (637) - Lęk - serial
22.25 Na sygnale (638) - Stacja Bollywood - serial
23.00 **HIT** Nieprawdopodobna - film fabularny, Kanada, reż. Rowan Athale, wyk. Nick Robinson, Amy Ryan, Greg Kinnear, Margaret Qualley
0.45 Krok od Nieba (37) - Pogrzebana żywcem - serial
1.45 Krok od Nieba (38) - Droga do prawdy - serial
2.45 Swatka ISIS - film dok.
4.20 Zakończenie dnia

TVN

5.40 Uwaga!
5.55 Ukryta prawda
6.50 Kuchenne rewolucje
7.45 Dzień Dobry TVN
11.20 Kuchenne rewolucje
12.15 Ukryta prawda
14.20 Detektywi - serial
15.20 Doradca smaku
15.30 Kuchenne rewolucje
16.35 Ukryta prawda
17.40 Detektywi
18.40 Sport, Pogoda, Fakty
19.40 Uwaga!
20.00 Doradca smaku
20.10 Na Wspólnej - serial
20.50 Milionerzy



21.30 **HIT** Jack, pogromca olbrzymów - film przygodowy, USA 2013, reż. Bryan Singer, wyk. Nicholas Hoult, Eleanor Tomlinson, Ewan McGregor, Stanley Tucci, Eddie Marsan
23.50 **HIT** Testosteron - komedia, Polska 2007, reż. Andrzej Saramonowicz, Tomasz Konecki, wyk. Piotr Adamczyk, Borys Szyz, Maciej Stuhr, Krzysztof Stelmachy, Cezary Kosiński, Tomasz Karolak, Tomasz Kot
2.25 **HIT** Superwizjer 3.05 Herkules - serial 4.05 Uwaga!
4.20 Nauka jazdy

TVP SPORT

6.10 Międzynarodowy Puchar Polski Strongman 2024 - Międzyzdroje 7.10 Koszykówka mężczyzn - eliminacje ME 2025: Niemcy - Szwecja 9.00 IO Paryż 2024 - koszykówka mężczyzn. Finał: Francja - USA 11.10 Retro w TVP Sport 13.10 Pełnosprawni 13.50 Biathlon - PS 2022 - Podsumowanie 15.50 Piłka nożna - Eliminacje ME 2025 kobiet: Rumunia - Polska 18.00 Koszykówka mężczyzn - eliminacje ME 2025: Estonia - Polska 19.45 Piłka nożna. Liga Mistrzów: Aston Villa - Juventus 23.15 Piłka nożna. Liga Mistrzów - Skróty meczów 5. kolejki 0.10 Piłka nożna. Liga Mistrzów - Skróty meczów

STOPKLATKA **STOPKLATKA**

8.00 Bogaty Dom - Biedny Dom 9.00 Dlaczego ja? 11.00 Trudne sprawy 14.00 Policjanci i Policjanci 15.00 Na ratunek 112 16.00 Policjanci i Policjanci 18.00 Łowcy Skarbów 19.00 Policjanci i Policjanci 20.00 Malanowski. Nowe rozdanie 20.30 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny 21.40 Wróg u bram - dramat

ŚRODA, 27.11

TVN 7

5.10 Szkoła - program obyczajowy
7.10 Szpital - program obyczajowy
8.15 Ukryta prawda
11.25 W - 11 Wydział Śledczy - program kryminalny
12.50 Detektywi
13.50 Opowieści małżeńskie
14.50 Sędzia Anna Maria Wesołowska
16.55 Wycieczkowiec
17.55 Szpital - program obyczajowy
18.55 Ukryta prawda
20.00 Wycieczkowiec
21.00 **HIT** Nostalgia anioła - film obyczajowy, USA, Nowa Zelandia, Wielka Brytania 2009, reż. Peter Jackson, wyk. Mark Wahlberg, Rachel Weisz, Susan Sarandon, Stanley Tucci, Michael Imperioli, Saoirse Ronan
23.50 Dusza towarzystwa - komedia, USA 2018, reż. Ben Falcone, wyk. Melissa McCarthy, Gillian Jacobs, Julie Bowen, Debby Ryan, Christina Aguilera
2.05 Żyjąc z potworem
3.05 Krwawa układanka
4.05 Druga strona medalu

TV PULS

6.00 Nash Bridges - serial
8.00 Kobra - oddział specjalny - serial
9.00 Unforgettable: Zapisane w pamięci - serial
10.00 Zaklinaczka duchów - serial
11.00 Nie igraj z aniołem - serial
12.55 Zaklinaczka duchów - serial
13.50 Unforgettable: Zapisane w pamięci - serial
14.50 Lombard: Życie pod zastaw
15.50 Ranczo - serial
18.00 Lombard: Życie pod zastaw
20.00 Commando - film akcji, USA 1985, reż. Mark L. Lester, wyk. Arnold Schwarzenegger, Rae Dawn Chong, Alyssa Milano
22.00 **HIT** Czerwona gorączka - film sensacyjny, USA 1988, reż. Walter Hill, wyk. Arnold Schwarzenegger, James Belushi, Laurence Fishburne, Peter Boyle
0.10 Jak to się robi w Chicago - film sensacyjny, USA 1986, reż. John Irvin, wyk. Arnold Schwarzenegger, Kathryn Harrold, Paul Shearer, Sam Wanamaker
2.20 Dzielnica strachu - serial

TRWAM

13.30 Msza święta 14.20 Muzyczne chwile 14.30 Misja Szczecin - Kipsing 15.00 Od zmierzchu do świtu 15.50 Ma się rozumieć 16.00 Informacje dnia 16.10 Na zdrowie 16.30 Stefan Kardynał Wyszyński 17.00 Po stronie prawdy 17.50 Muzyczne chwile 17.55 Poczet Wielkich Polaków 18.00 Anioł Pański 18.05 Informacje dnia 18.15 Rozmowy niedokończone 19.25 Święty na każdy dzień 19.30 Opowieści biblijne 20.00 Informacje dnia 20.20 Różaniec 20.50 Myśląc Ojczyzna 21.00 Apel Jasnogórski 21.20 Informacje dnia 21.40 Polski Punkt Widzenia 22.00 Przetrwaliśmy 22.30 Gość Oczekiwany

TTV

5.05 Dobra robota 6.05 Sport 6.10 Express 6.30 Diabelnie boskie - serial 7.00 Ukryta prawda 8.00 Szpital - program obyczajowy 10.00 Detektywi 11.00 Zakup w ciemno 12.00 Życie na kredycie 12.35 Damy i wieśniaczki. Ukraina 13.35 Gogglebox. Przed telewizorem 14.35 Zapukaj do moich drzwi - telenowela 15.45 Express 16.05 Zakup w ciemno 17.15 DeFacto 17.45 Express 18.00 Sport 18.05 Życie na kredycie 18.40 Nic do zgłoszenia 19.45 Express 20.05 Zakup w ciemno 21.10 Usterka 21.45 Express 22.00 Droga do oświecenia 22.30 Gogglebox. Przed telewizorem 23.30 Życie na kredycie

TV 6

9.00 Kobra - oddział specjalny 12.00 Detektywi w akcji 13.05 Więzienie 14.00 Septagion 15.00 Policjanci i Policjanci 16.00 Kobra - oddział specjalny 17.00 Magnum: Detektyw z Hawajów 18.00 Strażnik Teksasu 20.00 Agenci NCIS: Los Angeles 22.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny 0.05 Krejzi Patrol

TVP 1	TVP 1
7.00	Transmisja Mszy Świętej
7.30	Pełnia Wiary – magazyn
8.00	Akcyjowa 38 (479) – serial
8.45	Ranczo s.IX (110) – serial
9.45	Komisarz Alex (165) – serial
10.45	Ojciec Mateusz (140) – serial
11.35	Korona królów. Jagiellonowie (239) – serial
12.10	Agrobiznes
12.35	To się opłaca – magazyn
13.00	Najpiękniejsze krajobrazy świata – Wybrzeże Causeway
14.00	Wichrowe wzgórze (58) – serial
14.55	Jaka to melodia?
15.35	Gra słów. Krzyżówka
16.05	Dziedzictwo (417) – serial
17.00	Teleexpress, Pogoda
17.20	Jaka to melodia?
17.55	Klan (4419) – telenowela
18.25	Reporterzy – magazyn
18.45	Akcyjowa 38 (507) – serial
19.30	Program informacyjny 19.30
19.55	Pytanie dnia
20.10	Sport, Pogoda
20.30	Korona królów. Jagiellonowie (240) – serial
21.05	Ojciec Mateusz (412) – Bezsenność we dwoje – serial
22.05	Sprawa dla reportera
23.05	Stańczyk – Złapać światło
0.20	Profilarka (11) – serial
1.20	Zwerbowana miłość – dramat, reż. Tadeusz Król, wyk. Robert Więckiewicz, Joanna Orleńska, Sonia Bohosiewicz, Maria Seweryn, Krzysztof Stroiński
3.00	Raport specjalny – magazyn
3.55	Magazyn Ekspresu Reporterów
4.50	Zakończenie dnia

POLSAT	POLSAT
6.00	Nowy dzień z Polsat News
8.30	Malanowski i Partnerzy
9.30	Sekrety rodziny
10.30	Dlaczego ja?
11.30	Gliniarze
14.35	Dlaczego ja?
15.50	Wydarzenia, Pogoda
16.20	Interwencja
16.30	Na ratunek 112
17.00	Gliniarze
18.00	Pierwsza miłość
18.50	Wydarzenia, Sport, Pogoda
19.15	Lepsza Polska
19.40	Uroczysko
20.10	Nasz nowy dom
21.15	Przyjaciółki
22.15	Mamma Mia! – musical, USA, Wielka Brytania, Niemcy, 2008, reż. Phyllida Lloyd, wyk. Meryl Streep, Pierce Brosnan, Amanda Seyfried, Stellan Skarsgård, Colin Firth, Julie Walters, Christine Baranski
0.50	Transformers: Ostatni rycerz – film sci - fi, USA, Kanada, 2017, reż. Michael Bay, wyk. Mark Wahlberg, Laura Hadcock, Anthony Hopkins, Josh Duhamel, Santiago Cabrera, Isabela Merced, Stanley Tucci
4.15	Na ratunek 112 ekstra
4.40	Disco Gramy

SUPER POLSAT	SUPER POLSAT
6.05	Wydarzenia wieczorne
6.45	SuperLudzie Extra
7.00	Na ratunek 112
8.30	TOP CHEF
10.00	Wydarzenia 24
10.30	Małe Wielkie Marzenia
11.30	Świat według Kiepskich
14.05	Ninja Warrior Polska
16.00	TOP CHEF
17.30	Świat według Kiepskich
20.00	Bitwa o palety
21.00	Dług – dramat sensacyjny, Polska, 1999, reż. Krzysztof Krauze, wyk. Robert Gónera, Jacek Borcuch, Andrzej Chyra, Cezary Kosiński, Krzysztof Gordon, Agnieszka Warchulska
23.10	Max Payne – film sensacyjny, USA, 2008
1.20	Bitwa o palety
2.20	Świat według Kiepskich
4.00	Nasz nowy dom
5.00	Nasz nowy dom

STOPKŁATKA	STOPKŁATKA
6.45	Matki, żony i kochanki – serial
8.55	Jednostka Specjalna "Dunaj" – serial
10.55	Komisarz Rex – serial
11.55	Katastrofy w przestworzach
15.55	Kojak – serial
18.05	Komisarz Rex – serial
19.05	Hudson i Rex – serial
20.00	Ślepa furia – film akcji
21.50	Ostatnia misja USS Indianapolis – dramat wojenny

TVP 2	TVP 2
4.30	Na dobre i na złe (911) – Bisu nie będzie – serial
5.25	M jak miłość (1711) – serial
6.20	Operacja zdrowie
6.50	Barwy szczęścia (3081) – serial
7.30	Pytanie na śniadanie – pobudka
7.55	Pytanie na śniadanie
11.15	Kościół niezależny i samodzielny – reportaż
11.50	Dobry tytuł
12.30	Koło fortuny – teleturniej
13.15	Miłość i nadzieja (81) – serial
14.05	Va Banque (842) – teleturniej
14.35	Na sygnale (637) – Lek – serial
15.05	La Promesa – pałac tajemnic (42) – serial
16.00	Koło fortuny – teleturniej
16.35	Familiada – teleturniej
17.20	Miłość i nadzieja (82) – serial
18.15	Va Banque (843) – teleturniej
18.50	Jeden z dziesięciu – teleturniej
19.30	Barwy szczęścia (3081) – serial
20.05	Barwy szczęścia (3082) – serial
20.50	Tak to leciało! – teleturniej
21.50	Krucjata – Znak bliźniąt (12) – serial
22.40	Informacje kulturalne
23.00	Hala odlotów – talk - show
23.50	Nie wysiadaj! – film fabularny, Niemcy, reż. Christian Alvart, wyk. Wotan Wilke Möhring, Fahri Yardim, Alexander Jovanovic, Christiane Paul
1.50	Poczet świrów polskich – Jarosław Koziara
2.30	Anatomia kłamstwa (1 - 2) – serial
4.40	Rodzinka.pl – serial
5.05	Zakończenie dnia

TVN	TVN
5.40	Uwaga!
5.55	Ukryta prawda
6.50	Kuchenne rewolucje
7.45	Dzień Dobry TVN
11.20	Kuchenne rewolucje
12.15	Ukryta prawda
14.20	Detektywi – serial
15.20	Doradca smaku
15.30	Kuchenne rewolucje
16.35	Ukryta prawda
17.40	Detektywi
18.40	Sport, Pogoda, Fakty
19.40	Uwaga!
20.00	Doradca smaku
20.10	Na Wspólnej – serial
20.50	Milionerzy
21.30	Kuchenne rewolucje – program kulinarno - rozrywkowy
22.35	Lejdis – komedia, Polska 2008, reż. Tomasz Konecki, wyk. Iza Kuna, Edyta Olszówka, Magdalena Rózczyńska, Anna Dereszowska, Robert Więckiewicz, Piotr Adamczyk, Borys Szyc, Tomasz Kot, Tomasz Karolak, Rafał Królikowski, Danuta Stenka, Krzysztof Globisz
1.25	Herkules – serial
2.30	Ślepnąc od świateł – miniserial
3.45	Szpital – program obyczajowy
4.45	Uwaga!

TVP SPORT	TVP SPORT
5.30	Międzynarodowy Puchar Polski Strongman 2024 - Purda
6.20	Międzynarodowy Puchar Polski Strongman 2024 - Krosno
7.20	Piłka nożna. Liga Mistrzów - Skrót 5. kolejki
9.20	Natalia Kaczmarek
9.50	IO Paryż 2024 - lekkoatletyka
13.45	Biathlon - PS, 2023 - Podsumowanie
16.00	Piłka nożna - eliminacje ME 2025 kobiet: Polska - Rumunia
18.00	Piłka nożna. Liga Mistrzów: Aston Villa - Juventus
20.05	Piłka nożna. Liga Mistrzów - Skrót meczów 5. kolejki
22.05	RING TV SPORT
23.00	Sportowy Wieczór
23.45	Boks - Gala MB Boxing Night 27

TV 4	TV 4
15.00	Na ratunek 112
16.00	Policjantki i Policjanci
18.00	Łowcy Skarbów
19.00	Policjantki i Policjanci
20.00	Malanowski. Nowe rozdanie
20.30	Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny
21.40	Naga broń 33 i 1/3: Ostateczna zniezwaga
23.15	Pewnego razu w Meksyku: Desperado 2 - film sensacyjny

CZWARTEK, 28.11	TVN 7
5.10	Szkoła – program obyczajowy
7.10	Szpital – program obyczajowy
8.15	Ukryta prawda
11.25	W – 11 Wydział Śledczy – program kryminalny
12.50	Detektywi
13.50	Opowieści małżeńskie
14.50	Sędzia Anna Maria Wesołowska
16.55	Wycieczkowiec
17.55	Szpital – program obyczajowy
18.55	Ukryta prawda
20.00	Wycieczkowiec
21.00	Zanim odejdą wody – komedia, USA 2010, reż. Todd Phillips, wyk. Robert Downey Jr, Zach Galifianakis, Michelle Monaghan, Jamie Foxx, Juliette Lewis, Danny McBride
23.10	Seks w wielkim mieście II – komediodramat, USA 2010, reż. Michael Patrick King, wyk. Sarah Jessica Parker, Kim Cattrall, Kristin Davis, Cynthia Nixon, David Eigenberg, Liza Minelli, Chris Noth
2.15	Krwawa układanka
3.15	Druha strona medalu
3.50	Druha strona medalu

TV PULS	TV PULS
6.00	Nash Bridges – serial
8.00	Kobra – oddział specjalny – serial
9.00	Unforgettable: Zapisane w pamięci – serial
10.00	Zaklinaczka duchów – serial
11.00	Nie igraj z aniołem – serial
12.55	Zaklinaczka duchów – serial
13.50	Unforgettable. Zapisane w pamięci – serial
14.50	Lombard: Życie pod zastaw
15.50	Ranczo – serial
18.00	Lombard: Życie pod zastaw
20.00	Gliniarz z Beverly Hills 3 – komedia sensacyjna, USA 1994, reż. John Landis, wyk. Eddie Murphy, Hector Elizondo, John Saxon, Judge Reinhold, Theresa Randle, Timothy Carhart
22.05	Firmowa gwiazdka – komedia, USA 2016, reż. Josh Gordon
0.10	Zły Mikołaj 2 – komedia kryminalna, USA 2016
2.00	Dzielnica strachu – serial
3.00	Menu na miarę
4.00	Taki jest świat
5.00	Dzielnica strachu – serial

TRWAM	TRWAM
14.35	W gotowości
15.00	Po stronie prawdy
15.50	Ma się rozumieć
16.00	Informacje dnia
16.10	Z wędką nad wodę
16.35	Sól ziemi
17.05	Akademia pro - life
17.15	Muzyczne chwile
17.30	Odpowiedzialni za Kościół
17.55	Poczet Wielkich Polaków
18.00	Anioł Pański
18.05	Informacje dnia
18.15	Rozmowy niedokończone
19.25	Święty na każdy dzień
19.30	Przyjaciele i bohaterowie
20.00	Informacje dnia
20.20	Różaniec
20.50	Głos Polski
21.00	Apel Jasnogórski
21.20	Informacje dnia
21.40	Polski Punkt Widzenia
22.00	Głos serca
22.45	Pod opieką Limanowskiej Pani
23.00	Telewizyjny Uniwersytet Biblijny

TTV	TTV
5.05	Dobra robota
6.05	Sport
6.10	Express
6.30	Diabelnie boskie – serial
7.00	Ukryta prawda
8.00	Szpital – program obyczajowy
10.00	Detektywi
11.00	Zakup w ciemno
12.00	Życie na kredycie
12.35	Damy i wieśniaczki. Ukraina
13.35	Gogglebox. Przed telewizorem
14.35	Pałaj do moich drzwi – telenowela
15.45	Express
16.05	Zakup w ciemno
17.15	De Facto
17.45	Express
18.00	Sport
18.05	Życie na kredycie
18.40	Nic do zgłoszenia
19.45	Express
20.05	Zakup w ciemno
21.15	Droga do oświecenia
21.45	Express
22.00	Życie na kredycie
23.05	Zony Podlasia
0.10	Kanapowczyźnie
1.10	Gięzarówką przez Australię
2.10	Osadzone. Blok F

TV 6	TV 6
9.00	Kobra – oddział specjalny
12.00	Detektywi w akcji
13.05	Więzenie
14.00	Septagon
15.00	Policjantki i Policjanci
16.00	Kobra – oddział specjalny
17.00	Magnum: Detektyw z Hawajów
18.00	Strażnik Teksasu – komedia
23.15	Pewnego razu w Meksyku: Desperado 2 – film sensacyjny

TVP 1	TVP 1
7.00	Transmisja Mszy Świętej
7.30	Agape Blisko Ciebie
8.00	Akcyjowa 38 (480) – serial
8.45	Ranczo s.IX (111) – serial
9.45	Komisarz Alex (166) – serial
10.45	Ojciec Mateusz (141) – serial
11.35	Okrasa łamie przepisy
12.10	Agrobiznes
12.35	Magazyn Rolniczy
13.00	Najpiękniejsze krajobrazy świata (8) Amazonka – serial
14.00	Wichrowe wzgórze (59) – serial
14.55	Jaka to melodia?
15.35	Gra słów. Krzyżówka
16.05	Dziedzictwo (418) – serial
17.00	Teleexpress, Pogoda
17.20	Jaka to melodia?
17.55	Klan (4420) – telenowela
18.25	Reporterzy – magazyn
18.45	Akcyjowa 38 (508) – serial
19.30	Program informacyjny 19.30
19.55	Pytanie dnia
20.10	Sport, Pogoda
20.30	Korona królów. Jagiellonowie (241) – serial
21.05	Komisarz Alex (278) – serial
22.05	Raport specjalny – magazyn
23.00	Konsul – komedia kryminalna, reż. Mirosław Bork, wyk. Edwin Petrykat, Tadeusz Skórski, Jacek Strzemżalski, Piotr Tokarz, Maria Pakulnis, Piotr Fronczewski, Krzysztof Zaleski, Jerzy Bończak, Grażyna Kruk
1.00	Gra z Cieniem (11) – serial
2.00	Na tropach przeszłości (2) – serial
3.00	Kickboxer. Odwet – film fabularny, USA, reż. Dimitri Logothetis, wyk. Alain Moussi, Sara Malakul Lane

POLSAT	POLSAT
6.00	Nowy dzień z Polsat News
8.00	halo tu polsat
11.25	Gliniarze
12.25	Gliniarze
13.25	Gliniarze
14.35	Dlaczego ja?
15.50	Wydarzenia
16.15	Pogoda
16.20	Interwencja
16.30	Na ratunek 112
17.00	Gliniarze
18.00	Pierwsza miłość
18.50	Wydarzenia, Sport, Pogoda
19.20	Gość Wydarzeń



20.00	Kiler – ów 2 – óch – komedia, Polska, 1999, reż. Juliusz Machulski, wyk. Cezary Pazura, Małgorzata Kożuchowska, Janusz Rewiński, Jan Englert, Peter J. Lucas, Katarzyna Figura, Jolanta Frąszyńska, Jerzy Stuhr, Marek Kondrat
22.25	Egzorcysta papieża – horror, USA, Hiszpania, Wielka Brytania, 2023, reż. Julius Avery, wyk. Russell Crowe, Daniel Zovatto, Alexandra Essoe
0.55	21 – film kryminalny, USA, 2008, reż. Robert Luketic, wyk. Jim Sturgess, Kevin Spacey, Kate Bosworth, Aaron Yoo, Laurence Fishburne, Jacob Pitts
3.35	Nasz nowy dom

SUPER POLSAT	SUPER POLSAT
6.45	SuperLudzie Extra
7.00	Na ratunek 112
8.30	TOP CHEF
10.00	Wydarzenia 24
10.30	Sołtyś
11.30	Świat według Kiepskich
14.05	Ninja Warrior Polska
16.00	TOP CHEF
17.30	Świat według Kiepskich
19.00	Rolniczy
20.00	Rolniczy
21.05	Le Mans '66 – dramat biograficzny, USA, 2019, reż. James Mangold, wyk. Matt Damon, Christian Bale, Jon Bernthal, Caithrona Balfe
0.15	Punisher – strefa wojny – film sci - fi, USA, 2008, reż. Lexi Alexander, wyk. Ray Stevenson, Dominic West, Colin Salmon, Wayne Knight
2.25	Świat według Kiepskich
4.00	Nasz nowy dom
5.00	Nasz nowy dom

STOPKŁATKA	STOPKŁATKA
10.55	Komisarz Rex – serial
11.55	Katastrofy w przestworzach
13.50	Na drodze rozwoju: VISA – film dok.
13.55	Katastrofy w przestworzach
15.55	Kojak – serial
18.05	Komisarz Rex sezon - serial
19.05	Hudson i Rex – serial
20.00	Ściągany – komedia sensacyjna
23.50	Duchy kanionu – horror

TVP 2	TVP 2
5.30	M jak miłość (1712) – serial
6.20	Anna Dymna – spotkajmy się – Karolina Kucharczyk
6.55	Barwy szczęścia (3082) – serial
7.30	Pytanie na śniadanie
11.15	Operacja zdrowie
11.50	Górna półka smaku
12.30	Koło fortuny – teleturniej
13.15	Miłość i nadzieja (82) – serial
14.05	Va Banque (843) – teleturniej
14.35	Na sygnale (638) – serial
15.05	La Promesa – pałac tajemnic (43) – serial
16.00	Koło fortuny – teleturniej
16.35	Familiada – teleturniej
17.20	Miłość i nadzieja (83) – serial
18.15	Va Banque (844) – teleturniej
18.50	Jeden z dziesięciu – teleturniej
19.30	Barwy szczęścia (3082) – serial
20.05	Barwy szczęścia (3083) – serial
20.45	Postaw na milion – teleturniej
21.45	Zalewski na dobry wieczór – widowisko muzyczne
22.50	To jest grane
23.25	Kino relaks – Nasze najlepsze wesele – komedia, Francja, reż. Olivier Nakache, Eric Toledano, wyk. Jean - Paul Rouve, Suzanne Clément, Jean - Pierre Bacri, Gilles Lellouche
1.30	Nie wysiadaj! – film fabularny, Kanada, reż. Rowan Athale, wyk. Nick Robinson, Amy Ryan, Greg Kinnear, Margaret Qualley
3.05	Nie wysiadaj! – film fabularny, Niemcy, reż. Christian Alvart, wyk. Wotan Wilke Möhring, Fahri Yardim, Alexander Jovanovic
4.50	Zakończenie dnia

TVN	TVN
5.40	Uwaga!
5.55	Ukryta prawda
6.50	Kuchenne rewolucje
7.45	Dzień Dobry TVN
11.20	Kuchenne rewolucje
12.15	Ukryta prawda
14.20	Detektywi – serial
15.20	Doradca smaku
15.30	Kuchenne rewolucje
16.35	Ukryta prawda
17.40	Detektywi
18.38	Kroniki Pucharu Świata w skokach narciarskich
18.40	Sport, Pogoda, Fakty
19.40	Uwaga!



20.00	Transformers III – film przygodowy, USA 2011, reż. Michael Bay, wyk. Shia LaBeouf, Rosie Huntington - Whiteley, Josh Duhamel, John Turturro, John Malkovich
23.20	Smętarz dla zwierzków: Początki – horror, USA 2023, reż. Lindsey Anderson Beer, wyk. Jackson White, Natalie Alyn Lind, Forrest Goodluck, Henry Thomas, Samantha Mathis, David Duchovny, Pam Grier
1.10	Kuba Wojewódzki
2.15	Szpital – program obyczajowy
3.15	Uwaga!
3.35	Nauka jazdy

TVP SPORT	TVP SPORT
5.05	Dobra robota
6.05	Sport
6.10	Express
6.30	Diabelnie boskie – serial
7.00	Ukryta prawda
8.00	Szpital – program obyczajowy
10.00	Detektywi
11.00	Zakup w ciemno
12.00	Życie na kredycie
12.35	Damy i wieśniaczki. Ukraina
13.35	Gogglebox. Przed telewizorem
14.35	Zapukaj do moich drzwi – telenowela
15.45	Express
16.05	Zakup w ciemno
17.15	De Facto
17.45	Express
18.00	Sport
18.05	Życie na kredycie
19.45	Express
20.05	Życie na kredycie
20.40	Gogglebox. Przed telewizorem
21.45	Express
22.00	Damy i wieśniaczki. PL
23.00	Gogglebox. Przed telewizorem

TV 4

8.00 Bogaty Dom - Biedny Dom **9.00** Dlaczego ja? **11.00** Trudne sprawy
14.00 Policjantki i Policjanci **15.00** N
ratunek **112** **16.00** Policjantki i Policjanci
18.00 Łowcy Skarbów **19.00** Policjant
ki i Policjanci **20.00** Malanowski. Now
rozdzian **20.30** Sprawiedliwi - Wydział
Kryminalny **23.35** Władczy Móch: One

TVP 1 **TVP 1**

7.00 Transmisja Mszy Świętej
7.40 Rok w ogrodzie
8.05 Rok w ogrodzie Extra
8.20 Pełnosprawni - magazyn
8.50 Fascynująca Szwajcaria
9.40 Ranczo s.IX (112) - serial
10.35 Komisarz Alex (167) - serial
11.35 Ojciec Mateusz (412) - serial
12.35 Rozgrywka - western, USA, reż. George Seaton
14.25 Okrasa łamie przepisy - Wrapy czy zawijające?
15.00 Rolnik szuka żony - /11/ - reality show
16.05 Dziedzictwo (419) - serial
17.00 Teleexpress, Pogoda
17.35 Niepewność (2) - serial
18.25 Przed ekranem
18.40 Jaka to melodia?
19.30 Program informacyjny 19.30
20.05 Sport, Pogoda
20.20 Profilerka (12) - serial
21.20 Dzień patriotów - film akcji, **HIT** USA, reż. Peter Berg, wyk. Michelle Monaghan, Mark Wahlberg, Dicky Eklund Jr.
23.35 **32. Międzynarodowy Festiwal Sztuki Autorów Zdjęć Filmowych EnergaCamerimage Toruń 2024**
0.00 Midway - dramat wojenny, USA, Chiny, reż. Roland Emmerich, wyk. Ed Skrein, Woody Harrelson, Patrick Wilson, Luke Evans, Mandy Moore
2.25 Ostatnia akcja - komedia sensacyjna, reż. Michał Rogalski, wyk. Jan Machulski, Marian Kociński, Barbara Kraf-tówna, Alina Janowska
4.30 Zakończenie dnia

POLSAT

6.00 Nowy dzień z Polsat News
8.00 halo tu polsat
11.40 Ewa gotuje
12.10 Gliniarze
14.10 Nasz nowy dom
15.10 Jak wytresować smoka 2 - film anim.
17.30 Awantura o kasę
18.50 Wydarzenia, Sport, Pogoda
19.30 Prezydenci i Premierzy
20.00 Kabaret na żywo. Młodzi i Moralni



22.00 **Szybcy i wściekli 7** - film sensacyjny, USA, Chiny, Japonia, 2015, reż. James Wan, wyk. Vin Diesel, Paul Walker, Jason Statham, Dwayne Johnson, Michelle Rodriguez - Teraz Torretto musi zebrać ponownie swoją drużynę, aby powstrzymać Shawa i odzyskać program "Oko Boga". Zostaje zapanowany w potrzask między terrorystami a rządem Stanów Zjednoczonych.
1.00 Egzorcysty Emily Rose - horror, USA, 2005, reż. Scott Derrickson, wyk. Laura Linney, Tom Wilkinson, Shohreh Aghdashloo, Campbell Scott, Jennifer Carpenter, Colm Feore, Kenneth Welsh
3.35 Świat według Kiepskich

SUPER POLSAT

6.45 SuperLudzie Extra 7.05 Wszyscy razem, śladem Blue! 8.05 SpongeBob Kanciastoporty 9.05 Koralowy obóz 9.35 Harmidom 12.00 Świat według Kiepskich 14.30 Vivo - film anim. 16.30 Czarownica - komedia romantyczna 18.40 Wydział zabójstw, Hollywood - komedia sensacyjna 21.00 Max Payne - film sensacyjny, USA, 2008, reż. John Moore, wyk. Mark Wahlberg, Mila Kunis, Beau Bridges, Ludacris, Chris O'Donnell, Donal Logue 23.10 Spadaj tato - komedia, USA, 2012, reż. Sean Anders, 1.35 Backdoor - wyścigi awaryjne 2.05 Świat według Kiepskich 4.00 Nasz nowy dom

STOPKLATKA - STOPKLATKA

6.00 Kabaretowe hity 6.10 Przygody Merlina - serial 7.00 Komisarz Rex - serial 10.00 Hudson i Rex - serial 12.00 Kojak - serial 17.40 Czterej pancerni i pies cz. 1 - 2 - serial 20.00 Igrzyska śmiertci - film sci - fi 22.55 Bałkańska vendetta - film kryminalny, USA 0.50 Weekend - komedia sensacyjna

TVP 2 **TVP 2**

4.55 Barwy szczęścia (3079 - 3081) - serial
6.35 M jak miłość (1830) - serial
7.30 Pytanie na śniadanie
12.10 Jak to się mówi, czyli Kasia u Bralczyka - magazyn
12.50 Tak to leciało! - teleturniej
14.00 Familiada - teleturniej
14.35 Koło fortuny - teleturniej
15.15 Szansa na sukces. Opole 2025 - Finał
16.55 Na sygnale (636) - Statystycznie rzecz biorąc - serial
17.30 Dobry tytuł
18.00 Słowo na niedzielę - W każdym położeniu
18.10 Va Banque (845) - teleturniej
18.50 W poszukiwaniu dobrego filmu - magazyn
19.25 Rodzinka.pl s.V (114) - serial
20.00 The Voice of Poland s. XV - Live Finał, cz. I
21.40 The Voice of Poland s. XV - Live Finał, cz. II
23.00 Krucjata s.II - Znak bliźniąt (12) - serial
0.00 Był sobie chłopiec - film fabularny, Wielka Brytania, USA, reż. Chris Weitz, wyk. Hugh Grant, Nicholas Hount, Toni Colette, Rachel Weisz
1.50 Podwójna tożsamość (4) - serial
2.55 Nasze najlepsze wesele - komedia, Francja, reż. Olivier Nakache, ..ric Toledano, wyk. Jean - Paul Rouve, Suzanne Clément, Jean - Pierre Bacri, Gilles Lellouche
4.55 Zakończenie dnia

TVN

6.00 Uwaga!
6.15 Bugs Bunny Builders - anim.
6.45 Kuchenne rewolucje - program kulinarno - rozrywkowy
7.45 Dzień Dobry TVN
11.30 Na Wspólnej Omnibus - serial
13.20 Jaś Fasola: Naciera totalny kataklizm - komedia
15.10 Listy do M. Pożegnania i powroty - kulisy produkcji
15.50 Unboxing - Wielkie Otwarcie - program rozrywkowy
16.30 Skoki narciarskie: PŚ, Ruka
19.15 Fakty



19.45 **Nietykalni** - film obyczajowy, Francja 2011, reż. Olivier Nakache, wyk. Françoise Cluzet, Omar Sy, Anne Le Ny, Audrey Fleuret
22.10 **Elita złodziei** - film sensacyjny, USA, Finlandia 2021, reż. Renny Harlin, wyk. Pierce Brosnan, Tim Roth, Nick Cannon, Rami Jaber, Jamie Chung
0.15 **Transformers III** - film przygodowy, USA 2011, reż. Michael Bay, wyk. Shia LaBeouf, Rosie Huntington - Whiteley, Josh Duhamel
3.35 Uwaga!
3.55 Nauka jazdy
4.25 Recepta na stary dom
4.55 Jak to jest zrobione - serial

TVP SPORT

6.40 IO Paryż 2024 - Kajakarstwo, wioślarstwo 8.05 Piłka nożna: Ruch Chorzów - Odra Opole 10.10 Piłka nożna - Eliminacje ME 2025 kobiet: Polska - Austria 12.15 Kamera TVP Sport 12.45 Biathlon - PŚ - Kontiolahti 14.35 Kamera TVP Sport 15.15 Biathlon - PŚ - Kontiolahti 17.25 Piłka Nożna. Liga Mistrzów - 5 kolejka. Aston Villa - Juventus 19.35 Boks - Gala MB Boxing Night 28 w Działowej Kłodzie 19.45 Boks - Gala MB Boxing Night 28 w Działowej Kłodzie 23.00 Boks - Gala MB Boxing Night 28 w Działowej Kłodzie 23.15 Sportowy Wieczór 23.55 Legendy KSW 2.20 Boks - Gala w Newark

TV 4

6.00 Łowcy Skarbów 9.00 Galileo 11.05 JesteśmyDlaDzieci 11.30 Dancing with the Stars. Taniec z Gwiazdami 13.45 Ewa gotuje 14.15 Jaś Fasola radzi 14.30 13 posterunek 2 16.00 Policjanci i Policjanci 21.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny 0.00 Ring - horror, Japonia 2.25 STOP Drogówka

SOBOTA, 30.11

TVN 7

5.15 Szkoła - program obyczajowy
6.10 Wiza na miłość: pierwsze spotkanie
7.00 New Looney Tunes - animacja
7.30 Street Dance - film obyczajowy
9.35 Ukryta prawda
13.45 Wycieczkowiec
14.45 Lego Masters. Kierunek Polska
15.50 Znów mam 17 lat - komedia
18.05 Tysiąc słów - komedia, USA
20.00 Van Helsing - film sci - fi, USA, Czechy 2004, reż. Stephen Sommers, wyk. Hugh Jackman, Kate Beckinsale, David Wenham, Richard Roxburgh, David Wenham, Samuel West, Robbie Coltrane
22.45 **Gladiator** - dramat historyczny, Wielka Brytania, USA 2000, reż. Ridley Scott, wyk. Russell Crowe, Joaquin Phoenix, Connie Nielsen, Oliver Reed, Richard Harris
1.55 **Niebezpieczny** - film sensacyjny, USA 2021, reż. David Hackl, wyk. Scott Eastwood, Kevin Durand, Famke Janssen, Tyrese Gibson, Mel Gibson
4.05 Druga strona medalu

TV PULS

6.00 Taki jest świat
7.00 Kobra - oddział specjalny - serial
10.00 Lombard: Życie pod zastaw
12.00 Lombard: Życie pod zastaw
14.00 Lombard: Życie pod zastaw
16.00 Lombard: Życie pod zastaw
18.00 Lombard: Życie pod zastaw
20.00 **Champion 4: Walka o honor** - film sensacyjny, Bułgaria, USA 2016, reż. Todor Chapkanov, wyk. Alon Aboutboul, Julian Vergov, Scott Adkins, Teodora Duhovnikova
21.50 **Prawo zemsty** - thriller, USA 2009, reż. F.Gary Gray, wyk. Bruce McGill, Colm Meaney, Gerard Butler, Jamie Foxx, Leslie Bibb
0.00 **Czarny pies** - film sensacyjny, USA, Wielka Brytania, Francja, Niemcy, Japonia 1999, reż. Kevin Hooks, wyk. Brenda Strong, Brian Vincent, Gabriel Casseus, Graham Beckel, Meat Loaf, Patrick Swayze
2.00 Dyżur
3.00 Taki jest świat
4.00 Menu na miarę

TRWAM

14.45 Jak wygrać małżeństwo? 15.00 Ojcostwo polecam 15.30 Wierzę w Boga 16.00 Informacje dnia 16.10 Historia PL 16.30 Wyturali w wierze 17.30 Przełamując bariery 17.55 Poczet Wielkich Polaków 18.00 Anioł Pański 18.05 Informacje dnia 18.15 Rozmowy niedokończone 19.25 Święty na każdy dzień 19.30 Man na z Nieba 19.45 Modlitwa z telefonicznym udziałem dzieci 20.00 Informacje dnia 20.20 Różaniec 20.50 Myśląc Ojczyzna 21.00 Apel Jasnogórski 21.20 Informacje dnia 21.40 Polski Punkt Widzenia 22.00 Warto być ojcem 22.15 Moja wyspa wiary 23.00 Odpowiedzialni za Kościół 23.30 Siostry na posterunku

TTV

4.50 Ciężarówką przez Australię 5.50 Usterka 6.25 Express 6.45 DeFacto 7.45 Żony Podlasia 8.45 Gogglebox. Przed telewizorem 9.45 Express 10.05 Ciężarówką przez Australię 11.05 LotniskoLotnisko 12.05 Dobra robota 12.40 Zakup w ciemno 14.40 99 - Gra o wszystko. VIP 15.45 Express 16.05 Gogglebox. Przed telewizorem 17.15 Droga do oświecenia 17.45 Express 18.05 Damy i wieśniaczki. PL 19.15 Diabelnie boskie - serial 19.45 Express 20.00 Zakup w ciemno 21.00 Gogglebox. Przed telewizorem 22.00 99 - Gra o wszystko. VIP 23.00 Gogglebox. Przed telewizorem 1.00 Diabelnie boskie - serial

TV 6

6.00 Benny Hill 7.15 Jeźdźcy smoków na końcu świata 9.20 Miłość na wyłączność - komedia romantyczna 11.05 Magnum: Detektyw z Hawajów 16.00 Columbo 20.00 Kryminalne zagadki Miami 22.00 Kości 23.00 Kości 0.00 Equilibrium - film sci - fi 2.10 Włаты móch

TVP 1 **TVP 1**

7.00 Transmisja Mszy Świętej
8.00 Tydzień
8.30 Ekumenizm po warszawsku
9.05 Żona dla Australijczyka - komedia, reż. Stanisław Bareja, wyk. Wiesław Gołas, Elżbieta Czyżewska
10.55 Komisarz Alex - serial
11.55 Między ziemią a niebem
12.00 Anioł Pański
12.15 Między ziemią a niebem
12.45 Wniebowzięci
13.05 Serengeti - Władza
14.10 Konsul - komedia kryminalna, Polska, reż. Mirosław Bork, wyk. Edwin Petrykat, Tadeusz Skorulski, Jacek Strzemżalski, Piotr Tokarz, Maria Pakulnis, Piotr Fronczewski, Krzysztof Zaleski, Jerzy Bończak, Gustaw Lutkiewicz, Grażyna Kruk
16.05 Dziedzictwo (420) - serial
17.00 Teleexpress, Pogoda
17.35 Daję słowo - Maciej Orłoś - /8/ - talk - show
18.40 Jaka to melodia?
19.30 Program informacyjny 19.30
20.05 Sport, Pogoda
20.20 Gra z Cieniem (12) - serial
21.20 Rolnik szuka żony - /12/ - reality show
22.20 **32. Międzynarodowy Festiwal Sztuki Autorów Zdjęć Filmowych EnergaCamerimage Toruń 2024**
22.45 **Markiza Angelika** - film kostiumowy, Austria, Francja, reż. Ariel Zeitoun
0.45 Dzień patriotów - film akcji, USA, reż. Peter Berg
3.10 Jaka to melodia?

POLSAT

6.00 Nowy dzień z Polsat News
8.00 halo tu polsat
11.20 Defying Gravity: The Curtain Rises on Wicked - film dok.
11.50 Jak wytresować smoka 2 - film anim.
14.00 Łowca i Królowa Lodu - film fantasy, USA, 2016
16.30 Nasz nowy dom
17.30 Awantura o kasę
18.50 Wydarzenia, Sport, Pogoda
19.30 Państwo w Państwie



19.55 **Mamma Mia: Here We Go Again!** - musical, Wielka Brytania, USA, Japonia, 2018, reż. Ol Parker, wyk. Lily James, Amanda Seyfried, Meryl Streep, Cher, Andy Garcia
22.30 **Teściowie**
23.00 **Święta Last Minute** - komedia familijna, USA, 2004, reż. Joe Roth, wyk. Tim Allen, Jamie Lee Curtis, Dan Aykroyd, M. Emmet Walsh, Erik Per Sullivan
1.10 **Mały** - komedia kryminalna, USA, 2006, reż. Keenen Ivory Wayans, wyk. Marlon Wayans, Shawn Wayans, Kerry Washington, John Witherspoon
3.25 Świat według Kiepskich

SUPER POLSAT

6.45 SuperLudzie Extra 7.05 Wszyscy razem, śladem Blue! 8.05 SpongeBob Kanciastoporty 9.05 Koralowy obóz 9.35 Harmidom 10.05 JesteśmyDlaDzieci 10.35 Sezon na misia - film anim. 12.25 Koszmarny Karolek - komedia familijna 14.05 Zwierzak - komedia 15.55 Śniadanie do łóżka - komedia romantyczna 17.45 Spider - Man: Homecoming - film sci - fi 20.25 Dług - dramat sensacyjny, Polska, 1999, reż. Krzysztof Krauze, wyk. Robert Goner, Jacek Borcuch, Andrzej Chyra 22.45 Niezłomny duch - dramat wojenny 1.30 Backdoor - wyścigi awaryjne 2.00 Świat według Kiepskich 4.00 Nasz nowy dom

STOPKLATKA - STOPKLATKA

6.00 Przygody Merlina - serial 7.00 Komisarz Rex - serial 10.00 Hudson i Rex - serial 13.00 Niekończąca się opowieść - film przygodowy 15.00 System - thriller 17.20 Czterej pancerni i pies cz. 3 - 4 - serial 20.00 Ojciec chrzestny - dramat kryminalny 23.40 To nie jest kraj dla starych ludzi - dramat

TVP 2 **TVP 2**

5.25 Barwy szczęścia (3082 - 3083) - serial
6.35 M jak miłość (1831) - serial
7.30 Pytanie na śniadanie
11.05 The Voice of Poland s. XV - Live Finał
14.00 Familiada - teleturniej
14.30 Koło fortuny - teleturniej
15.10 Szansa na sukces. Opole 2025 - Kayah
16.10 Cudowne lata
17.15 Górna półka smaku
17.55 Jak to się mówi, czyli Kasia u Bralczyka - magazyn
18.35 Poczet świrów polskich - Andrzej Grabowski
19.15 Rodzinka.pl s.V (115) - serial
20.00 **Gala wręczenia Dorocznych Nagród Ministra Kultury i Dziedzictwa Narodowego**
20.55 **Herkules** - film fantasy, USA, reż. Brett Ratner, wyk. Dwayne Johnson, Ian McShane, John Hurt, Joseph Fiennes, Aksel Hennie
22.45 **no... wiadomo**
23.15 **Aida** - dramat, Francja, Norwegia, Niemcy, Rumunia, Austria, Niderlandy, Bośnia i Hercegowina, reż. Jasmla Žbanić, wyk. Jasna Djuricic, Izudin Bajrović, Boris Ler, Johan Heldenbergh, Raymond Thiry
1.15 Instykt (11) - serial
2.10 Był sobie chłopiec - film fabularny, Wielka Brytania, USA, reż. Chris Weitz, wyk. Hugh Grant, Nicholas Hount, Toni Colette, Rachel Weisz
3.55 Zakończenie dnia

TVN

5.35 Uwaga!
5.50 Bitwa o gości
6.45 Kuchenne rewolucje
7.45 Dzień Dobry TVN - magazyn
11.30 Co za tydzień
12.15 Nieoczekiwana zmiana miejsc - komedia, USA 1983
14.45 Skoki narciarskie: PŚ, Ruka
17.35 Kuchenne rewolucje
18.40 Sport, Pogoda, Fakty
19.30 Lego Masters. Kierunek Polska



20.40 **Zmierzch** - horror, USA 2008, reż. Catherine Hardwicke, wyk. Catherine Hardwicke, Kristen Stewart, Robert Pattinson, Billy Burke, Peter Facinelli
23.15 **Plaga** - horror, USA 2007, reż. Stephen Hopkins, wyk. Hilary Swank, David Morrissey, Idris Elba, Anna Sophia Robb, Stephen Rea, William Ragsdale
1.20 **Śmieszak dla zwierzątek: Początki** - horror, USA 2023, reż. Lindsey Anderson Beer, wyk. Jackson White, Natalie Alyn Lind, Forrest Goodluck, Henry Thomas, David Duchovny
3.10 **Rzeczy, których nie nauczył mnie ojciec**
3.40 **Szpital** - program obyczajowy
4.40 **Uwaga!**
5.00 Jak to jest zrobione - serial

TVP SPORT

7.35 Piłka nożna: Wisła Kraków - ŁKS Łódź 9.45 Biathlon - PŚ - Kontiolahti 12.15 Sportowy top tygodnia - magazyn 13.15 Biathlon - PŚ - Kontiolahti 3. sztafeta mężczyzn 13.40 Biathlon - PŚ - Kontiolahti 3. sztafeta mężczyzn 15.10 Biathlon - PŚ - Kontiolahti 15.40 Strzelectwo - Kaliber Polish Open, Biathlon 16.25 Kamera TVP Sport - Kamil Grosicki 17.00 Piłka nożna: Stal Mielec - Legia Warszawa 20.05 Biathlon - PŚ - Kontiolahti 4. sztafeta kobiet 21.30 Sportowy Wieczór 22.15 Piłka nożna: Stal Mielec - Legia Warszawa 23.10 Piłka nożna: Stal Mielec - Legia Warszawa 0.10 Biathlon - PŚ - Kontiolahti

TV 4

8.55 Jezus i jego życie 9.55 Galileo 12.00 Świąteczny domek - komedia romantyczna 13.55 Bibliotekarz II: Tajemnice kopalni króla Salomona - film przygodowy 15.55 Uroczysko 18.00 Galileo 20.00 Włаты Móch: One 20.30 Włаты Móch: One 21.00 Gwiazdy Kabaretu 22.00 Szósty zmysł - thriller

NIEDZIELA, 1.12

TVN 7

5.00 Szkoła - program obyczajowy
5.55 Wiza na miłość: pierwsze spotkanie
6.50 New Looney Tunes - animacja
7.20 Jack Frost - film familijny, USA
9.30 Ukryta prawda
13.40 Detektywi
14.40 Street Dance II - film obyczajowy, Wielka Brytania 2012
16.25 Madagwiazdka - komedia
17.00 Jack, pogromca olbrzymów - film przygodowy, USA 2013
19.25 Unboxing - Wielkie Otwarcie - program rozrywkowy
20.00 **Meg** - film katastroficzny, USA, Chiny 2018, reż. Jon Turteltaub, wyk. Jason Statham, Bingbing Li, Rainn Wilson, Winston Chao, Ruby Rose
22.35 **Drużyna potępionych** - film sensacyjny, USA 2010, reż. Sylvain White, wyk. Jeffrey Dean Morgan, Zoe Saldana, Chris Evans, Idris Elba
0.35 **Gończy temat** - film obyczajowy, USA, Kanada 2019, reż. Jay Roach, wyk. Charlize Theron, Nicole Kidman
3.00 Krwawa układanka

TV PULS

5.45 Kobra - oddział specjalny - serial
6.45 Taki jest świat
7.35 Ranczo - serial
12.45 Pożyczony narzeczony - komediodramat, USA 2011
15.00 Powiedz tak - komedia romantyczna, Niemcy, USA
17.20 Terminal - komedia romantyczna, USA 2004
20.00 **Red 2** - film sensacyjny, USA 2013, reż. Dean Parisot, wyk. Anthony Hopkins, Bruce Willis, Byung - Hun Lee, Catherine Zeta - Jones, David Thewlis, Helen Mirren, John Malkovich
22.15 **Wykidajło** - film akcji, USA 1989, reż. Rowdy Herrington, wyk. Ben Gazzara, Kelly Lynch, Kevin Tighe, Patrick Swayze, Sam Elliott
0.50 **Jak to się robi w Chicago** - film sensacyjny, USA USA 1986, reż. John Irvin, wyk. Arnold Schwarzenegger, Kathryn Harrold, Paul Shenar, Sam Wanamaker
3.00 Taki jest świat
4.00 Dyżur

TRWAM

16.10 Koncert życzeń 16.50 Mateczniki Polskości 17.00 Natura et Homo 17.25 Adwent na serio 17.30 Sól ziemi 17.55 Poczet Wielkich Polaków 18.00 Anioł Pański 18.05 Informacje dnia 18.15 Rozmowy niedokończone 19.25 Święty na każdy dzień 19.30 Moja katolicka rodzina 20.00 Informacje dnia 20.20 Różaniec 20.50 Myśląc Ojczyzna 21.00 Apel Jasnogórski 21.20 Informacje dnia 21.40 Retrospekcja 21.45 Stan Bezpieczeństwa Państwa 21.55 Święty na każdy dzień 22.00 Mocni Jego mocą 22.30 Muzyczne chwile 22.45 Jak wygrać małżeństwo? 23.00 Jak my to widzimy 23.30 Tam, gdzie Bóg płacze

TVP SPORT

5.00 Gogglebox. Przed telewizorem 5.45 Usterka 6.20 Express 6.40 DeFacto 7.40 LotniskoLotnisko 8.40 Życie na kredycie 9.45 Express 10.05 Droga do oświecenia 10.35 Gogglebox. Przed telewizorem 11.40 Żony Podlasia 12.40 Zakup w ciemno 13.40 Damy i wieśniaczki. PL 14.40 Gogglebox. Przed telewizorem 15.45 Express 16.05 Gogglebox. Przed telewizorem 17.05 Życie na kredycie 17.45 Express 18.05 Życie na kredycie 18.45 Kanapowczyźnie 19.45 Express 20.00 Zakup w ciemno 21.00 Gogglebox. Przed telewizorem 22.00 Żony Podlasia 23.00 Damy i wieśniaczki. PL 0.00 Droga do oświecenia

TV 6

6.00 Benny Hill 8.00 Columbo 12.00 Czym chata bogata - komedia 14.00 Policjanci i Policjanci 20.00 CSI: Kryminalne zagadki Nowego Jorku 22.00 Kości 23.00 Kości 0.00 W cywilu 5: Pole bitwy - film sensacyjny 1.55 Włаты móch 2.25 Włаты móch 3.00 Benny Hill 3.40 Detektywi w akcji

HOROSKOP

W poniedziałek licz się z opinią otoczenia i nie udowadniaj wszystkim, że jesteś mądrzejszy. To może być prawda, ale szef jej nie zrozumie... We wtorek zastanów się nad sobą - dzięki temu podejmiesz mądre decyzje. Potrzebujesz współpracowników, trzeba zatem nauczyć się pracować w grupie. Od środy będzie weselej, życie potoczy się żwawo do przodu. Od piątku stan finansów i uczuć będzie cię bardzo cieszyć.



WODNIK



RYBY

Początek tygodnia niesie pewną ospałość i chęć odpoczynku. Warto przezwyciężyć to lekkie lenistwo, gdyż teraz to odważnych świat należy. W środę i czwartek będziesz czuć się jak władca świata, skorzystasz z czyichś informacji i zdobędziesz powszechne uznanie. Podziel się swoim szczęściem! W piątek ktoś udowodni ci, jak ważną jesteś osobą. W weekend sporo radości, ludzie będą dla ciebie życzliwi, znajdziesz zrozumienie.



BARAN



BYK

Początek tygodnia niesie miłe niespodzianki. Uda ci się zabrać energicznie do działania i nadrobić zaległości. W środę możliwa podwyżka lub awans, jeśli nie udało się tego osiągnąć ostatnio. Drobne zmiany w domu bardzo cię ucieszą. W czwartek decyzje podejmuj po głębokim namyśle. Mogą być naprawdę ważne i korzystne, ale co nagle, to po diable. W weekend dokończ to, co zaczęte - nie rzucaj spraw w połowie.



BLIŹNIĘTA



RAK

Sluchaj tego, co inni mają ci do powiedzenia. Kto wie, jaki pomysł może ci podać ktoś pozornie mało błyskotliwy. W poniedziałek nie zabieraj się zbyt ostro do działania, dobrze się najpierw rozejrzyj. We wtorek i środę otwórz się na nowe propozycje. Znajdziesz pieniądze tam, gdzie inni nie będą szukać. W piątek ciekawe spotkanie. W weekend miło i sympatycznie. Możesz się śmiało zwrócić o pomoc - otrzymasz ją.



LEW



PANNA

Na początku tygodnia potrzebna będzie przytomność umysłu i czujność, a uda ci się osiągnąć wiele. W środę nie lekceważ swoich przeczuć, posłuchaj intuicji. W czwartek dobry czas dla spotkań w interesach. Będziesz mieć wiele twórczej inwencji, do głowy przyjdzie ci kilka ciekawych pomysłów. W piątek miło spędzisz czas, ale ambitne plany odłóż na kiedy indziej. W weekend dobry klimat dla spraw rodzinnych.



WAGA



SKORPION

W poniedziałek masz szansę zbliżyć się do kogoś, kto wiele znaczy w twoim środowisku. We wtorek - świetna aura dla spotkań, randek. W środę zdobędziesz potrzebne ci informacje. Bądź niezależny w myśleniu i ocenie faktów. W piątek możesz się wybrać na większe zakupy, załatwić ważne sprawy urzędowe, spotkać się z przyjaciółmi. W weekend czeka cię dobra zabawa i miłe chwile w otoczeniu najbliższych.



STRZELEC



KOZIOROŻEC

W poniedziałek trzeba będzie podjąć ważne decyzje. Gdy już coś postanowisz, nie oglądaj się za siebie. Działaj! We wtorek przekonasz się, kto jest prawdziwym przyjacielem, a kto tylko czyhał na korzyści. W środę i czwartek będzie przyjemnie, a jeśli masz zaległości domowe czy zawodowe, uda ci się je nadrobić. W piątek będziesz przebojowy, osiągniesz sukces finansowy i nie tylko. W weekend miło i dość nietypowo spędzisz czas.

Tłum, grama	Gary, aktor z USA	Wąski stolik Cypel w Chile	Mozna go mieć w oku	20	Zakrzep na ranie	10	Tereno-we auto
Miejsce na koleżkę			Grani-czy z Rosją	2		16	
Wayne, piłkarz MU		14			Czułki jama-chiona		Brego-wie z estrady
Arktyczny ssak morski			15	Płamy na aucie			1
				Chro-ni na lodzi			25
Gaszo-ne z budowy	Na stopie wojaka	9	Dawna bron kłująca		Animowana kreskówka z osiołkiem i ogrem	Dzielnica, okolica	Niewola u Tatarów
		17		Brzeg drogi, pobocze			
Dzika zgraja Robi koleżki	Kompas turysty		Żywi się padliną Rejs boeingiem				24
					Prezent od kogoś	Dawny typ pistoletu	
8							
Nadzwyczajna rzecz			5	Wielkie dzieła epickie			12
			7	6	Gałąz starego dębu		
Wieje w stronę równika	Skoczny tan		Część uprząży konia	Zapowia-da go orka	Broń żołnierza Kościuszki	23	Mundur polowy
Odgłos na basenie			3		Specy-tik złotowy		
Lokalny rywal Romy				13	Natłowa - na benzynie	22	4
Akt prawny sejm	18	Na wszyst-ko gotów				21	
		11			Piało - zbędne u wozu		

Litery z pól ponumerowanych utworzą rozwiązanie - myśl Sofoklesa.

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25



Chel'm, Pl. E.Łuczowskiego 9A
ul. Lwowska 15
tel. 733 715 077, 785 777 775
www.ladymarion.pl
ladymarionbielizna

Rozwiązanie krzyżówki z numeru 47 (2024) brzmi: „Morze patosu ma płytkie dno”. Spośród wszystkich osób, które wysłały poprawne odpowiedzi, wybraliśmy panią Annę Czeszuk z Czulczyc. Po odbiór nagrody zapraszamy w godz. 9-16 w terminie dwóch tygodni od momentu publikacji nazwiska zwycięzcy na łamach Super Tygodnia Chełmskiego. Warunkiem wzięcia udziału w konkursie jest przysłanie rozwiązania krzyżówki. Hasło wraz z kuponem należy dostarczyć do redakcji (w ciągu 5 dni od daty wydania) - pocztą, osobiście lub wrzucić do skrzynki ogłoszeniowej z logo Super Tygodnia. Do wygrania bon o wartości 50 zł do wykorzystania w sklepie Lady Marion, ul. Lwowska 15 lub Pl. E. Łuczowskiego 9A, Chel'm.

KRZYŻÓWKA
nr 48 (2024)
KUPON
super
tydzień
chelmski

OFERTY DLA SAMOTNYCH SERC

730 Grzegorz

Jestem 52-letnim kawalerem. Poszukuję pani, która jest zainteresowana stałym związkiem i człowiekiem o dobrym sercu, uczciwym i odpowiedzialnym. Pragnę poznać panią w wieku od 40 do 50 lat, która równie jak ja lubi podróżować, nie boi się pracy i chce spędzić resztę życia we dwoje. Czekam na poważne oferty.

737 Regina

68-letnia wdowa, emery-

ka lubiąca ciepło domowego ogniska, domatorka bez nałogów, zaprzyjaźni się z wolnym panem do 80 lat bez zobowiązań, aby łatwiej i przyjemniej przeżyć jesień życia we dwoje.

738 Krzysztof

Rozwiedziony, ciemny blondyn, 49 lat, po przejściach, z poczuciem humoru, pozna panią z Białej Podlaskiej, Międzyrzecza Podlaskiego, Radzyna Podlaskiego i okolic.

Potrzebujesz bratniej duszy, towarzystwa, miłości?

Przyślij do naszej redakcji swoją ofertę, napisz o swoich oczekiwaniach i pragnieniach.

List wyślij na adres redakcji. Każda oferta otrzyma swój numer kontaktowy, np: 001, 002. Nie będziemy podawać w gazetach nazwisk ani adresów osób składających oferty.

W liście w kilku słowach opowiedz o sobie: jak masz na imię, w jakim jesteś wieku, gdzie mieszkasz, jakie masz zainteresowania, dlaczego szukasz partnerki lub partnera i jakie masz wobec niego wymagania. Jeśli chcesz, możesz przysłać swoje zdjęcie, które uatrakcyjni ofertę.

Czytelnicy zainteresowani daną ofertą i osobą, powinni napisać do niej list, a do korespondencji dołączyć pustą kopertę ze znacznikiem pocztowym. Na pustej kopercie napisać numer oferty/osoby, do której mamy ten list odesłać. Redakcja będzie punktem kontaktowym dla osób, które zechcą się ze sobą poznać.

KUPON nr 48
Oferty
dla samotnych

Aby oferta ukazała się w gazecie, należy dołączyć do niej oryginalny kupon z aktualnego numeru.

Dzień patronki chełmskiej biblioteki

● CHEŁM 28 listopada Chełmska Biblioteka Publiczna zaprasza na spotkanie upamiętniające Marię Paulinę Orsetti, patronkę biblioteki.

Maria Paulina Orsetti to postać zasłużona dla Chełma. Była nie tylko inicjatorką powstania pierwszej publicznej biblioteki w mieście, ale również działaczką społeczną, pionierką ruchu spółdzielczego i autorką licznych prac. Jej życie i działalność są inspiracją dla wielu pokoleń.

Podczas spotkania, które odbędzie się w godzinach 10:00-

12:00 w sali widowiskowej CHBP przy ulicy Partyzantów 40, uczestnicy będą mieli okazję dowiedzieć się więcej o jej życiu

i dokonaniach.

- Kontynuujemy nasz cykl pod tytułem „Poznaj historię swojego miasta - KOBIEITY”. Myślę, że to cykl ciekawych spotkań. Liczymy, że tym razem też państwo przyjdziecie posłuchać o niezwykłej kobiecie w naszej bibliotece - zaprasza Katarzyna Sokołowska, dyrektor Chełmskiej Biblioteki Publicznej.

Wstęp na spotkanie jest bezpłatny. Grupy zorganizowane proszone są o wcześniejszy kontakt pod numerem telefonu (82) 563-95-05. MŁ